

NASLOV

 Leto XXXIII
Št. 61

 Murska Sobota,
15. oktobra 1981

CENA 8 DIN

VESTNIK



Vsem delovnim ljudem, gospodarskim organizacijam ter ustanovam

**iskrene
čestitke
za
občinski
praznik!**

**Skupščina občine Murska Sobota
in družbenopolitične organizacije:**

**občinska konferenca SZDL
občinska konferenca ZKS
občinska konferenca ZSMS
občinski sindikalni svet
zveza združenj borcev NOV**

ZVEZA KOMUNISTOV JE ENOVITA ORGANIZACIJA

OBISK FRANCETA POPITA V LJUTOMERU

Kaj je s sklepi problemskih konferenc ljutomerskih komunistov? Kdo je odgovoren za neizvajanje le-teh? Kje so tiste sile v ljutomerski (in ne samo v ljutomerski) občini, ki bi lahko in ki morajo poskrbeti za izvajanje zastavljenega programa? To je le nekaj vprašanj, na katere je poskušala odgovoriti seja občinske konference ZKS Ljutomer v četrtek, in kateri so prisostvovali France Popit, predsednik CK ZKS, člani delovne skupine CK ZKS ter vodstvo medobčinske in občinske partije.

Konferenca je obravnavala samo poročilo delovne skupine CK, ki je bila v Lju-

tomeru meseca junija letos. In že po uvodni besedi, ki jo je podal sekretar OK Ivo Peršak, še posebej pa v razpravi, se je pokazalo nekaj: v okoljih, ki jih je obiskala delovna skupina so poročilo že obravnavali, se pogovorili o zaključkih delovne skupine in načrtali smernice, ki so jih nakazali v njem.

V drugih okoljih pa se žal ni spremenilo nič. In to je zadostna spodbuda za končni del razprave, ki jo je sklenil France Popit. In kaj je bilo povedano?

Zveza komunistov je enovita organizacija, ne glede na okolje, v katerem deluje (OZD, TOZD, KS...). Ob-

činska konferenca je le politično vodstvo, ki mora spodbujati in usmerjati delo, da se politične smernice tudi izvajajo. Logika, ki je dokaj preprosta, a jo vse premalo izvajamo.

Nihče ne bo reševal naših problemov. Le-te bi morali rešiti sami. In ko bi bili vsi naši drobni problemi rešeni na licu mesta (se pravi tam, kjer nastajajo), in če se ne bi zanašali na to, da nam bo probleme reševal nekdo drug, bi ne bilo potrebno toliko časa za razčiščevanje in več časa bi nam ostalo za tisto osnovno: za delo. Še premalo se zavedamo odnosov med

odgovornostjo in vlogo komunistov in pomena osnovnih organizacij. Ko se bo to razčistilo, bo zveza komunistov postala tisto, kar mora biti: avantgarda delavskega ljudstva.

Že samo te besede tovariša Popita dovolj jasno nakazujejo usmeritev komunistov v občini Ljutomer. Če k temu prištejemo še poročilo delovne skupine CK ZKS in sklepe te in vseh prejšnjih konferenc, je jasno, kam morajo voditi pota ljutomerskih komunistov in občinske konference ZK Ljutomer.

Dušan Loparnik

Ob prazniku občine Murska Sobota

Praznik občine Murska Sobota je posvečen spominu na 17. oktober 1944, ko so okupatorji in fašisti ubili Jožeta KERENČIČA-Juša, Daneta ŠUMENJAKA-Mirar in še druge borce. Praznovanje je izraz odločnosti delovnih ljudi in občanov, da svojo delo pri razvijanju socialističnih samoupravnih odnosov, gospodarski in ves razvoj kar najtesneje povezujemo z revolucionarnimi izročili delavskega gibanja in NOB.

S ponosom se ob takih praznikih oziramo na prehojeno pot, spominjamo se vseh tistih, ki so dali svoj delež v nadčloveškem boju za svobodo in nacionalno osvoboditev. Istočasno pa so praznovanja tudi priložnost, da pregledamo in ocenimo uspehe našega dela in spregovorimo o načrtih in nalogah v prihodnosti.

V zadnjih letih beležimo v družbenoekonomskem razvoju občine viden napredek, kljub slabi materialni osnovi, ki smo jo imeli po II. svetovni vojni. Očiten gospodarski in družbeni napredek v 36 letih svobode in socialistične izgradnje nas navdajata z optimizmom. K doseženemu smo letos dodali, še nove delovne zmage. Tako bomo ob občinskem prazniku odprli nekaj pomembnih objektov, ki bodo prispevali k še hitrejšemu in skladnejšemu razvoju občine. Ti objekti so: Invalidske delavnice za usposabljanje in zaposlovanje invalidov, novi proizvodni prostori SCT TOZD Mehanični obrati enota M. Sobota, centralna dvojezična osnovna šola v Prosenjakovcih in mejni kontrolni objekt na mednarodnem mejnem prehodu Hodoš.

Z doseženim pa ne smemo biti zadovoljni. Ob zaostrenih ekonomskih pogojih in stabilizaciji tudi v naši občini ugotavljamo, da smo živeli preko svojih materialnih možnosti, da smo razvoj planirali na bodočih sredstvih, na kreditih, da smo hoteli v kratkem času nadoknaditi zamujeno in zgraditi tisto, kar se v normalnih pogojih gradi postopoma odvisno od materialne možnosti.

Posledica takega ravnanja se že kaže v nezadovoljivem stanju v gospodarstvu, predvsem v letošnjem letu, in prevelikih potrebah za dejavnosti v negospodarstvu. Ob sicer ugodni fizični rasti industrijske in kmetijske proizvodnje, zmanjševanju izgub ter povečanem izvozu beležimo naraščanje porabljenih sredstev, zlasti surovin, materiala, energije, naraščanje zalog nedokončane proizvodnje ter povečanje prispevkov in davkov. Močna je tudi zadolženost in odvisnost gospodarstva od kreditnih sredstev — predvsem kratkoročnih za obratna sredstva — veliko je neporavnanih računov. Vse to vpliva na nižjo rast dohodka ter sredstev akumulacije, poslabšuje ekonomičnost in rentabilnost poslovanja. Poleg tega ugotavljamo, da imamo zelo malo razvojnih programov, ki bi lahko spremenili strukturo našega gospodarstva ali omogočili nova delovna mesta.

Stanje sicer ni tako, da ga s skupnimi močmi delovnih ljudi in občanov občine ne bi mogli popraviti. Dosedanji uspehi pri krepitvi materialne osnove družbe, pri zagotavljanju socialne varnosti in reševanju problemov življenjskega standarda so dokaz in trden temelj za nadaljnje razvijanje socialističnih samoupravnih odnosov v družbi in zagotovilo, da bodo težave, s katerimi se srečujemo, še hitreje rešene.

Odločno se moramo preusmeriti iz ekstenzivnega razvoja in ustvariti osnovo za izvajanje politike ekonomske stabilizacije. Ta osnova pa je predvsem: počasnejša rast vseh oblik porabe od rasti dohodka, usklajevanje investicij z materialnimi možnostmi in ustvarjenimi lastnimi sredstvi, povečanje izvoza in zmanjševanje uvoza, s produktivnim delom in boljšo organizacijo dela ustvariti pogoje za večji dohodek in za umirjanje rasti cen.

V razvojnih planih moramo preiti na proizvodnjo tistih izdelkov, ki bodo dajali večji dohodek in jih bomo lahko izvažali ter bomo spreminjali proizvodno strukturo in omogočili večje zaposlovanje ob modernejši tehnologiji. Za take programe bomo morale združevati sredstva OZD v občini.

Kmetijstvo kot prehodna panoga v našem razvoju mora od naših prizadevanj in pomoči širše družbene skupnosti dati večje rezultate na družbenem, še posebej pa v zasebnem sektorju. Ti rezultati pa so lahko večji le ob boljšem izkoriščanju kmetijskih površin, ob višjem hektarskem donosu, z večjo produktivnostjo dela, s specializacijo. Vsi ukrepi morajo težiti k temu, da povečamo pridelek poljščin, in tako na lastni krmni bazi povečamo obseg živinoreje, ki bo že naprej osnovni produkt naše živilsko-pridelovalne industrije. Tako bomo lahko prispevali k večji proizvodnji kmetijskih in živilskih proizvodov za domače potrebe ter zmanjšali uvoz hrane.

V sistemu sprotnega planiranja moramo načrte uskladiti z realnimi možnostmi. To predvsem velja za plane v KS in SIS, ki so vse preveč plani — želje. Če želimo okrepiti materialno osnovo v gospodarstvu, potem je nujno, da vsi potrošniki družbenih sredstev svoje potrebe usklajujejo z možnostmi gospodarstva in z varčevanjem, boljšo organizacijo dela, delitvijo dela in z delovno disciplino omogočijo manjšo porabo družbenih sredstev ob nezmanjšanih programih.

Le s takim delom in prizadevanjem vsakega delavca in občana v lastnem delovnem in življenjskem okolju bomo lahko ob podobnih praznikih govorili o boljših rezultatih. Doslej smo to s svojim delom že dokazali. Z uresničitvijo stabilizacijskih nalog pa bomo občani in delovni ljudje dokazali, da nam tudi ta naloga ni pretežka.

 Janez Kučan
predsednik IS SO Murska Sobota



Egiptovskega predsednika Mohameda Anvara El Sadata so preteklo soboto z vsemi vojaškimi in državnimi častmi položili v grobnico nedaleč od spomenika Neznane junaku. Egiptovski parlament je za predsedniškega kandidata soglasno izvolil sedanjega podpredsednika Hosnija Mubaraka; ki je izjavil, da bo Egipt nadaljeval po Sadatovi poti. Pogrebne svečanosti so se udeležili številni državniki, od arabskih dežel pa le dva: sudanski predsednik in maroški premier. Prisotna je bila tudi jugoslovanska delegacija. Na sliki: v pogrebni povorki so nosili tudi Sadatove slike.

ZANIMANJE ZA SAMOUPRAVLJANJE

V članku »Kako se je rodilo samoupravljanje.« objavljene v portugalskem tedniku Espresso, je med drugim rečeno, da so izkušnje jugoslovanskega samoupravljanja spodbudile številne zahodne delavske in komunistične partije, da so v svoj program vključile prizadevanja za neposredno udeležbo delavcev pri upravljanju tovarn.

V članku je rečeno, da jugoslovansko samoupravljanje v resnici ni zanimivo le za komuniste, temveč za levico v celoti. Posebej so navedena imena podjetij oziroma znanih tvrdk iz Zahodne Evrope, kjer jugoslovanskih izkušenj niso uporabili kot »model«, temveč kot spodbudo za izdelavo strategije, ki najbolj ustreza razmeram v posameznih državah. Avtor članka še posebej opozarja na dejstvo, da so si nekatere komunistične partije na Zahodu zadnje čase zastavile kot svoj strateški cilj vzpostavitev samoupravnih odnosov.

globus

NEW DELHI — V spopadu med policijo in žejnimi prebivalci Bombaja, ki mu je že tri dni primanjkovala voda, je bil ubit en človek kakih deset pa je bilo ranjenih.

NEW YORK — Generalni sekretar OZN je predložil generalni skupščini predlog proračuna OZN za naslednji dve leti v znesku ene milijarde 536 milijonov dolarjev. Pred dvajsetimi leti je bilo v OZN zaposlenih 4 tisoč, zdaj 11.400 ljudi.

BONN — Na največjem povojnem protestnem zborovanju v zgodovini ZR Nemčije je 300 tisoč demonstrantov zahtevalo »odstranitev jedske grožnje« in se zavzemalo za »razorožitev in opuščanje napetosti v Evropi.«

MOSKVA — Tisk v SZ poroča o povečani pripravljenosti ameriških oboroženih sil na Bližnjem vzhodu in v Sredozemlju, kakor tudi enot za naglo posredovanje v tujini, stacioniranih v ZDA. To povezujejo z nedavnim atentatom na egiptovskega predsednika Sadata.

KAIRO — Tuje agencije so poročale, da je v mestu Asijutu na jugu Egipta prišlo do spopada med policijo in muslimanskim prebivalstvom. Pred dnevi so v njegovi vili v Kairu poskušali ubiti egiptovskega notranjega ministra.

BRUSELJ — V koridorju nad mejo, ki loči obe Nemčiji, je atlantski pakt spet zvečal število izvidniških letal.

NEW YORK — Washington je Moskvi poslal poslano zahtevo, naj upošteva ameriške interese v Egiptu in prepreči vmešavanje v egiptovske zadeve. Zunanji minister Haig je ob tem dejal: »Menimo, da Sovjetska zveza ve, da so za nas odnosi z Egiptom kar največjega pomena za naše interese v tem območju.«

DUNAJ — Člana dunajskega mestnega sveta H. Nittla je 1. maja letos ubil eden od obeh palestinskih teroristov, ki sta 29. avgusta napadla dunajski sinagogo. To je Hušam Radžih Radžaj, ki je dejanje priznal.

KDO JE BIL ANVAR EL SADAT?

Slavljeni in grajeni Naserjev naslednik, ki mu je bilo tveganje sestavina življenja in politike, je morda prenehal vladati na edino mogoči način. V dvanajstih letih vladanja si je namreč Sadat v državi in družbi ustvaril takšen osebni položaj, da je bil atentat menda edini način, da ga spravijo s političnega prizorišča.

Vse Sadatovo življenje do prihoda na oblast — po Naserjevi smrti 1970 — je mogoče opisati z nekaj stavki: rodil se je 25. decembra 1918 na Nilovi delti v kmečki družini, končal vojaško akademijo v razredu, ki ga je obiskovala prva uporniška generacija egiptovske vojske. Kot mlad častnik se je poskušal povezati z nemškim generalom Rommlom, da bi pospešil izgon Angležev iz dežele, potem pa se je pridružil Naserjevi skupini, ki je leta 1952 strmoglavila monarhijo. Nato je bil ves čas član najožjega vodstva, čeprav ni bil eden od uglednejših in vodilnih politikov.

V trenutku, ko je Naser umrl, je bil Sadat na položaju podpredsednika republike. Po vseh tedanjih ocenah je naslednik Naserja zato, ker

se takratne močne osebnosti menda niso mogle sporazumeti o nasledstvu. Sadatu so sprva dovolili vladati šest tednov, zatem pa pol leta. Toda napovedi so padle v vodo.

Maja leta 1971 je Sadat učinkovito obračunal z glavnimi tekmeci. Odtlej je pogosto izvajal čiste in zamenjaval garniture, pri čemer je stalno krepil svoj osebni položaj.

Pri teh pogostih čistkah se je utegnulo zdeti, da Sadat zapušča tega ali onega, da čelo spreminja strategijo, toda vsa njegova dejavnost od prvega dne vladanja je bila usmerjena predvsem k družbenoekonomski preobrazbi Egipta z zatiranjem in odpravljanjem socialističnih pridobitev, k vpletanju ZDA v odpravo krize na Bližnjem vzhodu in k dosegu miru z Izraelom.

Oktohrska vojna leta 1973 je bila v tej njegovi opredelitvi pogoj za doseg teh ciljev. Potem ko si je v tej vojni »umil obraz« za junijsko katastrofo leta 1967, je dobil proste roke in odtlej je v bistvu neovirano uresničeval svojo politiko.

V notranjih zadevah je imel težave, ker po Naserjevem »socialističnem obdobju« in precej globokem družbenem prepovedu ni bilo lahko vrniti kapitalizma na njegove prejšnje tire, zlasti na področju gospodarstva. Pri tem razhajanju se je Sadat nenehno spoprijemal z naraščajočim socialnim prepadom in možnim uporom. Po spontanah demonstracijah, ki so izbruhnile po vsej državi zaradi podražitve živil, se je Sadat januarja 1977 znašel na robu padca. Takrat je vendarle popravil svojo kapitalistično pot in vrnil subvencije.

Toda na političnem področju ni bilo pomembnejše organizirane opozicije, pa tudi sam ni imel politične organizacije, na katero bi se lahko zares trdno oprl. Ukinil je enostrankarski sistem in uvedel večstrankarski parlamentarizem zahodnega tipa, ki pa je ostal fasada njegove osebne oblasti, temelječa na popularnosti iz oktohrske vojne na nekaterih ukrepih, ki so bili v prid srednjemu in višjemu razredu, in na politiki trde roke.

Četudi je bila usmeritev k miru z Izraelom posledica notranjih potreb, saj Egipt

bremena vojne kratko in malo ni več mogel prenašati, je Sadat v zunanji politiki pokazal tudi svoje ideološke opredelitve. Iskreno se je opredelil za tisto, kar je počel.

Ko je ugotovil, da sodelovanje s Sovjetsko zvezo ni dalo pričakovanega rezultata



— ne miru z Izraelom in ne zmage nad njim — se je obrnil k Ameriki. Toda zboljšanje odnosov z ZDA je spremljalo poslabšanje odnosov s SZ, ki je pripeljalo do tega, da so pred kratkim izgnali celo sovjetskega veleposlanika v Kairo.

Sadat je napravil »življenjsko potezo« v svojem slogu novembra 1977, ko je kljub nasprotovanju arabskih zaveznikov odpotoval v Jeruzalem in začel mirovni proces z

Izraelom. Le-ta mu je prinesel mir in normalizacijo odnosov z Izraelom, vendar tudi izolacijo v arabskem svetu, ki se je uprl »ameriške-mu miru«, doseženem na podlagi campdavidskega sporazuma.

Tako se je njegova mirovna pobuda spremenila v svojevrsten bumerang. Ni prinesla rešitve krize na Bližnjem vzhodu, zlasti pa ni rešila palestinskega vprašanja. Toda v domovini se je zaradi nerealnih pričakovanj od zavezništva z Ameriko okrepilo nezadovoljstvo širokih množic. Vse se je stopnjevalo s krepitvijo fundamentalističnega islama, ki je postal glavni sovražnik režima. Po vsem sodeč je Sadatu na koncu obrnil hrbet tudi del vojske. Čeprav je predsednik umrl na paradi, obkrožen z ugledneži in sodelavci, je v bistvu umrl sam. V resnici je tako tudi živel od trenutka, ko je prišel na oblast. Vse, kar je Sadat storil in kar je v zadnjem desetletju vtisnilo pečat Egiptu, je v največji možni meri storil sam. Med drugim je tudi zato težko reči, ali je sporna pot Egipta z njegovo smrtjo samo za hip prekinjena ali pa je povsem končana.

V žarišču dogodkov

Saudski primer

Ko so prejšnji terek ob obletnici oktohrske vojne (leta 1973 so oktobra egiptovske enote prešle Suez) Egipčani priredili veliko vojaško parado, ki se je tragično končala z atentatom na predsednika Anvara El Sadata, so opazovalci lahko ugotovili, da Egipt razpolaga predvsem s sovjetskim orožjem, ne manjka pa tudi ameriškega, britanskega in francoskega.

Ta dogodek naj bo povod za prikaz saudskega primera, kajti prav te dni je v svetu veliko komentarjev o ameriški prodaji letal tipa AWACS Saudski Arabiji.

Reaganova odločitev o prodaji je vzbudila proteste v Kongresu, toda predsedniku je — kot kaže njegova odločitev — pri srcu varnost te, ameriškim interesom najbolj naklonjene arabske države. Protesti proti tej kupčiji niso nastali samo v zvezi z letali AWACS, proizraelske kroge v ZDA in Izraelce same razburja tudi prodaja najmodernejših lovskih letal tipa F-15 »legle«. Za 2,9 milijarde dolarjev jih bodo Saudjci dobili 60. Še dve milijardi dolarjev pa bodo porabili za

njihovo servisiranje in za infrastrukture. Za letala F-15 so se dogovorili že pred tremi leti, toda v Riadu niso bili zadovoljni, ker jim Američani niso ponudili najbolj izpopolnjene inačice letala (brez dodatnega rezervarja, brez možnosti za tankanje goriva v zraku in s tem zmanjšanega akcijskega radiusa). Lovci F-15 so najmodernejša letala in podobnih ne premore nobena arabska država, imajo pa jih Izraelci.

Letala tipa AWACS so izvidniška. Kakšno vlogo lahko odigrajo pri preprečitvi nenadnega letalskega napada nam pove primer podobnega sovjetskega letala TU-126, ko so ga leta 1971 sovjeti posodili Indiji,

da bi preprečili pakistanski napad na Indijo. Pakistanska letala so napadla indijska letališča ob 5.45, ko nočna dežurna služba predaja posle dnevi.

To naj bi bil trenutek, ko je budnost najmanjša. Toda pakistanska letala so udarila v prazno. Sovjetsko radarско letalo T-126 je tiste dni skoraj neprestano »viselo« v zraku in opazovalo. Tako so bili Indijci pravočasno obveščeni, da jim prihajajo »v goste« Pakistanci. Pred dve-ma letoma so izraelski lovci



Letala tipa AWACS lahko preprečijo nenadni letalski napad, lahko pa ga tudi omogočijo!

v enem samem dnevu sestrelili pet sirijjskih migov. To samo zato, ker jih je izraelsko letalo za radarsko odkrivanje pravočasno opozorilo in to sporočilo svojim lovcom.

Tudi ob letošnjem napadu na iraški atomski center v bližini Bagdada so najbrž sodelovala letala AW-ASC, ki so stacionirana v ameriških vojaških oporiščih v Saudski Arabiji. Tako se je v praksi izkazala velika prednost letal takšnega tipa, s tem pa tudi zanimanje zanje, čeprav si jih marsikater država ne more privoščiti, saj stane eno samo tako letalo okoli 130 milijonov dolarjev.

Ampak za Saudsko Ara-

bijo 8,5 milijard dolarjev ni velik znesek. Po izdatkih za oborožitev v zvezi z odnosom na narodni dohodek je Saudska Arabija v svetu na tretjem mestu. Do leta 1975 je ta država nakupila za 8 milijard ameriškega orožja, samo v letih 1978/79 so za vojsko porabili 9 milijard dolarjev. Naj dodamo še podatek, da šteje saudska vojska skupno le 47 tisoč vojakov.

Kopenska vojska je sestavljena iz ene oklepne, ene mehanizirane in treh pešadijskih brigad, treh bataljonov kraljeve garde, treh topniških, treh padalskih bataljonov in 18 topniško-raketnih protiletalskih baterij. Saudova Arabija ima 280 francoskih tankov tipa AMX-30 in 100 ameriških M560. V ZDA so naročili še 150, v Franciji pa 370 tankov.

Američani bodo verjetno Saudijcem prodali 660 raket zrak-zrak tipa »sidewinder« in 916 raket zrak-zemlja tipa »maverick«. Sedaj ima Saudska Arabija 136 ameriške bojnih letal tipa F-5 in britanskih tipa F-53 »lightnig«, ki pa sodijo že v staro šaro.

Kljub temu da ima Saudska Arabija precej dolge

meje na morju, ima sorazmerno šibko mornarico: tri patrolne ladje, 72 patrolnih čolnov, štiri minolovce, dve desantni ladji in še nekaj deset graničarskih čolnov.

Čeprav je velik kupec zahodnega orožja, pa si Saudska Arabija prizadeva razviti tudi lastno vojno industrijo. Potem, ko se je izjalovil poskus, da bi združili vso arabsko vojno industrijo, so Saudjci južno od Riada zgradili tovarno elektronskih naprav, ki bo izdelovala radarje, v Dahraru pa so ustanovili poseben institut, ki je povezan z letalsko akademijo »King Faisal«. To so sicer skromni začetki in še dolgo bodo najbrž kupovali orožje na Zahodu. Saudijsko vojsko inštruirajo britanski in pakistanski inštruktorji, enote pa so organizirane po britanskem vzorcu.

Politična povezanost Saudske Arabije z Zahodom je skoraj popolna, po tehnologiji pa so v celoti odvisni od zahodnih držav.

Ta dejstva so verjetno odločilnega pomena ob Reaganovi odločitvi, da bo Saudijcem prodal nova letala AWACS in najmodernejše lovce tipa F515.

Sodelovanje ni fraza, temveč prihodnost

Ob tradicionalni manifestaciji bratstva in enotnosti narodov dveh republik, Slovenije in Srbije, sta predsednika republiških konferenc SZDL Slovenije in Srbije, Mitja Ribičič in Zika Radojlovič, izjavila:

»Kot letos obujamo spomine na štiri težka in slavna leta narodnoosvobodilnega boja jugoslovanskih narodov in živimo v miru in blagostanju, ne smemo pozabiti nauka, ki nam ga je dala zgodovina, in ki smo ga drago plačali z velikanskimi žrtvami, da moramo namreč tudi v miru — da bi ohranili ta naš mir in blagostanje — živeti po moralnih načelih, ki so nam v vojni dajala moč ter nas popeljala k zmagi.« je dejal Mitja Ribičič in nadaljeval: »Pri tem mislim na iskrene, medčloveške odnose, bratstvo med narodi v pravem pomenu te besede, socialistično solidarnost in medsebojno sodelovanje. Sodelovanje med več kot 60 občinami in delovnimi kolektivi v gospodarstvu, znanosti, kulturi in na drugih področjih najzgovorneje pravi, da načela, o katerih govorim, niso fraza, ampak vizija naše prihodnosti. Prepričan sem, da sta sodelovanje in prijateljstvo pot, na kateri bomo odstranili vsa nesoglasja, ozkost, zaprtost, nacionalizem, skratka vse, kar nas moti kot ljudi v skupnosti svobodnih narodov in narodnosti, skupnosti, katere usodo krojimo sami.

Leto 1981, v katerem živimo danes, ne moremo primerjati z letom 1941. Danes smo močni, gospodarsko in kulturno razviti in politično osvobodeni. Za nami ni le partizanska zmag, ampak tudi s Titom izbojevana pravica do lastne poti v socializem, izgradnje avtentičnega političnega sistema, socialističnega samoupravljanja, zavezanost z več kot sto neuvrščenimi državami in narodi, narodi in državami na vseh celinah.

Kljub vse tem velikim dosežkom in morda ravno zato, da bi jih lahko dojeli, sta nam tudi danes potrebni druževalna moč in zavest, tako kot je bilo v času NOB. Potrebni sta nam zaradi izredno hude mednarodne situacije, svetovne in naše gospodarske krize, izgradnje političnega sistema socialističnega samoupravljanja, ki je edina alternativa preživelim odnosom med narodi in ljudmi.

Zika Radojlovič pa je dejal:

»Živimo v svetu spopadov in protislovij, nemira in vojnih žarišč, oboroževalne dirke in blokovskega soočanja, v geopolitičnem prostoru, ki je zelo atraktiven za vojaško-strateške načrte protagonistov sile, tistih, ki se nočejo sprijazniti z neodvisnostjo in svobodo drugih. Naše najmočnejše orožje, močnejše od vseh tistih orožij, s katerimi močni grozijo drugim, in s katerim smo izbojevali svobodo, dobili številne bitke, in s katerim bomo tudi v prihodnje branili naš današnji in jutrišnji dan pred vsakomer, ki bi ga hotel ogroziti, je bratstvo in enotnost ter enakopravnost narodov in narodnosti socialistične Jugoslavije.

Vemo, da ta enotnost ni bila vzpostavljena enkrat za vedno. Preizkušnja in potrjuje se ob glavnih vprašanjih v sleherni etapi našega gibanja in družbenega razvoja.

V našem sedanjem družbenoekonomskem razvoju pomenijo med drugim velik prispevek tej enotnosti odločen spoprijem z današnjimi problemi in težavami pri uresničevanju politike ekonomske stabilizacije, odločno odpravljanje pojavov avtarkije in zapiranja v občinske, pokrajinske in republiške meje, odločen boj proti birokratsko-tehnokratskim in drugim monopolom in uzurpaciji samoupravnih pravic delovnih ljudi in občanov, boj proti vsem tistim, ki kršijo zakone in ne uresničujejo dogovorjene politike ali drugače ogrožajo bratstvo in enotnost ter druge pridobitve naše socialistične revolucije. V tem boju ima prostor sleherni občan, vsi pa moramo slediti zgledu vlada »Bratstva in enotnosti« pa tudi številnim drugim zgledom in podobnim manifestacijam širom po državi,« je dejal Zika Radojlovič.

(TANJUG)

telegrami

NOVISAD — Jugoslavija bo čez dve leti prenehala uvažati fižol, saj ga bomo, kot napovedujejo strokovnjaki, z organizirano pridelavo na zasebnih in družbenih poljih pridelali dovolj za lastne potrebe. Napovedujejo celo, da bi lahko leta 1984 pričeli fižol ponovno izvažati.

LJUBLJANA — Slovenijo je obiskala delegacija Romov, ki jo je vodil predsednik svetovne organizacije Romov Sait Balić. Delegaciji je sprejel predsednik skupščine mesta Ljubljana Marjan Rožič.

SARAJEVO — Delegati sarajevske mestne skupščine so sklenili, da odložijo gradnjo mestnega kopaljšča Skenderija, narodne in univerzitetne knjižnice in arhiva Bosne in Hercegovine ter odseka mestne avto ceste.

KARLOVAC — Pod težo kakih 80 ton tovora se je zrušil most čez Korano, star več stoletij.

VELENJE — Pretekli petek so ob veliki svečanosti poimenovali ta kraj Titovo Velenje.

BEOGRAD — Blagovna menjava med Jugoslavijo in Madžarsko se je v prvih osmih mesecih letos povečala za 24 odstotkov glede na enako obdobje lani.

O ODGOVORNOSTI

Na programsko volilni seji RK ZSMS je v razpravi sodeloval tudi sekretar predsedstva CK ZKS Franc Šetinc, ki je o odgovornosti dejal:

»Sedaj vseprek govorimo o odgovornosti, celo tekmujejo v tem, kdo bo boljster, da bi s tem odvrnil odgovornost od sebe. Ne bi smeli dopustiti tega, da omejimo odgovornost na iskanje krivcev — na lov na čarovnice. To je namreč globlje vprašanje, neločljivo povezano z nadaljnjim razvojem praktičnega funkcioniranja političnega sistema, socialističnega samoupravljanja. Ne gre samo za to, da s prstom pokazemo

na nekoga in rečemo, ta je kriv, temveč se moramo hkrati vprašati, kako funkcionirajo posamezne ustanove političnega sistema, ali smo v praksi razvili takšne družbenoekonomske in politične odnose, da lahko že v kalionemogočimo samovoljno, neodgovorno delo, skratka — neodgovornost. Ali kdaj koga, ki slabo dela, odpokličemo? Če tega ne storimo, kje so vzroki za to?

Nekateri mislijo, da je dovolj, da se pojavi kakšna avtoriteta, ki bo posekala nekaj glav, potem bo pa vse v redu. To je iluzija, o kateri mnogi mislijo, da je prava rešitev. V resnici pa tako ne bi

rešili ničesar. Uveljaviti moramo popolno, neposredno odgovornost tistih, ki so v našem sistemu — po ustavi, zakonih, samoupravnih aktih itd. — nosilci pravic in dolžnosti, vseh, od tistih v temeljnih organizacijah, do onih v federaciji. Storit moramo vse, da v prihodnje ne bomo več govorili o odgovornosti šele, ko se pokaže neodgovornost, kot je dejal dr. Bogdan Kavčič. Skratka, o odgovornosti je treba vedno presojati tako, da se politični sistem socialističnega samoupravljanja utrjuje v praksi.« je med drugim rekel Franc Šetinc na programsko volilni seji RK ZSMS.

POSOJILA PO NOVEM

Prvega oktobra je začel veljati skupni pravilnik o stanovanjskih posojilih, ki so ga sprejele temeljne banke združene Ljubljanske banke.

Omeniti kaže, da bi po novem banke dajale občanom, ki namensko varčujejo, stanovanjska posojila za nakup ali zidavo stanovanj v vseh krajih. Če pa bodo svoj denar vezali ali za vezavo tudi vnaprej varčevali, bodo lahko dobili bančno posojilo le za stanovanje, ki je na območju, s katerega stanovanjske skupnosti so članice banke. Seveda je možno, da bi občanu delovna organizacija dala stanovanjsko posojilo, da si stanovanje nabavi kjerkoli — v tem primeru mu tudi banka ne bo delala težav. Tako so se naposled izognili spornemu vprašanju, kdaj lahko daje banka stanovanjska posojila tudi za nakup ali gradnjo počitniškega stanovanja. Še vedno naj bi posojila dajali tudi takrat, ko nekdo kupuje od zasebnika stanovanje, če bo prejšnji lastnik kupnino porabil za novo stanovanje. Pravilnik omogoča tudi posojila za plačilo obvezne lastne udeležbe pri pridobitvi družbenega najemnega stanovanja, zanimiv pa je tudi za tiste mlade družine, ki bi rade odkupile solidarnostno stanovanje, v katerem živijo.

Za blokovno zadružno graditev in nakup etažnega stanovanja bo mogoče dobiti največ 80 odstotkov posojila, za zadružno gradnjo 75 odstotkov, za zidavo hiše izven zadružne gradnje pa le 60 odstotkov. Za prenavo bo mogoče dobiti 80 odstotkov posojila od potrebne vsote. Vendar to ne pomeni, da si bo lahko s posojili bolje pomagali tisti, ki kupuje večje stanovanje, saj je omenjena vsota možnih posojil naravnana na standardno stanovanjsko površino, ki v tem primeru lahko znaša pri stanovanju in stanovanjski hiši največ 90 kvadratnih metrov. Če želimo torej večje stanovanje ali hišo, bo treba hkrati več svojega denarja.

Pri namenskem varčevanju velja, da je treba namensko varčevati vsaj dve leti. Spremenila pa se bodo posojila na privarčevani znesek, vendar se bo hkrati zmanjšala tudi odplačilna doba. Po dveh letnem namenskem varčevanju z rednimi mesečnimi pologi bo varčevalec dobil 140 odstotkov posojila, ob enkratnem pologu pa 180 odstotkov. Posojilo bo treba povrniti v 11 letih. Za triletno namensko varčevanje (tega je v zdajšnjih razmerah menda največ) bo posojilo znašalo 190 oziroma 230 odstotkov,

vrniti pa ga bo treba v 12 letih in pol. Višina posojila in odplačilna doba se povečujeta z dolžino namenskega varčevanja in tako po desetih letih varčevanja z rednimi mesečnimi pologi posojilo doseže 600 odstotkov, z enkratnim pologom po 800 odstotkov. Tedaj bi posojilo tudi najdalj vračali — to je 20 let. Pri tem kaže omeniti odplačilno novost, ki je skrajšala čas odplačevanja posojil. Mesečni odplačilni obroki bodo namreč prvih pet let nižji, po petih letih jih bodo povečali za 12,5 odstotka, po desetih letih pa še za 12,5 odstotka prve mesečne anuitete.

Za vezane dinarje bo mogoče dobiti 220 odstotkov

posojila, za vezano dinarsko protivrednost prodanih deviz pa 250 odstotkov. Pri tem je najkrajša doba vezave tri leta, najdaljša pa 16 let. Denar je treba vezati leto dni dlje, kot poteče odplačevanje posojila. Edina večja novost tega stanovanjskega pravilnika pa je predhodno varčevanje za vezavo sredstev: varčevati bo treba najmanj tri leta, nato pa denar vezati za dogovorjeno dobo. Po triletni (pogodbeni) predhodni varčevalni dobi bodo na vezani znesek dali 350 odstotkov posojila, nato pa za vsako leto podaljšane varčevanja še 50 odstotkov. Po desetletnem ali celo daljšem varčevanju bo po vezavi prihranka posojilo znašalo 750 odstotkov.

DROBNO GOSPODARSTVO

Drobno gospodarstvo daje velike možnosti za razvoj našega gospodarstva, in mu moramo dati pri vlaganju v razvoj gospodarstva prednost, smo sklenili, vendar ne tudi uresničili. Drobno gospodarstvo je velika neizkoriščena možnost tudi glede na združevanje dela, so te dni ugotovili v zveznem odboru delavcev komunalnega gospodarstva in obrti in predlagali analizo stanja drobnega gospodarstva, kajti sindikati lahko največ vplivajo na odpravljanje ovir pri združevanju dela.

Podobnih misli o drobnem gospodarstvu je še veliko, vendar ne moremo spremeniti pojmovanja, da je »drobno gospodarstvo« nekaj neznatnega, nepomembnega, zanemarljivega, kajti to je kljub vsemu samo — drobno gospodarstvo. Mi pa smo se navajeni ukvarjati le z velikim, kar največjim, če že ne samo z največjim in z drobnarijami nočemo imeti opravka, čeprav dobro vemo, da je od nje manjše podrobnosti odvisno nemoteno delovanje vsakega mehanizma, vsakega stroja, vsake tehnologije, vsakega gospodarskega in drugega sistema.

Tako se nam marsikje še vedno dogaja, da z graditvijo tako imenovanega drobnega gospodarstva ne vemo — kje pravzaprav začeti? Mar je začetek pri velikem gospodarstvu, velikih tovarnah, katerim so servise in podobne dejavnosti v breme in jih je treba odriniti, v prožne organizacije drobnega gospodarstva, ali pa je pomembnejše spodbuditi delovne ljudi, ki hočejo delati in imajo tudi sredstva za delo,

PISMO IZ BEOGRADA

k združevanju dela in sredstev s snovanjem drobnega gospodarstva?

Iz tega, da je ostalo povsod v Jugoslaviji, pa tudi v Sloveniji, veliko mednarodnih kreditov za drobno gospodarstvo pri nas neizkoriščenih, se očitno vidi, da nam takšne nejasnosti delajo preglavice. Marsikje zaradi pomanjkanja deviz vidijo v kombinacijah s temi krediti možnosti za reševanje deviznih problemov. Želijo izkoristiti za potrebe velike industrije. To pa zahteva, seveda, ustrezne sporazume, do katerih ni tako lahko priti kot do ideje, kaj vse bi lahko z devizami naredili, ker so vmes kompromisi, ki ne ustrezajo vsem enako, očitno pa je, da razvoju drobnega gospodarstva škodujejo kot dodatno breme, brez katerega bi se to gospodarstvo sicer že lahko hitro razvijalo in dajalo rezultate, ki jih od njega pričakujemo.

Podobno je tudi z osebnim delom, kakor zdaj pravimo obrti, kjer zdaj servisi zamenjujejo nekdanje mojstre in se tako na nek način spreminja osebno delo v neosebno, saj servisi delavec ni več mojster, temveč serviser in kot tak ni več tako zelo zainteresiran za svoj ugled kot je bil nekoč zainteresiran mojster in kakor si je tudi vsak pomočnik prizadeval čim prej postati mojster. Servisi pač ne težijo h kvaliteti, zasebnih obrtnikov pa je tudi premalo, in premalo jih cenijo na občini in v drugih dejavnostih, ki naj bi skrbele za razvoj obrti, da bi s slovesom dobrega mojstra nudili svoje storitve.

V spreminjanju družbeno-ekonomskih odnosov smo očitno dalje z uvajanjem novih pojmov za iste stvari kot pa z uveljavljanjem novih odnosov pri delu in gospodarjenju. Kar je načeloma povsem res in nesporno, se nam v praksi čisto pojavlja kot zmešnjava starega in novega. Prav na področju osebnega dela in drobnega gospodarstva na primer, je meja med klasičnim meznim delom in zasnovami za združevanje dela. To pomeni, da ima tudi sindikat tukaj še opraviti s klasičnim delavskim razrednim odnosom do delodajalcev in z načeloma odprto potjo v združeno delo preko drobnega gospodarstva.

Ta sindikat delavcev komunalnega gospodarstva in obrti ima torej še vedno članstvo, ki samo plačuje članarino sindikalnemu blagajniku in reagira na sindikalno članstvo glede na sindikalno aktivnost. Ker se je zadnjih nekaj let število članov tega sindikata zmanjšalo za več kot polovico, je to znak, da organizacija ni uresničila pričakovanj tega članstva, oziroma delavcev, od razvoja osebnega dela in drobnega gospodarstva, zato je treba nekaj storiti, da se stanje popravi. To nekaj pa je — uspešno odstranjevanje ovir za razvoj obrti in drobnega gospodarstva v korist zaposlenega in nezaposlenega delavstva teh dejavnosti in za delo usposobljenih ljudi, ki iščejo svojo bodočnost v snovanju takega dela. To pa zahteva v skrbi za človeka mnogo drobnih dejanj.

Viktor Sirec

se zadolženost letos ne bo povečala.

To je Kostić izjavil v oddaji beograjske televizije »Aktualnosti«. Rekel je, da znaša jugoslovanska zadolženost na konvertibilnem trgu 23 odstotkov deviznega dotoka iz tega območja, na klirinškem pa 20,8 odstotka.

Tolikšen odstotek letnega deviznega dotoka daje Jugoslavija za plačevanje glavnice in obresti na posojila, najeta v tujini. »To je še pod rdečo črto, ki jo ima mednarodni denarni sklad za nevarno,« je rekel zvezni sekretar Petar Kostić.

Poudaril je, da je namen Jugoslavije zmanjšati zadolženost vsako leto za en odstotek, tako da bi jo zreducirala na 16,5 odstotka.

Povedal je tudi, da se je naša država že dogovorila o posojilih za financiranje dveh tretjin primanjkljaja v letošnji plačilni bilanci.

Planirani primanjkljaj je 1,8 milijarde dolarjev, kar bi bilo za pol milijarde manj kot lani.

(Tanjug)

Nič večja zadolženost

Zvezni sekretar za finance Petar Kostić je izjavil, da so celotni neto dolgovi Jugoslavije lani znašali 16,3 milijarde dolarjev (če ne računamo kratkoročnih posojil) in da



FRANCE POPIT, PREDSEDNIK CK ZKS, V LJUTOMERU Predsednik slovenskih komunistov se je v četrtek udeležil seje OK ZKS Ljutomer, na kateri so obravnavali problematiko ljutomerskih komunistov v vseh strukturah v občini. Razgovor, ki je bil zelo konstruktiven, je nakazal smernice, po katerih naj v bodoče delajo člani OK ZKS in sami komunisti v osnovnih organizacijah. V razpravi so sodelovali tudi tovariš Popit in člani delovne skupine CK ZKS, ki so bili letos junija na delovnem obisku v ljutomerski občini.

Foto: D. L.

INVESTICIJE V ZDRAVSTVU

Prihodnji teden začetek gradnje kirurgije

Pretekli teden se je zadnjič sestel odbor za izvajanje investicij v zdravstvu pri skupnosti pomurskih občin in po predhodnih soglasjih občin in odborov sprejel dokončno poročilo obračuna referendumskega sredstva za obdobje 1976—1980. Ugotovljeno je bilo, da je odbor opravil pomembno delo, pri čemer pa so prispevali svoj delež tudi občinski odbori za izvajanje investicij v zdravstvu, delavci PZC, delegati občinskih

zdravstvenih skupnosti in sredstva javnega obveščanja.

Da pa je delo teklo nemoteno, je temeljna zasluga delovnih ljudi in občanov Pomurja, njihovi osveščenosti in zavzetosti, ki so našli svoj interes v združevanju sredstev. Vsekakor pa je uspešno izvajanje referendumskega programa za naložbe v zdravstvu v preteklem srednjeročnem obdobju lep primer odgovornosti in učinkovitosti, ki bi ga kazalo posnemati tudi v pri-

hodnje, je povedal predsednik odbora Geza Bačič.

Člani odbora so se tudi seznanili s pripravami na gradnjo kirurškega oddelka soboške bolnišnice. Kot je znano, je posebna delovna skupina pri republiški skupščini dala soglasje za gradnjo kirurškega bloka, zato se je investitor PZC zavzelo lotiti nadaljnjih priprav za pričetek gradnje. Pri SDK je bilo izločeno 50 milijonov dinarjev, banka je dala garancijo za 187.669.000 dinarjev, podpisana je bila pogodba z izvajalcem gradbenih del Slovenija ceste — Tehnika Ljubljana v višini 237.669.000 dinarjev, od tega zneska odpade 144.727.700 dinarjev za gradbeno in 92.941.300 za obrtniška dela.

Investitor ima že tudi vsa potrebna soglasja razen gradbenega dovoljenja, ki pa ga bo predvidoma prejel še ta teden. Delavci bolnišnice so že pretekli teden začeli s pripravljalnimi deli in posekali dreve, ki ga bodo prodali na licitaciji, sredstva pa namenili za gradnjo bolnišnice. Z gradnjo kirurškega oddelka soboške bolnišnice pa bodo predvidoma začeli prihodnji teden.

Feri Maučec

NAČRTNEJE ČEZ MEJO

Komajda — resnici na ljubo malone čez noč — je prišlo do smelejše uveljavljanja maloobmejnega blagovnega menjave, že se je znašla v primežu omejitev. Se pravi pod udarom siceršnjih zaostrenih gospodarskih ukrepov, ki ta čas vladajo v celotni zunanjetrgovinski menjavi. Kaj res ne bi mogla biti izvzeta iz vseh mogočih izvozno-uvoznih omejitev? Pa, da bi se tako izdatneje vključevala v vsesplošno zunanjetrgovinsko prizadevanja.

Bilo je to dvoje vprašanj in dvoje ugotovitev, ki so razvnele razpravo na seji članov odbora za maloobmejno sodelovanje pri medobčinski gospodarski zbornici za Pomurje pretekli ponedeljek v Murski Soboti. Na dnevnem redu so sicer imeli sprejemanje predlogov izvozno-uvoznih blagovnih list za leto 1982, vendar se očitno niso mogli ogniti nekaterim kritičnim razmišljanjem in ugotovitvam. Naj opozorimo le na nekatere!

Nosilci maloobmejnega sodelovanja, zlasti s sosednjo Madžarsko — to pa so sozd ABC Pomurka, Mercator in Emona — so v precejšnji meri nepovezani in najraje nastopajo vsak sebi, kakor jim pač vevajo lastni interesi. So potemtakem še daleč od enotnega nastopanja pri nakupnih in prodajnih cenah. Pri izvozu oziroma uvozu (ajda, prosa in podobno) je veliko podvajanj, čemur bi se dalo odpomoči z izdelavo skupne blagovne liste po blagovnih skupinah. Pri sejemski menjavi — gre za menjavo v okviru mednarodnega kmetijsko-živilskega sejma v Gornji Radgoni — ki gre mimo maloobmejnega menjave, je odprtih ničkoliko možnosti, podobno pa je tudi s sklepanjem in uresničevanjem kooperacijskih pogodb. Nenazadnje je v precejšnji meri neizkoriščena menjava preko blagovnice v Szombathelyju.

Branko Žunec

Uspešne razprave v OZD

V pripravah na 3. konferenco Zveze sindikatov Slovenije, ki bo spregovorila o vlogi in nalogah zveze sindikatov na področju socialne politike in zagotavljanja socialne varnosti delavcev, se je sestalo članstvo občinskega sveta zveze sindikatov v Murski Soboti. Enotna je ugotovitev, da so bile v soboški občini opravljene naloge skoraj v celoti, kar velja zlasti za tematske razprave v posameznih organizacijah združenega dela. Čeprav je ocena dokaj ugodna, pa je le-ta različna glede zavzetosti v določenih delovnih sredinah. Tam, kjer zaostajajo, bodo morali svojo aktivnost, kot so poudarili v razpravi, pospešiti do 15. novembra, ko bi naj sklenili z javnimi razpravami.

Člani občinskega sveta zveze sindikatov so na seji obravnavali in sprejeli nekatere pripombe k omenjenemu gradivu, ki jih je zbral poseben odbor. V zvezi s temeljnimi izhodišči dokumenta so se predvsem zavzeli za izenačevanje pogojev za pridobivanje dohodka, da bi se izognili večjemu vprašanju socialnih podpirancev. Glede razreševanja perečih vprašanj pri varstvu pri delu pa so menili, da je njuna boljša usklajenost med socialno in strokovnimi službami in drugi dejavniki. Hkrati so se zavzeli za presežanje razkoraka v možnostih realnega

Milan Jerše

Povratak vlaka bratstva in enotnosti

Že štirinajstič zapored je iz Slovenije v Srbijo popeljal vlak bratstva in enotnosti, kateri je letos obeležil 40-letnico izgnanstva in 20. obletnico prvega vlaka, s katerim so se nekdanji pregnanci vrnili na obisk k tistim srbskim družinam, ki so jih sprejele v času vojne. Bilo je to takrat, ko je Hitler hotel narediti našo deželo nemško, Himmler pa je po njegovem ukazu pričel izseljevati zavedne

slovenske družine. Več kot 100 tisoč Slovencev iz Gorenjske in Štajerske je bilo takrat zapisano v preglednik, vendar jih več kot 80 tisoč niso uspeli pregnati, izgnanstvo pa ni bilo tako hudo, kot so Nemci predvidevali, kajti v zgodovini se je pričela zgodovina nesebične pomoči in bratstva, ki so jo pregnanci v Srbiji nudili domačini. In prav ti so gostili nekdanje vojne izgnance tudi zdaj, ko

se jih je 1400 v nedeljo z Jesenic in iz Maribora popeljalo v Srbijo. Med njimi tudi Pomurci, ki so se prav danes, v četrtek, vrnili z dolge poti.

Več o njihovih doživetjih v naslednji številki Vestnika, ko reportažnemu zapisu štirinajstega srečanja pomurskih pregnancev in njihovih bratskih gostiteljev namenimo več prostora.

bb

IZKUŠNJE SOBOŠKEGA INDOK CENTRA

Za celovit sistem informiranja

Da bi delovni človek lahko odločal, da bi lahko usmerjal družbeni razvoj, mora biti obveščen, obveščen objektivno, celovito in pravočasno. Brez tega sredstva obveščanja ne bi mogla opravljati svoje družbene funkcije in ne bi bila orožje delovnih ljudi v njihovem boju za demokratično, samoupravno socialistično preobrazbo družbe. Vemo pa, da ustavna ureditev, zakon o združenem delu, pa tudi dokumenti družbenopolitičnih organizacij in drugih subjektov opredeljujejo informiranje kot eno izmed temeljnih vprašanj nadaljnjega razvoja samoupravljanja in delegatskih odnosov. Uresničevanje neodtujljivih pravic delovnih ljudi je namreč tesno povezano s samoupravnim informiranjem, kajti če naj delovni človek razpolaga z vsemi rezultati svojega dela, odloča o celotni družbeni reprodukciji, mora najprej razpolagati z ustreznimi informacijami. Zato nenehno govorimo o informiranju kot dejavnosti posebnega družbenega pomena.

Vse faze nastajanja družbeno pomembnih odločitev pa moramo spremljati tudi z ustreznimi organi-

zacija medsebojnega informiranja. Temu ravno služijo t. im. „centri“ informacij, kot so statistike, evidence in drugi informacijski pod sistemi, sem pa prištevamo tudi INDOK dejavnosti za potrebe delegatskega samoupravnega sistema. V uresničevanju delegatskih odnosov in delovanju delegatskega sistema se pojavlja kot eden temeljnih problemov ustrezno informiranje vseh nosilcev družbenega odločanja. Graditev družbenega sistema informiranja namreč zahteva popolno usposobitev vseh subjektov družbenega sistema informiranja, posebej pa temeljnih nosilcev informacijske in komunikacijske dejavnosti, med katerimi zavzema posebno mesto tudi informacijsko-dokumentacijski center (INDOK).

Izkušnje iz skoraj štiriletnega delovanja občinskega INDOK centra v Murski Soboti (z družbenim dogovorom je bil ustanovljen jeseni 1977) za zdaj niso kdove kako rožnate. Predvsem ni oblikovan kot posebna, organizacijsko samostojna služba. Vseskozi se ubada s problemom kadrovske zasedbe, kar onemogoča enotnejše zbiranje

in posredovanje informacij v okviru omenjenega INDOK centra. Treba pa bo urediti popolni klasični sistem, kajti določeno dokumentacijsko gradivo omogoča delovnim ljudem, da sproti prevajajo učinek družbenih naporov in akcij, temeljne organizacije združenega dela, krajevne skupnosti, samoupravne interesne skupnosti, družbenopolitične skupnosti in organizacije ter drugi dejavniki pa imajo na ta način možnost neposredne uporabe zbranih informacij. Praksa nam pove, da viri informacij osnovnih gradiv, ki so nujno potrebna za delegatsko in siceršnje odločanje, še vedno marsikaj ne pripravljajo v razumljivi obliki. Številni zamotani izrazi, polni raznih tujih besed, vsekakor ne morejo prispevati k pripravljanju zares kratkih, jedrnatih in celovitih informacij, za katere se vespovod zavzemamo. In če k temu dodamo dejstvo, da posamezni udeleženci dogovora sploh niso terjali od INDOK centra izvrševanje nalog s področja obveščanja, si lahko predstavljamo, kako je lahko takšen center opravljal svojo funkcijo.

Navzlic težavam, ki smo jih omenili, pa je soboški INDOK center usmeril veliko svojih prizadevanj v občasno izdajanje občinskega delegatskega glasila — Delegatskega Vestnika, ki je s kvalitetnejšimi delegatskimi informacijami našel v nakladi več kot 11 tisoč izvodov v občini širši odmev v javnosti. Tudi v bodoče bodo pripravljali „Informacije centra“, ki so bile že doslej dokajšnja pomoč pri pregledu sestankov, sej in podobno. Med poglavitne naloge pa štejejo tudi ustanavljanje informativnih skupin v krajevnih skupnostih in odborov za obveščanje v organizacijah združenega dela. Takšen celovit sistem informiranja pa bodo lahko učinkovito izpeljali le s tesno povezavo in logično usklajitvijo obstoječih informacijskih pod sistemov. To pa seveda pomeni, da se morajo resnično vsi udeleženci družbenega dogovora tvorno vključiti v široko politično akcijo na področju dogajanja informacijsko-dokumentacijskega sistema.

Milan Jerše

Kdo komu drži figo?

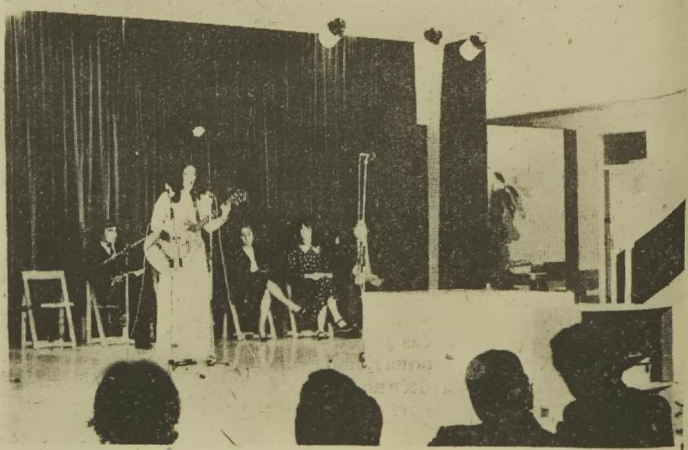
»Za mizo se še nekako pogovarjamo in razumemo, a ko se razidemo, se z nami razidejo tudi za mizo dogovorjene skupne naloge, naj bodo še tako konkretne.«

Tudi pri kreiranju pomembnih odločitev se — žal! — še tako dogaja in skorajda ni verjeti, da bi se tako hitro kaj spremenilo. Vzemimo samo maloobmejno blagovno menjavo s sosednjo Madžarsko in Avstrijo. Resda je že lepo utečena, a se — to si kar piznajmo — zna zatakati.

Ce denimo slišimo, da bo Mercator po blagovni listi za prihodnje leto uvažal prosa, Emona pa tudi — poleg odpadnega papirja in še česa? — se velja resno vprašati, komu hasni ta dvojnost. Da ne govorimo o pogojih prodaje, dobavah določenih vrst blaga in poteh, po katerih prihaja blago iz tujine in navsezadnje tudi iz sosednjih republik.

Lahko bi našli še kakšno cvetko iz izvoznih logov, a naj jo raje prihranimo za kdaj drugič. Ne moremo pa si kaj, da ne bi vprašali: kdo v vsem tem krogu drži figo in komu?

-brž-



DVOJEZIČNI LITERARNI VEČER — Kulturni redakciji Radia Ljubljana in Budimpešta že več let dobro sodelujeta.

Rezultat tega so tudi skupni dvojezični literarni večeri, ki jih organizirata enkrat v Sloveniji, drugič na Madžarskem. Tokrat so ga pripravili v Murski Soboti, in sicer v ponedeljek zvečer v prostorih novega kulturnega centra. Sodobno madžarsko poezijo so predstavili gledališki umetniki iz Budimpešte Ferenc Besenyei, Jacint Jahasz, Nore Kaldi in pevka Kamli Devai-Nagy, v slovenskem jeziku pa so pesmi recitali gledališki umetniki Polde Bibič, Majda Potokar, Marjana Breclj in Danilo Benedičič. Nastopil je tudi prekmurski oktet. Nad pričakovanjem se je na prireditvi zbralo veliko število obiskovalcev, za katere je bilo to prijetno kulturno doživetje.

Foto: Alber Abraham

Širši pomen kadrovskih priprav v ZK

Kadrovske priprave na volilne konference zveze komunistov v murskosoboški občini so pokazale, da niso povsod upoštevali vse širine kadrovske politične vloge ZK, predvsem pa uveljavljanje kadrovske politike ne more biti kampanjska in časovno omejena akcija osnovnih organizacij zveze komunistov. Torej, da je še precej odstopanj na področju uveljavljanja kadrovske politike v partijskih vrstah od jasnih in v naši družbi sprejetih načel. Evidentiranje kadrov za odgovorne funkcije v zvezi komunistov je namreč še vedno preveč kampanjsko, zato ne zajema hkrati tudi idejno-političnega izobraževanja, v katerem bi se evidentirani člani že prej ustrezno usposobili za svoje delo.

Gotovo je tudi to vzrok, da so se v murskosoboški občini srečevali s pojavi, ko posamezniki odklanjajo funkcije z izgovorom, da resnejšim nalogam, pred katere je zveza komunistov danes postavljena, ne bodo kos. Še vedno so tudi pogosti primeri, ko posamezne članke v osnovnih organizacijah zveze komunistov preveč obremenjujejo, medtem ko se mnogi drugi z različnimi opravičili izogibajo odgovornosti. Takšno mišljenje bo treba v prihodnje čimprej preseči in upoštevati zares objektivne razloge, ki onemogočajo večjo aktivnost posameznega člana zveze komunistov v okolju, kjer dela in živi.

Ob vsem tem pa je treba opozoriti še na nekaj. Svojo kadrovsko in politično vlogo pojmujejo zlasti v nekaterih

osnovnih organizacijah zveze komunistov preveč ozko, saj so le izjemoma spregovorili tudi o pripravah na volitve v drugih družbenopolitičnih organizacijah in na volitve novih delegacij, kot da to ni področje, kjer bi se morala uveljavljati kadrovska politika zveze komunistov. Priprave na volilne konference in kongrese zveze komunistov pa so prava priložnost, da v osnovnih organizacijah zveze komunistov z metodami tovariške kritike in samokritike opravijo s pojavi, na katere sicer pogosto opozarjajo, kot so pomanjkanje revolucionarnosti, izogibanje konkretni odgovornosti, prikrivanje različnih nepravilnosti itd. Upoštevajoč ugotovljene pomanjkljivosti nikakor ni mogoče reči, da je obdobje kadrovskih priprav na volilne konference v

murskosoboški občini končano, saj morajo biti ta vprašanja nenehno sestavni del delovanja osnovnih organizacij in organov zveze komunistov.

Doslej so v murskosoboški občini evidentirali že 40 možnih kandidatov za člane občinske konference zveze komunistov (24 članom namreč poteče mandat), 18 komunistov za 9. kongres ZKS in 6 komunistov za 12. kongres ZKJ. Zlasti pa je treba pohvaliti osnovno organizacijo zveze komunistov v krajevni skupnosti Beltinci, kjer so se temeljito lotili celotnega postopka evidentiranja. Drugje pa bo potrebno še intenzivnejše vključevanje komunistov v kadrovske priprave na bližnje volitve v osnovnih organizacijah zveze komunistov.

Milan Jerše

Jesenska inflacija besed

Beseda inflacija se je že tako udomačila, da je skorajda ne bi bilo treba pojasnjevati. Čeprav nam ni ravno pri srcu, pogodu pa še manj, in čeprav je vse prej kot blagoljubna, smo jo primorani rabiti. Imamo sicer lepo slovensko besedo naraščanje, tudi poplava, poyodenj, večanje, a inflacija, to se — če ne drugega — sliši hudo strokovno in učeno. Kot recimo stabilizacija, devalvacija, revalvacija in podobni, nam tako blizu, besedni pripomočki.

Mi smo si besedo inflacija „posodili“ s posebnim namenom. Napočil je namreč čas sej, sestankov, posvetovanj in podobnih, bolj ali manj organiziranih, posejanih in besedovanih za takimi ali drugačnimi mizami, o teh in onih temah. Letos jih bo — skoraj z gotovostjo lahko trdim — še več kot prejšnja leta. Pravzaprav jih je že bilo in jih še bo.

In kaj ima pri vsem tem inflacija? Zelo veliko. Ne verjamete? Poskusimo s primerjavo! S številom naraščajočih težav — v mislih imamo kajpada gospodarske in še kakšne — postajamo vse bolj gostobesedni. Naše zgovornosti noče in noče biti konec. Z inflacijo — besedno, seve — udrihamo po inflaciji, tisti, s katero se dajemo dan za dnem. Ekonomski namreč. Sedimo na sestanku in poslušamo. Sklicatelj — ni pa nujno, da ravno on — obvezno predstavi dnevni red, nakar sledi uvodna beseda. Raje malo daljša kot krajša. Potlej pozove k razpravi. Sprva je vse tiho, sliči se le pritajen šepet in pokašljavanje, slednjič pa se nekdo le opogumi. Za njim drugi in tako naprej. Beležimo, da se kar potimo. Še za to, da bi kaj podčrtali ali opremili s klicajem, ni časa. Strani v beležki se vztrajno polnijo. Urina kazalca pa nas — po debelih treh urah sedenja, poslušanja in beleženja — začneta priganjati k odhodu. Treba bo namreč v redakcijo in oddati poročilo. A glej ga, šmenta! Treba bo počakati, da se oglasijo še gostje sestanka. Se nam bo izšlo? Kaže, da za las. Komajda dá zadnji gost — razpravljalec — piko na i — ta nam je vzela slabe pol ure — se podvizamo za pisalni stroj.

Podpremo glavo, brskamo po zapisnikih in skušamo najti rečečo nit. Bela pola papirja formata a štiri v pisalnem stroju se nam zlobno reži v brk. Kot da bi hotela reči: dajmo, strni razpravo! Pa še čas je neusmiljen. Tehtamo, primerjamo, iščemo. Le kaj bi bila reča nit? Ne odpre se nam pa ne odpre. Še enkrat preletimo zabeleženo. Tuh-tamo, kakšno vrednost imajo zapisani podatki in razmišljanja.

Kar 13 zdravnikov Pomurskega zdravstvenega centra je imelo letos avgusta več ur iz dežurstva kot rednih delovnih ur. Znanih je deset primerov v regiji, ko so v skupnih službah organizacij združenega dela in občinskih upravah honorarno zaposlili upokojevence, vendar to ni realen podatek. V zasebnem kmetijstvu še prevladuje prioriteta lastni računici, kar kažejo med drugim letošnji odkupi pšenice in drugih pridelkov. Tudi 32 organizacij združenega dela — toliko jih namreč v Pomurju ni namenilo v poslovni sklad niti dinarja — bi kazalo vzeti pod drobnogled, ne pa zgolj zgubarjev. Na zavodu za zaposlovanje je prijavljenih 1429

iskalcev zaposlitve. Še so formalne skupine in poti, preko katerih skušajo posamezniki kaliti odnose v organizacijah združenega dela, posebej ko gre za dohodkovno poveževanje.

In tako v nedogled vse polno, mestoma kar tjavendan nametanih, misli kdaj pa kdaj bolj podobnih ugibanjem in prepričevanjem. Le redkeje — iščemo po spominu — smo slišali argumente za in proti. Je to potem tudi v resnici organizirana, odgovorna razprava? Saj, če jo hoče samo povzeti, moraš biti malone kos inovatorja, ne zgolj novinarja. Poleg tega se nam samo od sebe vsiljuje, da smo večidel razprav spremljali na že več drugih sestankih. Zakaj ta večitirnost? Saj imamo vendar dovolj koordinacij, s katerimi naj bi se med drugim tudi zajezila poplava besed, bolje povedano leporečij, fraz in kar je temu podobnega. Da bi skratka zagotavljale več besedne discipline. Kaj vse bi s tem prihranili? Najbrž je odveč modrovati.

Branko Žunec

ZDRAVSTVO

TEŽAK FINANČNI POLOŽAJ

Na zadnjem zasedanju so delegati občinske zdravstvene skupnosti v Murski Soboti največ pozornosti namenili razpravi o analizi polletnega gospodarjenja občinske zdravstvene skupnosti, ki je izkazala nekaj nad 26 milijonov dinarjev izgube in TOZD Pomurskega zdravstvenega centra, ki so zaključile poslovanje brez izgube. Po daljši razpravi so sprejeli predloge izvršilnega odbora, ki je nakazal nekatere ukrepe razen predloga za 50 odstotno povečanje participacije uporabnikov k stroškom zdravstvenega varstva. Kljub izkazane primanjkljaju pa delegati niso sprejeli sanacijskega programa oziroma drugih ukrepov za odpravo izgube, temveč bodo o tem sklepali na prihodnjem zasedanju. Opozorili pa so težak finančni položaj občinske zdravstvene skupnosti Murska Sobotica, ki ima trenutno na žiro računu 920.000 dinarjev, medtem ko znašajo obveznosti po zapadlih računih, ki pa še prihajajo za tretje tromesečje, 17.000.000 dinarjev. Sicer pa bo o nekaterih ukrepih razpravljala ponovno soboški izvršni svet, ki bo sprejel sklep o valorizaciji sredstev in verjetno tudi o povišanju prispevni stopnji za zdravstvo, saj je v soboški občini najnižja v Pomurju, hkrati pa tudi za 0,28 odstotkov nižja od povprečne republiške stopnje. Na seji so tudi ugotovili, da so TOZD Pomurskega zdravstvenega centra že sprejele konkretne stabilizacijske programe in jih tudi finančno ovrednotile. Po sprejetem stabilizacijskem programu bodo samo v soboški bolnišnici do konca leta prihranili za okrog 3.000.000 dinarjev.

F. Maučec

Soočanje s konkretnimi nalogami

V okviru svojega rednega delovanja so člani soboškega izvršnega sveta pred kratkim obiskali nekatere organizacije združenega dela v občini, kjer so se seznanili s konkretnimi razmerami, kar je bila

osnova za dogovor o določenih nujnih ukrepih za odpravo raznih pomanjkljivosti v delovnih okoljih. Predvsem pa je bil namen obiska, da iz prve roke dobijo podatke iz tistih delovnih organizacij, kjer je

rast dohodka nižja od povprečja v občini v polletju letošnjega leta. Kot kaže, bo povsod, razen na področju gradbeništva, do konca leta možno izboljšati neugodno rast dohodka.

Pa preidimo h konkretnim sklepom! Konstruktor TOZD Gradbeništvo Pomurje mora izvršnemu svetu posredovati program ukrepov za sanacijo sedanjega stanja in poročilo o možnostih prve faze integracije gradbenih organizacij v občini. Kmetijska zadruška Panonka bi naj vnovič obravnavala rast osebnih dohodkov, ki jih je treba uskladiti z družbenim dogovorom, o čemer bodo po znanih rezultatih devetmesečnega poslovanja poročali izvršnemu svetu. Predvsem pa morajo analizirati, kot je bilo sklenjeno, fizični in finančni obseg del, zlasti v zvezi z odkupom.

Komite za družbeno planiranje in družbenoekonomski razvoj je dolžan pripraviti koncept programa razvoja družbene obrti v občini Murska Sobotica, in pri tem upoštevati vse možnosti povezovanja. Kmetijsko gospodarstvo Rakičan bi naj posvetilo več pozornosti urejanju dohodkovnih odnosov med posameznimi temeljnimi organizacijami združenega dela, medtem ko se spričo težavnega stanja Certusa TOZD Avtobusni promet apelira na delovne organizacije, da združijo sredstva za nakup avtobusov in devizna sredstva za opremo le-teh, ki omogočajo cenejšo porabo goriva.

Sicer pa bodo ob obravnavi 9-mesečnih rezultatov poslovanja v samoupravnih organih navzoči člani izvršnega sveta skupščine občine, ki bodo na ta način dobili jasnejšo podobo o gospodarjenju v organizacijah združenega dela soboške občine.

Milan Jerše

BELEŽKA

Komu še mar za pogin rib?

V lendavski občini ugotavljajo, da je že od leta 1975 naprej vsako leto vsaj ena močnejša onesnažitev potoka Ledava, z njo pa tudi zastrupitev in zadušitev rib. Veliko je bilo razgovorov, sprejetih sklepov in stališč, kaže pa, da je bilo vse zaman, saj se tudi v letošnjem letu potok onesnažuje in povzroča pogin ribjega zaroda. Posredovali so inšpektorji, delavci UJV in ribiči, zastrupljeno vodo so pošiljali na raziskave, ki so seveda potrdile tisto, kar ljudje vidijo, ko se ribe v vodi obračajo na hrbet, ko je v strugi Ledave le blato. Lanskoletna analiza je pokazala, da je bilo v vodi razen gnijočih organskih usedlin tudi veliko cianidov, ki so baje ušli iz čistilne naprave v Murski Soboti. V poročilu o analizi onesnažene vode je bilo tudi opozorilo, da tovrstne onesnažitve predstavljajo potencialno nevarnost za podtalno vodo vzdolž Ledave, to pa pomeni, da bi kaj lahko prišlo do zastrupitve pitne vode. Torej ne gre samo za pogin rib, gre za večjo nevarnost, zato je zaskrbljenost izvršnega sveta skupščine občine Ledava na mestu. Do onesnažitve Ledave je prišlo tudi letos, ribji zarod je bil spet uničen, po stari navadi pa povzročitelja niso odkrili. Kako dolgo bo še tako, se sprašujejo na lendavskem izvršnem svetu? Mar nam je res vseeno, če po naši pokrajini tečejo »mrtvi« potoki? Na predlog izvršnega sveta bo konec tega meseca v Lendavi spet razgovor, na katerem naj bi sprejeli konkretne ukrepe, za preprečevanje onesnaževanja potoka Ledava. Spet bo torej razgovor, kot že mnogokrat doslej, kdaj pa bo sprejet tudi kakšen ukrep, kdaj bo nekdo za svojo malomarnost kaznovan, tega menda nihče ne ve.

Jani D.

mala anketa

Dobro pripravljeni na ozimnico

Kadar govorimo o ozimnici, navadno takoj pomislimo na cenejši jesenski nakup razne zelenjave in sadja, krompirja, jabolk, čebule in ostalih kmetijskih proizvodov. Zlasti pa je takšno zagotavljanje zaloga hrane za hladnejše zimske dni pomembno v mestih oziroma v večjih krajevnih središčih, kjer zaposleni iščejo najbolj poceni ozimnice, hkrati pa tudi banke dajejo posojila zanjo. V sedanjih stabilizacijskih razmerah ne gre prezreti pomena organiziranega nakupa ozimnice, da bi kupci lahko brez čakanja prišli do željenega blaga. O vsem tem smo se pogovarjali z nekaterimi občani Pomurja, katerih mišljenja so dokaj zanimiva.



ANA LANG, kmetovalka iz Zenkovec:

Večino ozimnice pridelam doma, kupila bom le okrog 10 kilogramov zelja, ker nam je letos slabše obrodilo, kupila pa sem tudi 10 kilogramov paprike. Sicer pa zelje ponujajo tudi po vaseh, vendar pa nismo vedno doma, zato je boljše, če si že prej nabavimo potrebno zelenjavo. Žal mi je, ker nisem

mogla kupiti peteršilja in korenčka, kot prejšnja leta, ko je bila izbira, tako vsaj mislim, nekoliko boljša. Za našo veččlansko družino pa ozimnica ni preveč poceni. Mislim, da smo dobro pripravljeni na hladnejše dni.



STANKO FABIČ, upokojenec iz Murske Sobotice:

Moram reči, da se nikoli posebej ne pripravljam na zimsko obdobje, kajti potrebno sadje in zelenjavo navadno kupujem kar sproti. Od znanca pa sem izvedel, da prodajajo na sejmu ozimnice krompir po 6,50 dinarja za kilogram, kar se mi je zdelo dokaj poceni. Kupil sem ga okrog 30 kilogramov in prepričan sem, da bo ta količina zadostovala za vse zimske mesece. Oskrbljen sem tudi s kurjavo, katere cena je zelo narasla. Po mojem mnenju so cene ozimnice za upokojece previsoke, zato se pač vsak znajde po svojih močeh, da bi v stabilizacijskih razmerah kupil zares cenejše in kvalitetnejše proizvode.



Štefka Divjak, Kmetijski kombinat Gornja Radgona: Naša komercialna služba je organizirala za delavce nakup ozimnice, in sicer zelenjave. Od kombinata iz Podravske Slatine, s katerim se vedno bolj dohodkovno povezujemo, smo prejeli po ugodni ceni papriko, ki jo je moč kupiti po 11 dinarjev. Poleg tega pa imamo preko sindikalne organizacije ugodnosti za nakup sadja pri naši TOZD Radgonske gorice. Mnogo naših delavcev pa prideluje vrtnine tudi doma. Zase bom kupila le kakšen zaboj jabolk, več pa za svoje starše in sorodnike. Zase ne potrebujem ravno veliko, saj nakupujem sproti.



KATARINA ZADRAVEC, Turnišče: »Ker živim na kmetiji, težav okrog nakupa ozimnice nimam, saj vse pridelam doma. Doslej sem pripravila 12 litrov sokov, kisat sem dala precej zelja in repe, s pomočjo domačih sem nabrala 60 kilogramov hrušk in 500 kilogramov jabolk. Vitaminskih živil moji 3-članski

družini čez zimo res ne bo manjkalo. Poskrbela pa sem tudi za kalorično hrano, saj se čas kolina vse bolj bliža. Naredila bom krvavice, pečenice, nekaj mesa bom dala sušiti, ostalo pa vložila v zamrzovalnik. Skratka: naj bo zima še tako dolga, pri naši hiši ne bo pomanjkanja.«



JOŽE ŠTEFANEC (Ljutomer): Letos in že štiri leta nazaj ne pripravljam ozimnice. Za to enostavno nimam prostora. Pred štirimi leti smo se preselili v stanovanjski blok, ki ima kletne prostore centralno ogrevane in kot taka je za spravilo ozimnice neprimerna. Smo pa zato prej vedno imeli ozimnico.

Zaradi dveh glavnih vzrokov: z ozimnico smo si zagotovili dovolj zdrave hrane (vitamini pri sadju) in obenem nismo imeli težav s pomanjkanjem določenih vrst zelenjave. Seveda pa se to ni dosti poznalo pri financah. No, še enkrat poudarjam, ozimnica je koristna in jo priporočam vsem, ki imajo možnosti, da si jo nabavijo.

V prazničnem vzdušju

Smo neposredno pred 17. oktobrom — praznikom občine Murska Sobota, ki ga občani in delovni ljudje te največje pomurske občine praznujejo v počastitev padlih borcev za svobodo, žrtev fašističnega nasilja in v spomin na deportacije in internacije v drugi svetovni vojni. Vsi skupaj pa bodo bližnji praznik počastili s številnimi delovnimi zmagami in prireditvami, ki se bodo zvrstile te dni.

Že v ponedeljek se je začel Teden jugoslovanskega filma, ki si ga vse do sobote, vsak dan ob 20. uri, lahko ogledajo ljubitelji sedme umetnosti. 12. oktobra pa je bil v Galeriji Kulturnega centra v Murski Soboti dvojezični literarni večer v izvedbi RTV Ljubljana. Sicer pa bo več slovesnosti že 16. oktobra — torej jutri — ko bo ob 11. uri otvoritev mejnega kontrolnega objekta na mednarodnem mejnem prehodu na Hodošu, ob 16. uri bo 3. tradicionalni tek »17. oktober« okrog Trga zmage v Murski Soboti, ob 18. uri pa še otvoritev pregledne razstave del Jožeta Horvata-Jakija v Galeriji soboškega kulturnega centra.

Kot običajno, bo višek vseh prireditev in slovesnosti na sam praznik — 17. oktobra. Tako bo ob 9. uri otvoritev balnišča pri domu upokojencev v Murski Soboti, istočasno pa bo tudi padalsko tekmovanje za pomurski padalski pokal. Osrednja slovesnost pa bo ob 10. uri v sejni dvorani skupščine občine, kjer bo potekala slavnostna seja vseh zborov skupščine občine, na kateri bodo podelili letošnja priznanja in nagrade soboške občine. Uro zatem bo otvoritev invalidskih delavnic za usposabljanje in zaposlovanje invalidov »Solidarnost« v Murski Soboti. 17. in 18. oktobra bodo organizirana športna srečanja mladih iz pobratene občine Paračin v SR Srbiji in Murske Soboti, 18. oktobra ob 10. uri pa še slovesna otvoritev centralne dvojezične osnovne šole v Prosenjakovcih.

Milan Jerše

Priprave na spomladansko setev

Hkrati za akcijo, »Več kruha in sladkorja« teče akcija za večje pridelke koruze in krompirja katere cilj je zagotoviti dovolj tržnih viškov z domačih polj.

S tem namenom so se v Rakičanu pri M. Soboti sestali predstavniki Kmetijskega inštituta Slovenije in kmetijskih inštitucij iz sosednje republike Hrvatske. Kmetijskega šolskega centra Rakičan in Poskusnega centra Jablje pri Ljubljani s kmetijskimi strokovnjaki SV Slovenije, Krškega, Brežic, Novoga mesta in Celja. Ugotavljali so vzroke, ki so se pojavili pri letošnjih spomladanskih posevkih. Opozorili so, da bo v prihodnje potrebno več strogosti pri kontroli kaljivosti semena, pri čemer kmetijcem vsekakor ne bi smeli prodajati starega semena iz skladišč, katerega kaljivost je znatno slabša.

V Rakičanu so si udeleženci posvetovanja ogledali mikro in makro nasade poskusne proizvodnje več deset sort silažne in koruze za zrno in poskusna polja s krmnimi dosevkami. Na osnovi podatkov večletnih izkušenj kmetijcev in ogleda pridelkov različnih vrst hibridov so izbrali sorte za spomladansko setev 1982. Preizkusi različnih sort so pokazali primernost oziroma vrste, ki dajejo največje prinose v določenih klimatskih pogojih, tako bodo kmetijske organizacije že v kratkem na osnovi opravljenega izbora lahko naročile seme za spomladansko setev. V sredo 30. septembra so enak posvet o izboru semen za spomladansko setev na Gorenjskem, Primorskem, Goriškem in Notranjskem opravili v Jablah.

Boris Hegeduš

MORAVSKE TOPLICE

VAS VABIJO
NA LOVSKE SPECIALITETE:

— postregli vas bomo z jelenovim filejem, srninim stegnom, lovskim bogračem in divjačinsko klobaso

MORAVSKE TOPLICE

VAM PRIPOROČAJO
SPECIALITETE HIŠE:

— nadevan puranov zrezek — zrezek na način šefa kuhinje — prekmurski krožnik

Za prijetno razpoloženje bo odslej skrbel ob petkih in sobotah ansambel Šest mladih iz Maribora s pevko Heleno Vergles.

VEČJA STORILNOST OB LAŽJEM DELU

IZT
Izdelovalni obrati
murska sobota



Nova proizvodna hala, ki jo bodo predali namenu 23. oktobra.

(Foto: Albert Abrahám)

Novo delovno žmago bo te dni slavil tudi eden najmlajših delovnih kolektivov v občini Murska Sobota. Gre za delovno enoto temeljne organizacije združenega dela Mehanični obrati v okviru delovne organizacije Slovenija ceste-Tehnika, ki se nahaja v neposredni bližini soboškega Agroservisa. Kolektiv je začel samostojno poslovati šele leta 1979, ko se je okrog 50 delavcev kovinskega obrata pri Agroservisu odločilo, da bodo dalje razvijali svojo dejavnost v okviru delovne organizacije Slovenija ceste-Tehnika iz Ljubljane, s katero so našli več skupnih interesov. Tako so kaj kmalu osvojili proizvodnjo transportnih trakov za potrebe gradbeno-predevalne industrije in čistilnih naprav (filtrov) za odpravljanje v asfaltnih bazah, kamnolomih in separacijah.

Delo je uspešno steklo kljub neustreznim delovnim pogojem, saj se je večina proizvodnega procesa odvijala kar na prostem. Zato so začeli z gradnjo nove proizvodne hale, ki jo bodo slovesno predali namenu 23. tega meseca v okviru praznovanj ob občinskem prazniku.

Novi prostori merijo okrog 2.100 kvadratnih metrov, naložba pa je veljala blizu 60 milijonov dinarjev. Okrog 40 odstotkov je lastne udeležbe, ostalo pa so zagotovili v okviru delovne organizacije. Foslej bodo torej imeli občno boljše delovne pogoje, prav tako pa bodo lahko povečali proizvodnjo za okrog 40 odstotkov in zaposlili več novih delavcev. Če jim bodo razmere dovoljevale, bodo število delavcev v kolektivu povečali od 125 na okrog 150.

S to investicijo pa njihov razvoj še ni sklenjen. Že v naslednjem srednjeročnem obdobju načrtujejo izgradnjo še ene proizvodne hale in razširitev proizvodnih kapacitet in programov. Na novo naj bi izdelovali tudi razne stroje (drobilce idr.) in opremo za industrijo gradbenega materiala.

Izdelki delovne enote iz Murske Soboti gredo dobro v promet po vsej Jugoslaviji, prav tako pa tudi v tujini. Precej izvažajo na naša gradbišča v Iraku, stalno pa sodelujejo tudi s firmo BHS iz Bohnhofs v Zahodni Nemčiji.

JOŽE GRAJ

Več pozornosti zaposlovanju

POGOJI ZA ZAPOSLOVANJE
JE NADALJNJI RAZVOJ, PRAVOČASNI DOGOVORI IN NJIH
IZVAJANJE

Tako so v podnaslov strnjene misli, izrečene v plodni diskusiji minule seje izvršnega odbora medobčinske gospodarske zbornice za Pomurje, na kateri je bila v ospredju problematika zaposlovanja v tekočem in naslednjih letih. Prav tako pa je bil ob tej priliki v obravnavi tudi predlog strokovne organiziranosti skupnosti za zaposlovanje v štirih pomurskih občinah in celotni regiji. Pri slednjem se kar hudomušno vsiljuje vprašanje, ali je bila dosledna organizacija nestrokovna in če je temu tako, če bodo isti ljudje (ker večjih kadrovskih premikov ne bo) delali šele odslej strokovno. Pa hudomušnost na stran, kajti pri sedanjih kadrovski problematiki zaposlovanja ne

kaže duhovičiti, ampak se bolj kot obliki posvetiti vsebini in iskanju zaposlitev za nezaposlene. Teh je 1.429 (in kar je posebej zaskrbljujoče) od tega 649 ali kar 45 odstotkov med brezposelnimi išče prvo zaposlitev. Pri tem je absolutna brezposelnost večja, vendar skupnost za zaposlovanje, ki je podatke posredovala, ne izkazuje tistih nezaposlenih, ki so odklonili odgovarjajoče zaposlitve.

Letos poleg že nekaj zadnjih let izstopajočih iskalcev zaposlitve pri nas (prodajalcev in medicinskih tehnikov) v te vrste vstopajo tudi konfekcijski, strojni, ekonomski in kmetijski tehniki. Tako za prve kot za slednje med naštetimi je nedopustno, da so med nezaposlenimi. Za prve zato, ker je kadrovska služba v največjem pomurskem delovnem kolektivu — tovarni oblačil in perila Mura že nekaj časa opozarjala, da je delovnih mest manj kot je število vpisanih pa tudi že izšolanih konfekcijskih tehnikov, vendar se usmerjeno izobraževanje doslej še ni odzvalo izkušnjam združenega dela. Za druge nezaposlene kmetijske tehnike pa je tudi neločljivo, da so med brezposelnimi v tako kmetijsko usmerjeni pokrajini, kjer se je doslej izkazalo, da je kmetijskih strokovnjakov premalo. Kratke stike je očiten, zato je poleg nadaljnega razvoja Pomurja, kar je predpogoj zaposlovanja, za le-to pomembna tudi usklajenost med ponudbo in povpraševanjem ali manj tržno povedano med načrtovanjem v združenem delu in izobraževanjem, ki bi moralo biti usmerjeno v skladu s potrebami. Da temu ni vedno tako, pa je krivda tudi v posameznih kadrovskih službah, pa najsi bo na občinskem ali širšem — regijskem nivoju; ali v kratkoročnem planiranju, ker dolgoročnega na tem področju še ne izvajamo čeprav je bilo na ta račun izrečenih že mnogo besed.

V praksi se velikokrat zatiča tudi drugod. Tako naprimer ni naključje, da je med sklepi

in stališči odbora za izobraževanje, zaposlovanje in kadrovske dejavnosti pri izvršnem odboru pomurske medobčinske gospodarske zbornice, na prvem mestu zapisana zahteva za prekinitev dela z upokojenci in pogodbenimi deli, oziroma, da so take zaposlitve možne le v izjemnih primerih. Koliko je teh »izjemnih primerov« bi kazalo zapisati, vendar podatkov o tem ni bilo predloženo, vprašanje pa je tudi če obstajajo. Kakor je vprašljivo tudi ali kaže mlade, za izbrani poklic kvalificirane strokovnjake preusmerjati na nižja delovna mesta, dokler se ustreznih ne najde. Škoda pri tem je dvojna: materialna — vložena sredstva za šolanje — poleg moralne, ker se pri mladih vzbuja upravičeno nezadovoljstvo ob tem, če se že ob vstopu v delovno razmerje čutijo odveč.

Pri tem pa se dogaja, da se posamezniki iz enega delovnega mesta selijo na drugega, se na v novi sredini prilagajajo vsaj leto in poleg dobro situiranih upokojencev in drugih pogodbenih zavezanecv odpirajo delovna mesta za to izšolanim, vendar brez zahtevane prakse, neusposobljenim mladim ljudem.

Poglavje zase je tudi študij ob delu, ki je lahko skomercializiran pa tudi odveč, kogre za suficitarne poklice, čeprav ima vsak pravico do izobraževanja. Za nje pridobitev pa je jasno, da se je na dveh mestih enakovredno razdajati težko in tako trpi delo ali pa študij. Čeprav zaradi nezaposlenosti v Pomurju ne kaže biti plat zvona (saj je 30 odstotna stopnja zaposlenosti v primerjavi s preteklimi leti spodbudna) kaže o njej razmišljati, dogovorjeno v politiki zaposlovanja pa izvajati. Tudi zaradi zdomcev, ki to več ne bi radi bili in se želijo vrniti, pridobljene delovne navade in izkušnje pa prenesti v pokrajino ob Muri, katere prebivalci so bili vedno znani kot dobri delavci.

Brigita Bavčar

Kako organizirati SIS?

Prireditve ob prazniku občine Murska Sobota, ki so se začele 10. oktobra in bodo dosegle vrhunec 17. ter 18. tega meseca, naj bodo množične, vendar pa čimbolj racionalno organizirane, kar pomeni, da je treba skrajno varčevati pri raznih izdatkih, zlasti pogostitvah — takšen sklep so sprejeli na četrtkovi razširjeni seji predsedstva občinske konference SZDL Murska Sobota in poudarili, da bo treba tako ravnati tudi v prihodnje.

In kakšne strokovne službe naj bi imeli v občini? Tudi o tem je tekla zelo živahna razprava na minuli seji. Razpravljalci so imeli pred sabo delovno gradivo o bodoči organiziranosti strokovnih služb samoupravnih interesnih skupnosti družbenih dejavnosti v občini Murska Sobota, v katerem sta podana dva variantna predloga, in sicer: da bi ustanovili enotno delovno skupnost za vse 10 SIS družbenih dejavnosti ali da bi formirali dve delovni skupnosti, in to eno za področje zdravstva, socialnega skrbstva, socialnega varstva in otroškega varstva, drugo pa za področje izobraževanja, kulture, telesne kulture, raziskovalne dejavnosti in zaposlovanja. Vsekakor je bolj sprejemljiva prva varianta, saj bi tako lahko dosegli večjo usklajenost in enotnost na tem področju, kakor tudi učinkovitost, sodobnejšo organizacijo dela in delitev nalog v smeri zmanjševanja družbene režije, racionalnejšo uporabo sredstev in nenazadnje prepletanje nekaterih funkcij strokovnih služb z enakimi nalogami, ki jih opravljajo, oziroma bi jih morali v organizacijah združenega dela (izvajalci). Toda, kot je ugotavljala večina razpravljalcev, iz omenjenega predloga ne izhaja, da bodo ti cilji tudi doseženi. Smo namreč v času, ko si je treba povsod prizadevati za zmanjšanje števila zaposlenih administrativnih delavcev, v predlogu za novo organiziranost strokovnih služb pa je predvidenih kar 11 tajnikov. Nerešeno je tudi vprašanje, kaj storiti z 49 zaposlenih pri medobčinski skupnostih za zdravstvo in zaposlovanje, ki opravljajo sedaj naloge za ostale pomurske občine. Prav tako je skoraj nevzdržno, da je pri pomurskem zdravstvenem centru za zaposlenih nekaj čez 100 administrativnih delavcev.

Nova organiziranost strokovnih služb terjajo torej še vsestransko proučitev in takšne rešitve, ki bodo dejansko prinesle boljše rezultate.

JOŽE GRAJ

Opozorila ne bodo odveč

Ne le zaradi tega, ker smo v mesecu požarne varnosti v Pomurju, temveč zaradi tega, da bi bilo manj požarov in gmotne škode, velja pred začetkom kurilne sezone opozoriti na nekaj dejstev. Klasične kurilne naprave, dimni odvodi in poškodovani dimniki so še vedno največkrat povzročitelji požarov. O tem se lahko sami prepričate, če v zimskih mesecih prebratete kroniko v Vestniku. Da bi se temu izognili, pregledajte te naprave in odpravimo pomanjkljivosti sedaj, ko je še čas, ko nam vreme še ni zagodlo. Tudi na pravilno hrambo kurilnega olja bi bilo potrebno opozoriti, pa ne samo kurilnega olja, temveč tudi plinskih jeklenk, kje vse hranimo kurilno olje? Vsak naj sam pogleda, in če ne ve za varnostne ukrepe, naj povpraša gasilce, ti bodo rade volje svetovali. In še to. Ali imate vžigalnice in vžigalnike na takem mestu, da otroci ne morejo do njih?

J. D.

Teden jugoslovanskega filma

Prvič v pomurskem središču in po prekinitvi tradicije tednov domačega filma v Ljutomeru in Gornji Radgoni, imamo v Pomurju edinstveno priložnost spremljati najnovejše filme iz jugoslovanske produkcije. Sočasno s praznovanji soboške in praznikom radgonske občine, pod naslovom Teden jugoslovanskega filma v Murski Soboti in Ljutomeru poteka takomenovana »mala Pula po Puli«, v Gornji Radgoni pa je vrtijo novo jugoslovansko komedijo iz sodobnega življenja Mojstri, Mojstri. Kar je na filmskem področju pri nas tudi omembe vredno ob tej priliki, pa je osnivanje filmskega gledališča v Lendavi, kjer je bila otvoritvena predstava v torek, letos pa se bo (prav tako ob torkih zvrstilo) še pet izbranih filmov. Spored je ubran tako, da nudi s predstavitvijo različnih filmskih žanrov, različnih zgodb, posnetih v različnih deželah, lendavskim ljubiteljem filmske umetnosti zanimivo kulturno doživetje.

Zgoraj zapisano priča, da se velikemu ekranu spet obetajo boljši časi in da ga mali (televizija) ni uspel povsem izpodrinuti ali pa vsaj to, da se zanimanje za kinopredstave ponovno oživlja tudi pri nas, kjer se kinematografi čisto otepa s finančnimi problemi in iz komercialnih razlogov nudijo predvsem tisto, kar polni blagajno. Vemo pa, da so to predvsem erotični in manj umetniško zahtevni spektakli, med katerimi so le redki filmi iz domače produkcije. Prav zato se je programski svet za kinematografsko dejavnost pri kulturnem centru v Murski Soboti odločil in v sodelovanju z ljutomerskim, pripravil pričujoči

Pomen filmskih dnevo

Delo slovenskih kinematografov je z ozirom na ponudbo distributerjev kar pestro in razgibano. Zadnja leta se jih precej odloča za tematske filmske dneve, ki največkrat nosijo naziv Teden domačega (jugoslovanskega) filma. Pri tem prednjačijo predvsem kinematografi v večjih centrih (Ljubljana, Celje) seveda pa tudi manjši niso izzeti. Pri tem moram omeniti Kino Ljutomer, ki je že dolga leta uvajal to obliko dela. No pred nekaj leti so Teden domačega filma zamrli, a ne za dolgo. Letos se ponovno obujajo, pri tem pa je bila dana pobuda tudi sosednjim kinom (Murska Sobota), ki uvaja Teden, jugoslovanskega filma letos prvič.

V sredstvih informiranja so se dolgo lomila peresa ravno okoli tega načina filmske ponudbe. V glavnem iz negativnega stališča. V tem sestavku pa bi rad navedel nekaj dejstev in protiprimerov za filmske dneve.

Prvič se moramo najprej ozreti na stanje kinematografije v manjših, bolj odročnih krajih. Filmska ponudba je relativno enolična, brez kakšnih večjih programskih »šokov«. Program je sestavljen tako, da polni blagajno kina. Kakšni filmi jo polnijo, pa vemo.

Drugič je pomembno to, da je filmska publika v takem okolju precej filmsko neizobražena (z redkimi izjemami). In programske usmeritve kinematografov naj bi bile usmerjene ravno v osveščanje filmske publike. Tretjič — možnosti za prikaz aktualnih filmskih dosežkov v teh kinematografih so majhne. Filmski programi so že vnaprej sestavljeni in leto dni pozneje je že prepozno za aktualno ponudbo. Vse te težave in probleme pa se da enostavno rešiti s tematskimi filmskimi dnevi. Če vzamemo primer letošnjih dnevo v obeh večjih pomurskih kinematografih: Ljutomer in Murska Sobota. V obeh imamo na programu Teden domačega filma z naslovom: Pula po Puli. Ti filmi (čeprav je program nekoliko okrnjen) bi prišli na program šele prihodnje ali leto kasneje. Filmska publika pa jih bo imela priložnost videti že prej, komaj dobra dva meseca po prikazu v puljski areni. In če k temu pristojemo še izbor filmov, ki resnično predstavljajo vrh letošnje filmske produkcije, so filmski dnevi v celoti upravičeni. Še pomembneje pa je to, da gledalci dobijo v uvodni otvoritvi tudi kratek pregled z obrazložitvijo, ki jim pripomore k boljšemu razumevanju gledanega.

Mislím, da so navedeni argumenti dovolj prepričljivi zakaj filmski dnevi. Izhodišče je vsekakor položaj filma in odročnost naših kinematografov od centra. Zato bo kino Ljutomer in kino Murska Sobota tudi v bodoče uvajala in pestrila to obliko.

Dušan Loparnik

teden jugoslovanskega filma, katerega posamezne predstave so navedene v kulturnem koledarju, poleg projekcij ob 20. uri pa so v tem tednu tudi dopoldanske predstave za šolarje in dijake, kar je ob uvedbi kulturne (in znotraj le-te filmske) vzgoje, velika prednost.

Teden jugoslovanskega filma ali izbrani dnevi domačega filma v dveh pomurskih kinematografih: soboškem in ljutomerskem, tako približujejo gledalcem letošnji domači filmski bero, kateri so lahko doslej sledili samo v sredstvih javnega obveščanja, ali pa v insertih na televiziji. Jugoslovanski film je bil morda v preteklih letih tudi premalo vrednoten, letošnje mednarodne nagrade (Beneški lev za film Se spominjaš Dolly Bell) pa nas bodo verjetno prepričale o nasprotnem. Kvaliteta in aktualnost izbranih filmov iz domače produkcije, ki jih gledamo v Tednu jugoslovanskega filma, pa bosta dovolj prepričljivi že sami po sebi.

Brigita Bavčar



PADEC ITALIJE — Daniel Olbrychski je nosilec oglavne vloge v filmu Lordana Zafranoviča, ki si ga bomo v okviru tedna jugoslovanskega filma lahko ogledali v Ljutomeru in Murski Soboti. Beseda je o najboljšem (z Zlato puljsko areno ovenčanem) filmu iz jugoslovanske produkcije, takomenovana »mala Pula po Puli« pa v pomurskem središču novost in osvežitev ponudbe na velikem ekranu, ki s pričujočimi kulturimi manifestacijami ponovno odpira vrata domačih, nekoliko zanemarjenih kinematografov. O premiku na bolje na tem področju priča tudi osnivanje filmskega gledališča v Lendavi, nadaljevanje prekinjene tradicije tedna domačega filma v Ljutomeru ter predstavitve nove jugoslovanske komedije ob občinskem prazniku v Gornji Radgoni. Prav slovesna sobotna projekcija izjemne umetniške stvaritve (kar Padeč Italije prav gotovo je) pa bo tudi prazniku občine Murska Sobota — 17. oktobru dala svoje obeležje.

bb

Gledališče MI

Tako se imenuje dramska skupina kluba mladih v Murski Soboti, ki pripravlja kabare Grenki TV bonbončki in s predstavo še to jesen obljublja obilo zabave tistim, ki si jo bodo ogledali. Omenjeno skupino, ki v svojo sredo vabi vse mlade ljubitelje gledališča, ni potrebno posebej predstavljati, saj se je pred letoma proslavila z Nušičevo komedijo Zaljujoči ostali, s katero je v režiji Rajka Stu-

parja bila najboljša amaterska skupina na enem od Borštnikovih srečanj. Gotovo tudi z napovedano predstavo ne bo razočarala. Grenki TV bonbončki pa bodo tako dopolnili domači gledališki ponudbi, ki se je letos na pomlad izkazala s Šamomoricem, v izvedbi ljubiteljev gledališča dramske skupine kulturno umetniškega društva Štefan Kovač.

bb

Ob 200-letnici tolerančnega patenta

13. oktobra letos mineva 200 let od izdaje tolerančnega patenta, ki ga je leta 1781 izdal Jožef II (1741—1790), sin cesarice Marije Terezije, in s katerim je dal določeno stopnjo verske svobode tudi nekatoliškim kristjanom v svojem cesarstvu, ki pa je bila še daleč od enakopravnosti. Ta odlok o verski strpnosti je imel svojstven pomen tudi za Slovence, predvsem za tiste na obrobni narodnostni območjih, kjer se je še iz 16. stoletja ohranila rahla protestantska tradicija luteranske in kalvinistične smeri, ki je ne samo zagovarjala, ampak tudi spodbujala in negovala književnost v materinskem jeziku, ki je bila v takratnih družbenopolitičnih pogojih razumljivo predvsem cerkveno-versko usmerjena.

Protireformacija je ob koncu 16. stoletja močno zavrla reformacijsko gibanje na Slovenskem, za kar so bile predvsem zaslužne verske komisije z močnim oboroženim spremstvom, ki so protestante prisilno izganjale iz dežele, če se niso hoteli vrniti v staro vero. Najprej so jih iztrebili na Goriškem, potem na Kranjskem in Štajerskem, le maloštevilni in posamezni protestanti so pa še ostali na Tržaškem, Koruškem in med ogrskimi Slovenci onkraj Mure, proti Rabi, v današnjem Prekmurju.

Zadnji sunek protireformacijskih naporov s pomočjo oboroženih pomočnikov je bil pohod nad prekmurske protestante leta 1732, med katerim so bile vse protestantske cerkve zaplenjene, duhovniki izgnani in s tem navidezno izpolnjen načrt cesarja Karla VI. o dokončni rekatolizaciji prebivalcev v prekmurskih vaseh. Zaradi nove nastale neugodne situacije so se trdovratno vztrajajoči prekmurski protestanti versko osredotočili na oddaljeni artikularni naselji Nemes Csó v Železni in Šurdu v Šomogjski županiji, kamor so vsaj na začetku odhajali letno enkrat ali dvakrat k bogoslužjem in sprejemanju »svete večerje«, v sredini 18. stoletja pa so se tja tudi redno izseljevali, saj so v novih krajih imeli poleg verskih tudi boljše gospodarske pogoje in ponekod možnost šolanja svojih otrok v materinskem jeziku.

Jožef II, avstrijski cesar v letih 1780 do 1790, je izvedel pomembne

protifevdalne in razsvetljske reforme, saj je kmete osvobodil odvisnosti od graščakov in privezanosti na zemljo; obdavič je tudi plemstvo in duhovščino; odpiral je šole in bolnišnice. S tolerančnim patentom je odpravil monopol katoliške cerkve in s tem omogočil tudi nekatoličkom dostop do vseh javnih in državnih služb. Zaradi močnega odpora stanov in tudi vplivov revolucionarnega vrenja v Franciji je proti koncu svojega vladanja nekatere reformne ukrepe umaknil, njegov brat Leopold II. pa jih je odpravil.

Z objavo tolerančnega patenta je prišlo do nekaterih sprememb tudi na literarnokulturnem in narodnostnem področju predvsem obmejnih Slovencev.

Na Koruškem so se v Ziljski dolini med kmekim prebivalstvom ohranili protestanti iz 16. stoletja, ki so si za svoje verske in kulturne potrebe ohranjali in pozneje tudi z roko prepisovali protestantske tiske, pa tudi iz nemščine so si jih prevajali. Na ostalo samo pri verski tematiki; zapisovati so začeli tudi ljudske pesmi in gospodarske ter ljudske zdravniške tekste. To je bil nekakšen začetek bukovištva, ki je bilo razširjeno v 18. stoletju predvsem na Koruškem, v manjši meri pa tudi na Gorenjskem.

Kakor dobrih 200 let pred njim Primož Trubar, tako je v času pred odlokom o verski strpnosti največ storil za svoje verske somišljenike v domovini na slovstvenem področju v tujini živeči protestantski pastor in učitelj Štefan Küzmič (1723—1779). V obeh primerih je imelo delo naših dveh velikih prednikov poleg verskega tudi prosvetno-vzgojno, pedagoški in narodno-buditeljski pomen in vpliv. Cesar nista mogla iz objektivnih razlogov narediti doma in osebno, to sta naredila s pisano besedo iz tujine. Najpomembnejše delo Štefana Küzmiča je poleg priprave učenikov prevod in izdaja »Nouvega Zakona« (Nove zaveze), ki ga je s pomočjo bratavskih dobrotnikov izdal leta 1771 in je postal temeljna knjiga prekmurske književnosti v njenem okrog 250-letnem obdobju. V dveh letih po izdaji tolerančnega patenta so

IN MEMORIAM Ignac Lipovec

Skoraj 55 let bo preteklo od takrat, ko se je Ignac odločil za čopič, barve, dleto in kladivo. Ves ta čas je ostal zvest svojemu konjičku. V zadnjih letih pa je prednost dajal kiparjenju in se mu tudi ves posvetil. Veliko je njegovih kiparskih del, ki jih je najti širom domovine. Ignac Lipovec je bil tudi ustanovni člana likovne sekcije pri KUD »Ivan Kavčič« Ljutomer in sam aktivno sodeloval pri delu v društvu, predvsem pri razstavah članov sekcije. Pa ne samo pri teh. Razstavljal je tudi v drugih krajih. Njegova dela najdemo pri Vidmu ob Ščavnici, Dudovicah v Srbiji, Karanu pri Titovih Učicah. Vaški godci, Putarji, orači... figure iz vsakdanjega kmečkega življenja so bili njegovi najljubši motivi, ki jih je z veliko ljubezni in umetniške doživljenjske vrezaval v les in slikal na platno.

Cepprav je Ignac (rojen 23. decembra 1911) izhajal iz kmečke družine na Podgradnju, pa je z veliko mero samoodpovedovanja, volje do izpolnjevanja in želje po vedno novem dosegel na področju umetnosti precej. In kot kipar je zapustil v vrstah likovnikov iz Ljutomera veliko vrzel, saj je bil edini, ki je upodabljal na ta način.

Njegova dela pa bodo ostala trajen spomin.

Mihael Kuzmič

kulturni koledar

ČETRTEK, 15. OKTOBRA

MURSKA SOBOTA — V kinu Park bo v okviru tedna jugoslovanskega filma na spor. du film BERLIN KAPUTT. Predstava bo ob 20. uri.

LJUTOMER — V ljutomerskem kinematografu bo prav tako ob 20. uri na sporedu domači film v okviru »male Pule po Puli«. Tokrat bo to ljubka komedija LJUBI, LJUBI, ALI GLAVE NE IZGUBI!

GORNJA RADGONA — V radgonski kulturni dvorani bo v počastitev praznika občine na sporedu prav tako nova jugoslovanska komedija iz sodobnega življenja Mojstri, Mojstri. Predstava bo ob 19. uri, dan kasneje ob 20. pa bo projekcija istega filma v kongresni dvorani hotela Radin v Radencih.

Prav tako ob 19. h bosta v dvorani radgonske glasbene šole nastopila znana slovenska umetnika Mira Omerzel-Terlep in Matija Terlep. Pripravila sta glasbeni večer z naslo. om Slovenska ljudska glasbenika in zvočila. Poleg omenjanega glasbenega večera pa bosta gostujoča glasbena imela še osem nastopov po šolah občine Gornja Radgona.

PETEK, 16. OKTOBRA

MURSKA SOBOTA — V galeriji pri kulturnem centru bo ob 18. uri otvoritev pre-



glédne razstave del znanega umetnika — rojaka Jožeta Horvata-Jakija.

Ob 20. uri bo v soboškem kinematografu projekcija jugoslovanske komedije Ljubi, ljubi, ali glave ne izgubi.

LJUTOMER — V okviru tedna jugoslovanskega filma bo v kulturni dvorani ob 20. uri projekcija filma Padeč Italije.

SOBOTA, 17. OKTOBRA

MURSKA SOBOTA — V dvorani kina Park bo ob 20. uri slovesna predstava že omenjenega Padca Italije, ki je najboljši film letošnje jugoslovanske filmske bere.

APAČE — V prireditveni dvorani bo ob 14. uri gostovala dramska skupina slovenskega kulturnega društva Triglav iz Munchena. Naši delavci na začasnem delu v tujini, ki skupino sestavljajo, se bodo predstavili s delom Poročil se bom s svojo ženo.

LENART — Predstava gostujočih članov društva Triglav (Poročil se bom s svojo ženo), ki priča o ohranjanju slovenske besede na tujem, bo ob 19. uri. Delo je režirala Olga Vertipoloh-Volovajeva, ki dramsko skupino tudi vodi.

NEDELJA, 18. OKTOBRA

BOGOJINA — Že omenjena dramska skupina iz Munchena bo s predstavo Poročil se bom s svojo ženo gostovala v dvorani kulturnega doma ob 14. uri.

V znamenju delovnih zmag



Občina Paraćin v Socialistični republici Srbiji beleži v letošnjem letu kljub oteženim in zapletenim gospodarskim pogojem pomembne rezultate, ki se kažejo predvsem v novih delovnih zmagah. Tako na najboljši način obeležuje tudi praznik osvoboditve 13. oktober in 40. obletnico vstaje jugoslovanskih narodov in narodnosti.

Spoznali so, da je v zaostrenih gospodarskih pogojih možno dobro gospodariti le z boljšo organizacijo dela, večjo produktivnostjo in varčevanjem, in to so potrdili tudi z rezultati, ki so najboljši v regiji Šumadije in Pomoravlja. Nosilci gospodarskega raz-

voja — Srbska tovarna stekla, IVT KT Branko Krsmanović in tovarna cementa Novi Popovac — stojijo na zdravih nogah in se vse bolj razvijajo.

Tako bo v Popovcu te dni slovesno začela obratovati nova tovarna cementa, v kateri bodo podvojili proizvodnjo in s tem še pospeševali ekonomski razvoj občine. Prav tako zaključujejo dela pri razširitvi proizvodnih zmogljivosti Srbske tovarne stekla, ki se razvija v pravega giganta steklarne industrije. Tudi za ostale delovne organizacije v občini je letošnje leto prelomno na poti nadaljnjega razvoja.

Pomembne rezultate so dosegli tudi na komunalnem področju. Uredili so novo središče Paraćina, kjer so odkrili tudi spomenik narodnemu heroju Branku Krsmanoviću in tudi krajevne skupnosti v občini so zabeležile številne komunalne pridobitve, s katerimi so hkrati proslavili 40. obletnico vstaje in 37. obletnico osvoboditve Paraćina.

Tako delovni ljudje občine Paraćin potrjujejo, da so na pravi poti socializma in da ob čuvanju in negovanju pridobitev iz narodnoosvobodilne borbe, predvsem bratstva in enotnosti ni bojazni, kakšna bo njihova prihodnost.

Gospodarstvo vse bolj uspešno

13. oktober, praznik občine Paraćin, je primeren trenutek za ocenjevanje gospodarskega in družbenega razvoja nasploh. Od oktobra do oktobra zgradijo nove objekte, poveča se število zaposlenih...

Obdobje med dvema praznikoma je potekalo v znamenju ekonomske stabilizacije in naporov za premagovanje težav, kot je oskrba s surovinami in reprovomaterialom, večja produktivnost dela idr. Problemov je bilo veliko, toda lahko ugotovimo, da so bili uspešno prebrojeni.

Glavni nosilci razvoja so bile v tem času največje delovne organizacije. Tako je Srbska tovarna stekla kljub težavam, s katerimi se je srečevala v letu 1979, lansko leto zaključila s pozitivnim finančnim rezultatom in medtem so zrasle nove proizvodne hale za izdelovanje nekaterih posebnih vrst stekla, in sicer tako imenovane trgovske. Nove proizvodne zmogljivosti znašajo 70 ton predelanega stekla dnevno oziroma okrog 100 tisoč izdelkov odvisno od asortimana. Peč v novi tovarni bodo prižgali za dan osvoboditve.

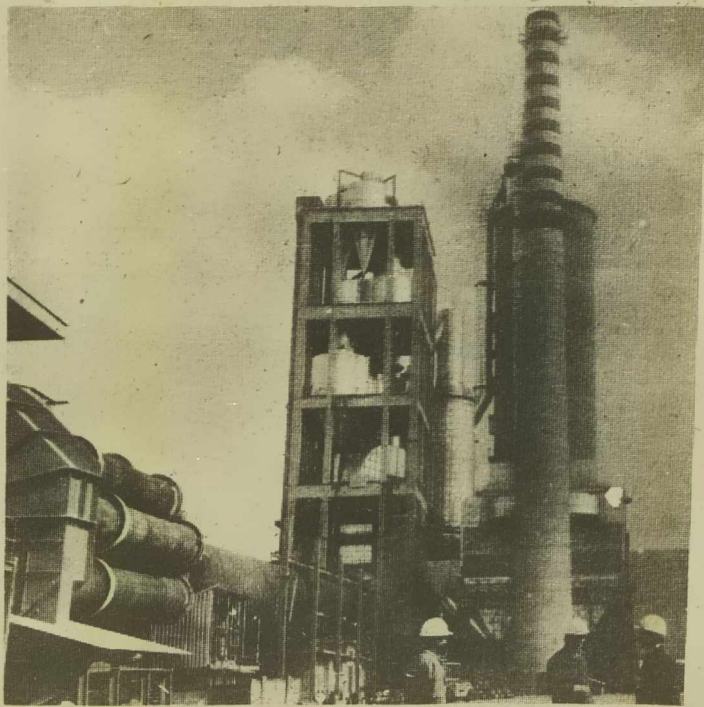
V začetku aprila letos so položili tudi temeljni kamen za novo tovarno za proizvodnjo steklene embalaže s kapaciteto 200 ton. Ta objekt bodo zgradili predvidoma do maja prihodnjega leta.

Te dni bo začela obratovati tudi nova tovarna cementa v Popovcu, v kateri bodo podvojili proizvodne zmogljivosti, in sicer na 2 tisoč ton klinkerja dnevno, kar

pomeni za tržišče novih 800 tisoč ton cementa letno, hkrati pa dvig produktivnosti za 80 odstotkov in zaposlili bodo 300 novih delavcev. Velja še poudariti, da je nova

mijev Paraćinka in PPRO Šumadija.

Analiza gospodarskih tokov v občini Paraćin med dvema praznikoma skratka kaže visoko stopnjo rasti



tovarna popolnoma avtomatizirana.

V lanskem letu oktobra je začelo obratovati tovarna za proizvodnjo betonskih električnih stebrov Budućnost, v kateri je trenutno zaposlenih 60 delavcev. Enoletno obdobje je bilo dokaj uspešno, njihovi izdelki pa so zelo iskani na jugoslovanskem tržišču.

Pomembne rezultate so dosegle tudi delovne organizacije IVT KT Branko Krsmanović, Obučarska zadruga, tovarna bonbonov in slaščic ter žvečilnih gu-

proizvodnje. V letošnjih prvih šestih mesecih pa je skupen prihodek v primerjavi z enakim obdobjem lani višji za 64,2 odstotkov. Stroški poslovanja so rasli počasneje, tako da je dohodek višji celo za 73 odstotkov, povprečni osebni dohodki pa so se povečali za 53,7 odstotka. Znatno so zmanjšali tudi izgube v nekaterih delovnih kolektivih.

Nove proizvodne zmogljivosti v občini Paraćin predstavljajo nove možnosti za še uspešnejši nadaljnji razvoj.

ENOLETNA BILANCA RAZVOJA KMETIJSTVA V OBČINI PARAĆIN

Komasirali okrog 400 hektarjev zemljišč

Zdaj, ko so kmetovalci pospravili že večino poljskih pridelkov, lahko ugotovimo, da pridelki pšenice, ječmena in koruze niso takšni, kot so pričakovali, temveč so povprečni. Med glavnimi razlogi, da niso boljši, kmetijci navedejo pomanjkanje umetnih gnojil in repro-materiala ter vremenske nepravilnosti. Kljub temu pa je treba letos v setev pšenice štartati mnogo bolj organizirano.

Pomembne rezultate pa so dosegli v proizvodnji mesa in mleka, tako po količini kot

kvaliteti. V ROK 7. julij letno proizvedejo milijon 870 tisoč kilogramov junčjega mesa, 327 tisoč svinjskega in okrog 6 milijonov litrov mleka. Proizvodnja temelji na pridelovanju lastne hrane, in sicer namenijo okrog 500 hektarjev za krmne rastline ter 2 tisoč hektarjev za koruzo.

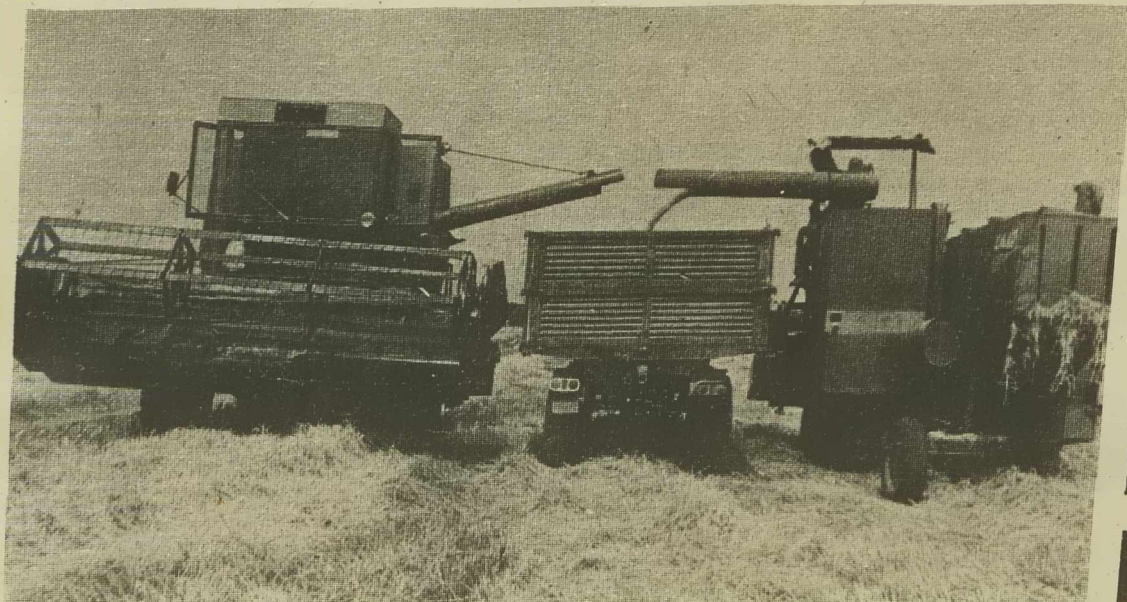
Najpomembnejša akcija na področju kmetijstva v minulem letu je bila izvedba komasacije na območju katastrske občine Čepure. Tukaj so uspeli komasirati (zaokrožiti) okrog 400 hektarjev obdelo-

valnih površin. Komasacija zemlje pa sicer ostaja kot dolgoročna naloga v kmetijstvu občine Paraćin.

Posebno pozornost posvečajo tudi izobraževanju kmetovalcev, pri čemer je še posebno aktivno Društvo za poljedelstvo in tehniko Striža.

Vedno tesnejše sodelovanje se razvija tudi med kmetovalci iz pobratene občine Murska Sobota, zlasti med Panonko in 7. julijem.

Proizvodnja hrane pa ostaja še naprej strateška naloga celotne družbene skupnosti.



PARAĆINSKA KULTURA OD OKTOBRA DO OKTOBRA

Živahna kulturna dejavnost

Minulu kulturna sezona je bila v občini Paraćin dokaj bogata. Začnimo od lanskega oktobra. Mestno amatersko gledališče je praznovalo 10. obletnico Oktobrskih srečanj gledaliških amaterjev in tedaj so se paraćinski igralci predstavili z igro Sirotica, skupine iz drugih krajev pa so prikazale svoja najboljša dela.

Kmalu zatem se je zavesa mestnega amaterskega gledališča ponovno dvignila. Paraćinski amaterji so naštudirali novo dramsko delo, in sicer Ivkovo slavo, ki so jo uprizorili desetkrat. Obiski gledalcev in priznanja pa so potrdili njihovo kvaliteto.

Precejšnja pozornost so

posvečali tudi likovni dejavnosti. Pripravili so tradicionalno likovno kolonijo Sisevac 80, prav tako pa tudi tradicionalne razstave, kot sta Pomlad in mladost in Prvomajska razstava. Tako se je na paraćinski likovni sceni zvrstilo večje število priznanih likovnih umetnikov iz raznih krajev. Pripravili so tudi 4. simpozij sodobnega oblikovanja stekla, na katerem so se zbrali najbolj znani domači in tuji oblikovalci stekla. Svoje zamisli so 15 dni uresničevali v halah Srbske tovarne stekla.

Po programu sta se odvijali tudi muzejska in knjižničarska dejavnost.

Omeniti velja tudi dva kluba, to sta likovni in književni, ki

uspešno delujeta in bogatita kulturno življenje mesta ob Crnici.

Ob koncu pregleda kulturnega delovanja v minuli sezoni lahko ugotovimo, da so bile realizirane vse programske naloge, za kar ima posebej zasluge samoupravna interesna skupnost za kulturo. Zdaj pripravljajo še likovno galerijo in predvidevajo, da bodo do konca leta razstavili okrog 100 umetniških del.

»Prav tako smo posvečali precejšnjo pozornost izdajateljski dejavnosti in v kratkem bomo dobili 4 nove knjige,« nam je dejal ob koncu sekretar SIS za kulturo občine Paraćin Milivoje Vučković.



Nova tovarna za predelavo klavničnih odpadkov

V SV Sloveniji bodo gradili tovarno za predelavo odpadnih surovin klavnic in konfiskatov.

Količine klavniških odpadkov in konfiskatov na območju SV Slovenije terjajo hitro, predvsem pa premišljeno odločitev v gospodarskem ravnanju z visokokvalitetnimi surovinami klavnic. Na osnovi že zbranih ugotovitev se bodo strokovnjaki v kratkem odločili za najprimernejšo lokacijo nove kafilarije, ki jo bodo z združenimi sredstvi gradili kmetijci, proizvajalci močnih krmil in klavniška industrija SV Slovenije.

Mejne točke območja, za katerega iščejo najprimernejšo lokacijo, so občine Dravograd, Lendava, Ormož in Slovenska Bistrica; del surovin pa bo nova kafilarija dobivala iz klavnic v zahodni Hrvaški.

S primerno organizacijo zbiranja surovin za kafilarijo bi lahko na območju Stajerske in Koroške letno zbrali še 2.866 ton, na območju Pomurja pa 983 ton, ob tem, da je samo v klavniških in mesnopredelovalnih obratih Stajerske in Koroške letno na voljo 13.789 ton surovin, v Pomurju pa 8.263 ton in dejstvo, da KOTO letno na območju Hrvatske pridobi 8.828 ton surovin, ki jih bo po dogra-

ditvi predelovala nova kafilarija v SV Sloveniji.

Vseh surovin za predelavo v mesno moko v SV Sloveniji je 31.703 tone, kar pomeni v 250 delovnih dnevih, da bi morali vsak dan predelati 139 ton različnih živalskih odpadkov.

Po dosedanjih razpravah sta možni dve lokaciji kafilarije odprtega tipa v SV Sloveniji. V poštev prihajata Zlatoličje pri Ptuj in Rakičan pri Murski Soboti. Ob tem, da pri prevozu surovin ni omembe vrednih prednosti ene ali druge lokacije, pa bi po oceni projektantov priprava zemljišča za novogradnjo na lokaciji pri Murski Soboti, kjer zemljišče leži na zaključeni in ob ograjeni parceli Mesne industrije, bila cenejša. V Murski Soboti so zgrajeni vsi energetske in ostali infrastrukturni objekti, na katere bi priključitev veljala 34,54 milijone dinarjev, za gradnjo kafilarije v Zlatoličju pa bi morali vse potrebne energetske objekte in naprave zgraditi, kar bi veljalo 91,4 milijone dinarjev. V naslednjih dneh bodo strokovnjaki preverili vse elemente optimalne lokacije in se odločili za lokacijo nove kafilarije, ki jo bodo zgradili z združevanjem sredstev kmetijskih OZD, tovarn močnih krmil in klavnic SV Slovenije.

Boris Hegeduš

Kako poceniti proizvodnjo mesa in mleka

Na prvem jugoslovanskem skupnem zboru rejcev živine, projektantov in izvajalcev gradbenih del pri izgradnji govejih hlevov, so strokovnjaki iz vse Jugoslavije izmenjali tehnološke izkušnje pri gradnji objektov za proizvodnjo mleka in mesa.

Izgradnja gradbenih farm v Jugoslaviji je v zadnjih letih zaradi novih dognanj tehnologije postala zahtevnejša, med drugim tudi zato, ker gradimo vse večje farme. Tačas gradimo farme z zmogljivostjo 2000 krav mlekaric in 5 do 10: tisoč pitancev. Že površne analize stanja kažejo, da z rezultati ne moremo biti zadovoljni, predvsem ne z visokimi stroški gradnje stojišč. V Jugoslaviji, kjer stane krava mlekarica okoli 100.000 dinarjev, velja stojišče v novem hlevu od 300 do 400.000 dinarjev. V ZRN pa je cena novega stojišča 5.000 DM, kolikor na tamkajšnjem tržišču velja tudi krava. Tako moramo priznati, so ugotavljali na posvetovanju v Radencih, da pri gradnji farm marsičesa nismo zadovoljivo rešili s tehnološkega, ekonomskega in gradbenega vidika. Osvajali smo tako imenovano tehnologijo svobodne gradnje brez interdisciplinarnega pristopa za reševanje skupnih problemov rejcev v državi.

Izziv, ki ga vsiljujejo nerešeni problemi, na naših velikih farmah, je bil osnovni razlog, da so k reševanju na zboru v Radencih — skupno pristopili poljedelski, veterinarski, gradbeni, strojni in strokovnjaki ekonomije, ki so ugotovili, da bo brez dvoma treba pri načrtovanju novih hlevov za farme dati prednost zdravstvenim in fiziološkim potrebam živali. Poleg tega bo pozornost projektantov veljala pogojem dela zaposlenih na farmah. Potem, ko bodo izpolnjene te biološke in ekološke zahteve, pa bo glavna pozornost po dogovoru, ki so ga sprejeli v Radencih, v prihodnje veljala vprašanjem ekonomičnosti, od vprašanj o avtomatiziranem krmljenju, čiščenju hlevov, predelavi gnoja do postopkov skrbi za živali. Vsekakor bo pri načrtovanju potrebno upoštevati domače klimatske in druge pogoje ter odpraviti staro prakso svobodne gradnje pogosto neprimernih objektov, v katerih živina ne dosega optimalnih rezultatov, kar draži meso in mleko.

Boris Hegeduš

Koruza je presuha

Čeprav je bilo v začetku tedna precej padavin, je v koruzi vendarle premalo vlage. Strokovnjaki živinorejsko-veterinarskega zavoda Murska Sobota priporočajo vsem kmetovalcem, ki silirajo koruzo s storži ali pa samo zrnje, da tej zmesi dodajo vodo, in sicer na eno tono zmlate koruze 50 litrov vode. Le-ta bo omogočila, da se silaža ne bo grela in ob krmljenju plesnila. Vodo pa lahko uspešno nadomestita narezana trava oziroma mlada detelja, kar je treba pomešati med zmlato koruzo.

S. S.

Odločitev ni bila težka

Veržej je lep kraj. Še posebej všeč pa mi je »trg«, kjer stoje domačije nekaterih večjih kmetov. Eden izmed teh je 35-letni Jože Kuhar. Nanj sem postal pozoren, ko sva se pred dnevi po naključju srečala pred združeno trgovino. Kako tudi ne, ko pa je s takim navdušenjem pripovedoval o kmetijstvu, pa o tem, da se pri njem nikoli ni postavljalo vprašanje: Kam po osnovni šoli? Postal je kmet in to od pet do glave.

pa tudi k večjemu dohodku našega zasebnega kmeta. Da so v Veržeju na tem področju že precej naredili, ne dokazuje zgolj gola ustanovitev strojne skupnosti, ampak tudi medsebojni odnosi. Že res, da si vsak kmet želi delo čimprej opraviti, pa je tako v času sezone velik pritisk tudi na stroje v strojni skupnosti, vendar 15 veržejskih združenih kmetov kar uspešno krmari, torej si uspejo določiti »prednostno listo« v obojestransko zado-

IZKUŠNJE KMETOVALCEV

»Zrasel sem na kmetiji, na njej delal, vzljubil sem delo na njivah, pri živini, strojih... odločil sem se torej, da bom nadaljeval s tem, s čimer so se ukvarjali starši.«

Takole je svojo odločitev »dokumentiral« zgovorni Jože Kuhar iz Veržeja. Res je lepo, da staršev ni pustil na cedilu, kot to store mnogokje otroci, ki jim ni mar za

voljstvo. Enako je pri razdelitvi stroškov, k jih imajo popravi strojev. Sicer pa kombajn za siliranje in kombajn za ličkanje upravljajo vsi združeni kmetje, medtem ko kombajn za žetev upravlja le eden, ki pa ni nujno, da je član strojne skupnosti. Upravljalca kombajna in njegovega pomočnika združeni kmetje



Marija in Jože Kuhar iz Veržeja obdelujeta 3-hektarsko posestvo. Mlada kmeta sta zadovoljna z delom in z dohodki s kmetije. Foto: S. S.

zemljo, čeprav so doma s kmetije.

Moj sôgovornik ima lepo posestvo. Veliko ravno ni, saj meri le 8 hektarjev, kar je v očeh prekmurskih kmetov sicer precej, povsem drugače pa je v Prlekiji. Tam so namreč velike kmetije, ki merijo po 10 hektarjev. Na tamkajšnjem območju pač ni posledic nekdanje delitve posestev na vse dediče po enakih delih.

»Posestvo je sicer precej strnjeno, vendar pa nam kmetom povzročajo sive lase izdatki za nafto za pogon kmetijskih strojev. Minili so časi, ko smo šli s traktorjem po vsako malenkost. K večji racionalizaciji izrabe kmetijskih strojev pa veliko prinaša združevanje kmetov v strojne skupnosti. Tudi jaz sem član ene: v solastnini imamo kombajn za žetev žitaric, kombajn za siliranje koruze in kombajn za ličkanje koruze.«

Tako kot marsikateri drug kmet, torej tudi Jože Kuhar ni obremenjen s predsodkom, da mora imeti pravi kmet vse stroje sam, ampak se zaveda, da je v združevanju sredstev pot, ki vodi k zmanjšanju stroškov, s tem

plačajo. Delež prispevka je odvisen od časa, ki ga kombajn porabi za žetev na njivah posameznega člana.

Jože Kuhar iz Veržeja je poročen z Marijo, ki je prišla na grunt iz bližnjih Lokavcev. Imata 4 otroke, na posestvu pa je še teta. Ženski se držita bolj doma, saj je precej dela v gospodinjstvu, prav tako pa tudi pri živini. V hlevu je namreč 25 glav goveda. Jože pa je skoraj vedno na traktorju, za katerega ima v strojni lopi veliko priključkov, tako da delo na njivah in travnikih lahko opravi skorajda sam. Sogovornik ni oporekal moji ugotovitvi, da ga stroji najbrž zelo privlačijo. Ugotovil sem tudi, da jih dobro vzdržuje.

Čeprav je pri Kuharjevih osnovna dejavnost živinoreja, zato sejejo okrog 4 hektarje koruze, pa ne zanamarjajo tudi žitaric. To jesen so pšenici namenili hektar in pol kvalitetne zemlje, posejali so visokorodovito seme, pa bo zategadelj najbrž tudi pridelek dober.

Jože Kuhar se je pravilno odločil, ko je sklenil, da bo šel po stopinjah staršev in bo ostal kmet.

Š. SOBOČAN

BESEDO IMA DELEGACIJA

STABILIZACIJA TUDI V KMETIJSTVU

Skupina delegatov za zbor združenega dela skupščine SR Slovenije, v kateri so pomurski delegati s področja kmetijstva, je dokaj aktivna, vselej sklepčna, česar pa ni moč trditi za skupine delegatov z drugih področij. Tako je tudi prav, saj je kmetijstvo osnovna in najobsežnejša dejavnost Pomurcev, ni nam vseeno, kakšen bo njegov nadaljnji razvoj, skratka, kakšna bo kmetijska politika. Ker živimo v demokratični družbi, je jasno, da lahko delegati vplivajo tudi na skupščinske odločitve. Glas pomurskih kmetijcev zelo upoštevajo.

Skupščina SR Slovenije je pred kratkim obravnavala poročilo republiškega komiteja za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano. Le-to se nanaša na ukrepe za spodbujanje kmetijske proizvodnje, združevanje sredstev, racionalnejšo uporabo kmetijskih zemljišč in njihovo pridobivanje, oskrbo z mineralnimi gnojili in zaščitnimi sredstvi, ukrepi za setev, odkup pridelkov, posek lesa in drugo. Razumljivo, da so to teme, ob katerih pomurskih kmetijci ne morejo molčati.

Skupina za delegiranje delegatov s področja kmetijstva je za zadnje zasedanje določila delegata Ernesta Kovačeca, kmeta iz Gornjih Petrovec. Ob našem obisku je povedal, da v republiški skupščini ni imel prav nič treme, ko je stopil za govorniški oder in povedal, kakšne so ugotovitve pomurskih kmetijskih delegatov. Najprej je povedal, da so v skupini delegatov razpravljali o osnutku družbenega dogovora o organizaciji in delovanju kmetijske pospeševalne službe. Dejal je, da skupina delegatov ugotavlja, da družbeni dogovori ne urejajo zadovoljivo nekaterih vprašanj. Delegati so mnenja, da ni prav, da je osnovna služba za pospeševanje kmetijstva, ki je v organizacijah združenega dela, prepuščena samofinanciranju, oziroma so za delo te službe zagotovljena sredstva zgolj iz dohodka organizacije in občinskih skladov za intervencije v kmetijstvu, medtem ko imata regionalna in centralna služba zagotovljena sredstva iz republiškega intervencijskega sklada.

Brez naložb v kmetijstvu ne bomo dosegli željenih uspehov. Posojiljojemalci niso sposobni plačevati rednih obrestih (12 in več odstotkov), ampak nižje. Seveda je treba razliko pokriti. Do konca lanskega leta je bilo to urejeno, povsem drugače pa je zdaj. Pomurski kmetijski delegati so zato na zadnjem zasedanju sklenili, da je treba skupščino SR Slovenije opozoriti, da se problem negativnih finančnih razlik, ki nastajajo v hranilno-kreditnih službah na podlagi uporabe hranilnih vlog, ki se zbirajo za intervencije v kmetijstvu, le predolgo rešuje in bo zaradi tega nastala znatna škoda na področju razvoja zasebnega kmetijstva. Delegat Ernest Kovačec je na zasedanju v Ljubljani povedal, da je pomurska kmetijska delegacija na problem že opozorila v lanskem letu, in sicer v obliki delegatskega vprašanja, na katero je pozneje dobila odgovor, da bo sklenjen družbeni dogovor, ki bo urejal vprašanje nadomestil za negativne razlike pri obrestih, vendar je ostalo vse po starem. Posebej je poudaril, da je treba zadevo čimprej urediti, sicer bodo hranilno-kreditne službe pri kmetijskih zadruharjih v še težjem položaju.

Še eno vprašanje izpostavljamo v tem zapisu. Gre za razvrednotenje samoupravnega sporazuma med INA Kutino in ABC Pomurko. Le-ti sta sklenili samoupravni sporazum o dobavljanju mineralnih gnojil, vendar je bila pozneje »določena« za distributerja Agrotehnika. Naš delegat je ob tej ugotovitvi še dejal, da je koordinacija v oskrbi sicer še kako pametna zadeva, vendar se ne bi smela spremeniti v administrativno, ki ima precej negativnih posledic, saj je bilo prvotno sodelovanje med pomursko kmetijsko organizacijo združenega dela in proizvajalcem gnojil skorajda idealno.

V Pomurju smo že precej naredili tudi na področju komasacij zemljišč, dasiravno težav ni manjkalo. Tudi v prihodnje si moramo prizadevati za zložbo zemljišč, saj le na strnjenih površinah lahko organiziramo donosno proizvodnjo. Republiški program predvideva, da bomo v Sloveniji do konca 1985. leta strnili več kot 16 tisoč hektarjev zemljišč, od tega precejšen del prav v Pomurju. Ker pa najbrž zložba tudi v prihodnje ne bo potekala gladko (ljudje so pač zaljubljeni v svoje parcelice), bo treba po mnenju pomurske skupine delegatov več storiti tudi v republiških organih. Le-ti naj ne bi le spodbujali komasacijskih ukrepov z besedami, temveč bi morali strokovno usposobiti organe, ki v postopkih okrog strnitve razkosanih zemljišč neposredno sodelujejo. Delegacija namreč ugotavlja, da strokovne službe za ta opravila še niso dovolj usposobljene. Taka usposobljenost za pravišnje ukrepanje pa je zlasti nujna tam, kjer nekaj lastnikov zemljišč, ki naj bi prišla v zemljiški sklad in poznejšo razdelitev, zložbo parcel ovira oziroma kljubuje na »semogoče« načine. Po drugi strani pa je tudi res, da se na nekaterih slovenskih območjih kmetje že sami osveščajo in pametno ugotavljajo, da je ekonomsko bolj upravičeno obdelovati eno ali dve parceli kot pa deset in več nekajarskih njivic. Tako spoznanje se vse bolj rojeva tudi v glavah pomurskih kmetov.

Sestavek končajmo z ugotovitvijo pomurskih kmetijskih delegatov, ki pravijo, da se zavedajo dejstva, da tudi proizvodnja hrane mora nositi del stabilizacijskih bremen. To lahko razumemo tako, da se kmetijci zavedajo, da ne morejo biti v »privilegiranem« položaju, ampak vpeti v naša vsesplošna prizadevanja, da stroške proizvodnje zmanjšamo v vseh panogah, torej tudi v kmetijstvu. Le tako bo ta proizvodnja cenejša. Pa ne le za domačega kupca, ampak bo konkurenčna tudi na svetovnem tržišču.

Š. SOBOČAN

TURNIŠČE: cene pujskov

V času jesenskih del na poljih je na turniskem sejmišču manj živahno kot običajno. Tako so rejci pretekli četrtek pripeljali tja 123 pujskov, prodali pa so jih le okrog 40, kar je prišlo le malo kupcev. Prodajne cene pa so se gibale od 2.800,00 do 3.300,00 dinarjev za par pujskov.

V LINI APAČE VEČ ZA VARNOST

Pretekli teden je posebna skupina, ki so jo sestavljali med-občinski požarnovarnostni inšpektorji, predstavniki notranjih zadev, občinske gasilske zveze in dimnikarske službe, opravila v delovni organizaciji Lina Apače požarnovarnostni pregled, ki sodi v izvajanje programa v mesecu požarnega varstva.

V delovni organizaciji Lina Apače, ki zaposluje okrog 240 delavcev, so sicer odpravili večino pomanjkljivosti, ki so bile ugotovljene pri prejšnjih pregledih, vendar pa so tokrat ugotovili nekatere nove pomanjkljivosti. Tako imajo neurejeno okolico kontejnerske kurilnice in deponije za kurilno olje, zato bi bilo potrebno okolico očistiti, pokositi travo in ozemljiti kontejnersko kotlovnico in deponijo za kurilno olje. Odstraniti bi morali



Zložen les v bližini sušilnice.

les, ki je zložen ob sušilnici ter odstraniti in uskladiščiti razmetane sode lahkovnetljivih tekočin, ki so v neposredni bližini skladišča lesa. V kompleksu za skladiščenje lesa je potrebno skladiščiti les, ki ga rabijo v proizvodnji na enem mestu, odpadke pa na drugem mestu, skladišče za lahkovnetljive tekočine, ki ga gradijo, pa je potrebno ozemljiti in tla zabetonirati. Pri pregledu je bilo tudi ugotovljeno, da je skladišče z repromaterialom prenatrpano z raznim materialom in da se v prostoru tudi kadi. Na dimniku v sušilnici lesa bi morali namestiti lovilec isker in iz montažne hale odstraniti kompresor. V oddelku pianin bi morali namestiti posebno mizo iz negorljive snovi, na kateri morajo biti kuhalniki za kuhanje lepila. Te in še nekatere druge pomanjkljivosti, ki so bile ugotovljene pri požarnovarnostnem pregledu, bodo morali v Lini Apače čimprej odstraniti, da bodo dosegli večjo varnost tako delavcev kot družbenega premoženja. Zato so odgovorni tako vodilni kakor tudi delavci v proizvodnji.

F. Maučec

VEČJI POUDAREK USPOSABLJANJU KOMUNISTOV

V pretekli izobraževalni sezoni 1980/81 so v soboški občini uspeli vključiti v razne oblike idejnopolitičnega usposabljanja in marksističnega izobraževanja okrog 17 odstotkov komunistov. Vsekakor gre za precejšnje število članstva, ki se vse bolj zaveda, da je edinole organizacijsko, kadrovsko in idejnopolitično trdna in usposobljena zveza komunistov jamstvo za uspešno uveljavljanje procesa samoupravnega preobrazbe odnosov na vseh področjih družbenopolitičnega in gospodarskega življenja.

Tako je seminar za kandidate za sprejem v ZK v petih skupinah končalo 162 kandidatov, v seminar za novospreglete člane ZK je bilo vključenih 105 komunistov, uspešen pa je bil tudi trimesečni seminar teorije in prakse marksizma, ki ga je doslej končalo že več kot 40 komunistov iz soboške občine. Spodbudna ocena pa

ne velja za organiziranje občinske politične šole, za katero ni bilo med člani zveze komunistov dovolj zanimanja, zato programa niso mogli povsem uresničiti, kakor tudi ne za dopisno šolo marksizma, ki temelji na individualnem študiju. Dejstvo je, da idejnopolitično-usposabljanje po osnovnih organizacijah zveze komunistov ni potekalo dovolj poglobljeno, brez soočanja teorije z dejanskim stanjem v organizaciji združenega dela. Da ne govorimo posebej tudi o osipu slušateljev posameznih oblik idejnopolitičnega usposabljanja in marksističnega izobraževanja, kar se je med drugim pokazalo tudi na seminarju o samoupravljanju v združenem delu, ki so ga obiskovali nosilci funkcij v samoupravnih organih in poslovodni delavci.

Pomanjkljivosti, ki se kažejo tako v premajhni selektivnosti prakse kadrova-

nja in vpliva osnovnih organizacij zveze komunistov na izbor slušateljev, kot tudi v nepreverjanju vključevanja tistih komunistov, ki so končali eno izmed izobraževalnih oblik, v družbenopolitično aktivnost, bodo skušali odpraviti že v naslednji izobraževalni sezoni. Idejnopolitično usposabljanje bi naj omogočilo slehernemu komunistu, da se vključi v eno izmed oblik usposabljanja. Med drugim sta že v oktobru, novembru in decembru predvidena dva seminarja za kandidate za sprejem v ZK, dva seminarja za novospreglete člane in pa seminar za sekretarje osnovnih organizacij zveze komunistov. Velik pomen pripisujejo zlasti izvajanju posebnega programa izobraževanja v OO ZK, ki omogoča največ povezave z reševanjem idejnopolitičnih problemov v lastnem okolju. Inštruktažo za štiri obvezne teme bo organizirala komi-

sija za idejnopolitično usposabljanje pri OK ZKS skupno z delavsko univerzo. V okviru dopisne šole marksizma načrtujejo v tej izobraževalni sezoni dve skupini, in sicer eno za področje zdravstva, drugo pa za vzgojo in izobraževanje.

Letos pa bodo pristopili tudi k organizaciji seminarja za organizatorje in usmerjevalce idejnopolitičnega usposabljanja komunistov v OO ZK, kjer doslej niso dosegli pričakovanih rezultatov. Zato bi naj v sodelovanju s politično šolo CK ZKS in medobčinskim študijskim središčem na teh enodnevnih seminarjih seznanili komuniste, določene za idejnopolitično usposabljanje, z metodami družbenopolitičnega izobraževanja. V seminar o samoupravljanju v združenem delu pa bodo tokrat zajeli komuniste s področja negospodarstva.

Milan Jerše

KRVODAJALSTVO

Solidarnost dajanja

Na občinski organizaciji Rdečega križa v Murski Soboti ugotavljajo, da področje krvodajalstva še vedno ni deležno ustreznih družbenih skrbi in pozornosti. Tako so recimo le v malokateri organizaciji združenega dela v samoupravnih in drugih splošnih aktih konkretnije opredelili naloge, ki jih je v okviru te mednarodne humanitarne organizacije ničkoliko. Kot vse kaže se premalo zavedajo, da se življenjske tekočine, se pravi krvi, ne dá kupiti, marveč da gre za solidarnostne akcije širšega, humanega značaja. Pri tem je zelo razveseljivo dejstvo, da je iz krajevnih organizacij Rdečega križa veliko boljši odziv v krvodajalskih akcijah, da imajo po vaseh celo sezname krvodajalcev in da se pri tem zavzeto vključujejo domala vse družbenopolitične organizacije, posebej socialistična zveza.

Za tedensko pokrivanje potreb vseh oddelkov bolnišnice v Murski Soboti rabijo najmanj 60 krvodajalcev, kar ni vedno lahko zagotoviti. Spričo tega — menijo na občinski organizaciji Rdečega križa v Murski Soboti — se bodo morali ob bolj ali manj znanih težavah skadri in prostori še bolje organizirati. Ustanavljanje aktivov Rdečega križa oziroma krvodajalcev po organizacijah združenega dela in delovnih skupnostih je s tega vidika ena najpomembnejših prihodnjih nalog.

B. Žunec

Se dovolj zavedamo vloge delavske kontrole?

V organizacijah združene-ga dela bi morali imeti organ samoupravne delavske kontrole zares pomembno vlogo. Vsaj tako je zapisano v zakonu o združenem delu, ustavi SFRJ in drugih dokumentih družbenopolitičnih organizacij. Delavska kontrola bi naj v organizacijah združenega dela s svojim preventivnim delom in odločnimi akcijami proti negativnim pojavom prispevala k bolj učinkovitemu samoupravljanju in zaščiti samoupravnih pravic delavcev. Tako smo opredelili osnovne naloge samoupravne delavske kontrole, toda njihovo praktično delovanje se marsikje razhaja od zapisanih besed.

To potrjujejo tudi številni primeri iz delovnih kolektivov Pomurja, kjer samoupravne delavske kontrole marsikje še vedno delajo samo »na papirju«, kar pomeni, da niso bile dovolj učinkovite pri odpravljanju slabosti ali pri zaščiti pravic delavcev in družbene lastnine. Na ta način seveda

ni opaziti njihovega uspešnega delovanja, veliko je pojavov čakanja, češ, kaj bodo storili drugi, »nočejo se zameriti, saj se ne plača« in podobno, namesto da bi pristojni organi, službe in posamezniki pravočasno opozarjali na določeno škodljivo ravnanje v lastnem delovnem okolju. Zanimivo je omeniti, da so tam, kjer imajo izgube, samoupravne delavske kontrole še najmanj glasne, pa čeprav so dovolj opazni primeri nesmotrne porabe družbenih sredstev in nespoštovanja samoupravnih splošnih aktov, kršenja delovne discipline in samoupravnih pravic delavcev. In če k temu dodamo še pojave privatizacije družbenega premoženja, nezakonitega zaposlovanja jemanja v službo prek »zvez«, je mera polna. Nič čudnega, če so mnogokje delavci izgubili zaupanje v delo samoupravne delavske kontrole.

Seveda pa ne moremo trditi, da bi v Pomurju obstajale samoupravne delavske kontrole

zgolj formalno, kajti imamo tudi takšne, ki so se s svojim pristopom že dokaj ueljavile. Vprašanja, s katerimi se največkrat ukvarjajo, so nadzorovanje, kako uresničujejo plane, kontrola proizvodnje in kakovosti izdelkov, porabe skladov, ali so upravičena potovanja po državi in tujini, izostajanje z dela, kršenje samoupravnih pravic delavcev, uresničevanje sklepov, sprejetih na zborih delavcev, in še bi lahko naštevali. V teh organizacijah združenega dela so člani organov samoupravne delavske kontrole našli dober stik z delavci, zato se le-ti pogosto obračajo nanje, ko želijo uveljavljati svoje pravice. Tako odpade potreba, da bi se obrnili zaradi zaščite svojih samoupravnih pravic na družbenega pravobranilca samoupravljanja, ki se mora pri svojem delu žal velikokrat soočiti ravno z zahtevki delavcev, da zaščitijo njihove kršene samoupravne pravice. Največkrat gre za probleme v zvezi s pravicami

iz stanovanjskega in delovnega razmerja.

Izkušnje kažejo, da tam, kjer ni bilo ustreznih pomoči organizacij zveze sindikatov in zveze komunistov ter drugih organiziranih samoupravnih socialističnih sil, ki bi morale podpreti in pomagati v večji meri samoupravni delavski kontroli, tudi ni bilo uspehov. Zavedati se moramo, da gre v bistvu za zelo odgovorno nalogo, ki je ni mogoče uspešno uresničiti, če se ne bodo za to zavzemale še druge družbenopolitične, organizacijske, samoupravne in drugi organi ter strokovne službe v organizacijah združenega dela. Tedaj bo tudi znatno manjše število primerov iz prakse, ko se delavske kontrole ukvarjajo z nekaterimi obrobniimi, manj pomembnimi vprašanji iz svojega delovnega okolja. To pa bo omogočilo, da bodo delavci pripravljeni odkrito opozoriti na negativnosti in na tiste, ki so krivi zanje.

Milan Jerše

GLOSA

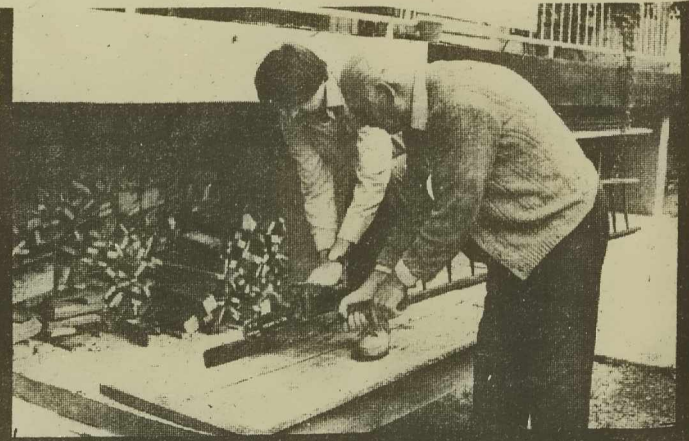
MOJSTRI IN VAJENCI HKRATI!?

Ko v praksi ocenjujemo učinkovitost političnega dela, se po navadi vedno obnašamo kot mojstri pri sprejemanju sklepov in kot vajenci pri njihovem uresničevanju. Zakaj ostajamo potemtakem na pol poti? To je vprašanje, ki si ga v praksi marsikje zastavljamo, pri čemer je sam odgovor velikokrat kar na dlani.

Prav gotovo je za takšno obnašanje več razlogov, nekaj med njimi pa velja vsekakor omeniti. Prvi se brez dvoma kaže že v zelo slabi pripravi pri sprejemanju določenih odločitev. Po drugi strani pa gre tudi za dejansko uresničevanje vloge zveze komunistov in ostalih subjektivnih dejavnikov glede uveljavljanja že sprejetih odločitev, kajci v praksi nemalokrat aktivnost političnega angažiranja nato precej splahni. Naslednji zadeva, mimo katere tudi ne moremo, je ta, da ne vemo dovolj določeno opredeliti nosilce nalog in hkrati diferencirati odgovornost za neuresničevanje omenjenih sklepov in stališč.

V bistvu pomeni to, da bo treba v prihodnje znatno odgovorneje kot doslej pristopiti k ugotavljanju osebne odgovornosti članstva v vseh sferah družbenopolitičnega življenja. Ne gre prezreti dejstva, da je med pomurskimi delavci nasploh ugodna klima oziroma vzdušje za razreševanje vseh žgočih problemov, pa najsi obravnavajo problematiko gospodarjenja ali samoupravljanja. In kako se je moč še učinkoviteje vključevati v to akcijo, oziroma jo pospeševati?

Enotno je mnenje, da mora zveza komunistov tu storiti vse, da ustvarimo takšno demokratično vzdušje, v katerem bodo lahko dejansko komunisti, delavci ali delavci v okviru drugih družbenopolitičnih organizacij razreševali probleme, predlagali svoje pobude in jih posredovali na pravem mestu. Na ta način bi pravzaprav bolj zavestno ustvarili demokratično vzdušje in dosegli odgovornost slehernega delavca za stabilizacijsko obnašanje, za boljše gospodarjenje in podobno. Kajti, delavec, ki bo aktiven in vedel, kaj hočemo s konkretnim sklepom vsi skupaj, bo lahko prispeval več k uspešnemu gospodarjenju, kar je nedvomno ogromnega pomena. Milan Jerše



ZA MRZLE DNI — Tudi družina Rožmanovih, oče Darko in sin Bojan, iz Murske Sobotice je lepše jesensko vreme izkoristila za pripravo kurjave. Z električno žago gre žaganje drv mnogo hitreje od rok. Foto: M. Jerše.

zavarovalna skupnost

triglav n. sol. o. ljubljana

pomurska območna skupnost

n. sol. o. murska sobota

Želi ob občinskem prazniku občine Gornja Radgona in Murska Sobota vsem občanom in delovnim ljudem Pomurja mnogo delovnih uspehov!

Pomurska območna skupnost vam preko delovne skupnosti nudi in posreduje:

- civilna in industrijska zavarovanja
- kmetijska zavarovanja
- avtomobilska zavarovanja
- in osebna zavarovanja

Vse informacije dobite pri delovni skupnosti Pomurske območne skupnosti, Murska Sobota Titova 13, telefon 21-650 in pri njenih delavcih na terenu — zastopnikih, na celotnem področju Pomurja.

Peti praznik krajevnih skupnosti Črenšovci

Krajevna skupnost Črenšovci, ki združuje vasi Trnje, Žižke in Črenšovce, je pred kratkim praznovala peti praznik v spomin na dogodek iz NOB, ko je bil leta 1941 v trnjarskem gozdu zbor aktivistov kot pomemben mejnik organiziranega boja proti okupatorju. Na slovesnosti je govoril predsednik skupščine krajevnih skupnosti Andrej Mlinarič. V svojem govoru je poudaril, da so Črenšovci, kot policenter lendavske občine zelo napredovali. Zgradili so zdravstveno postajo, trgovski lokal, novo tovarno Toko v Žižkih, posodobili so več cest in dobili številne telefonske priključke. Za prihodnje obdobje načrtujejo izgradnjo otroškega vrtca, dograditev učilnic in telovadnice pri osnovni šoli, gradnjo kanalizacije ter dosledno izvajanje referendumskega programa. V bogatem kulturnem sporedu so sodelovali učenci osnovne šole in člani KUD „Tone Plej“ iz Črenšovca. Krajevna organizacija SZDL pa je letos že četrtoč podelila pet priznanj OF posameznikom, ki so s svojim delom prispevali k večjemu napredku krajevnih skupnosti.

Jože Žerdin

Žižki

V počastitev krajevnega praznika Črenšovci, so mladi v okviru krajevnega sveta ZSMS organizirali delovno akcijo. Uredili so okolico spomenika Prekmurske matere ter utrili bankine v Žižkih in Trnju, saj nameravajo vaške ulice prevleči s finim asfalтом. Organizirali so tudi turnir v malem nogometu. Na seji osnovne organizacije Zveze socialistične mladine Žižki so mladi spregovorili o kadrovske politiki v krajevni samoupravi, ter evidentiranju najaktivnejših za volitve, ki bodo prihodnje pomlad. Mladi iz Žižkov pa bodo sodelovali tudi na tekmovanju Mladost v pesmi, besedi in spretnosti.

J. Žerdin

RAKIČAN

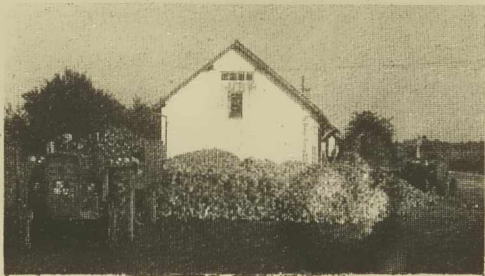
Usmerjeno izobra- ževanje na KŠC Rakičan

Z letošnjim šolskim letom na KŠC Rakičan uvajajo nov program izobraževanja. Prejšnja leta je šola izvajala le dva programa: za kmetijskega tehnik in kmetovalca. Za prvega je šolanje trajalo štiri leta, za drugega dve leti, a še to samo šest

zimske mesecev. Sedaj so na šoli trije programi usmerjenega izobraževanja. Kdor želi postati kmetijec, se mora šolati tri leta, kmetijski tehnik pa štiri leta.

Prvič uvajajo program za veterinarskega tehnik. Ta se bo izobraževal na KŠC Rakičan dve leti, naslednji dve leti pa v Ljubljani. Letos imajo le en oddelček za to smer. Učenci v tem razredu so iz vseh predelov Slovenije: Ljubljane, Žalca, Velenja, Celja in bližnje okolice. Ves učiteljski kader se trudi, da bi čim bolj uspešno nadaljevali začeto delo.

Zorica Abraham



Tale posnetek, ki ga je v začetku jeseni ujel na filmski trak sodelavec Franc, dokaj nazorno dokazuje, da so pomurska zemljišča prav primerna za pridelovanje sladkorne pese. To so ugotovili tudi na območju tišinskih krajevnih skupnosti. Na začetku so imeli pomisleke, precej negotovosti je bilo okrog cene, zdaj pa jih bolj moti pomanjkanje odlagališč, saj gre za tone. Panonka je poskrbela tudi za to, kjer se je le dalo, saj v sladkorno tovarno v Ormožu odpeljejo vsak teden na desetine vagonov.

F. Kuhar

GRADIŠČE V SLOV. GORICAH

Prvi šahovski klub

V Gradišču v Slovenskih goricah so pred kratkim ustanovili prvi šahovski klub v občini Lenart. V prostorih krajevnih skupnosti se je zbralo okrog 20 šahistov, ki so izvolili vodstvo, za predsednika pa so izvolili doktorja Marjana Kanclerja. Ustanovnega zbora se je udeležil tudi mojstrski šahovski kandidat Gorazd Klemenčič iz Maribora, ki je s šestnajstimi šahisti iz Gradišča in Lenarta odigral simultanko.

Šahovski klub v Gradišču bo kmalu sprejel program dela. Dogovorili se bodo tudi za šahovske vaje in sprejeli člane, ki bodo sodelovali na raznih pomembnih tekmovanjih.

Janez Lorber

KUNOVA

Urejajo ulice

Kunova sodi med tiste vasi v KS Negova, ki imajo najslabše vaške ceste. Čeprav se trudijo, da bi tudi v tej vasi bile vse krajevne ceste gramozirane, jim to v celoti ne uspeva. Vas je redko naseljena, zato morajo ob akcijah posamezniki veliko prispevati, saj je v vasi precej ostarelih, ki nimajo velikih dohodkov.

Te dni jim je na pomoč priskočilo gozdno gospodarstvo KK Gornja Radgona, ki ima tam svoje gozdove. Pred dnevi z buldožerjem urejeno nekaj sto metrov dolgo traso sedaj na debelo gramozirajo. Prav tega so krajsani zelo veseli.

L. K.

GORNJA RADGONA

460 ŠTIPENDISTOV

Pri skupnosti za zaposlovanje v Gornji Radgoni ugotavljajo, da se število prosilcev ni bistveno povečalo. Tako je za tekoče leto zaprosilo za štipendije 146 mladih. Med njimi le 13 ne izpolnjuje pogojev. Skupno bo v tem šolskem letu iz gornjeradgonske občine prejelo štipendije 460 študentov za srednje, višje in visoke šole.

Pri skupnosti zagotavljajo, da bodo proti koncu meseca dobili štipendije vsi; nekoliko se je reševanje zavleklo zaradi tega, ker niso bili znani zneski do kolikšne višine se lahko giblje štipendija.

Franci Klemenčič

Ob prazniku občine Murska Sobota iskreno čestita Radenska Radenci

TOZD GOSTINSKO PODJETJE

„ZVEZDA“ MURSKA SOBOTA z vsemi svojimi poslovnimi enotami!

ZALOŽNIŠKO
GRAFIČNO
EMBALAŽNO
PODJETJE



POMURSKI TISK MURSKA SOBOTA – LENDAVSKA 1

TOZD TISKARNA, TOZD KARTONAŽA, TOZD POMURSKA ZALOŽBA,
SKUPNE SLUŽBE telefon 22-210, telex 35229, telefon računovodstva 21-061

ZGEP »Pomurski tisk« uvrščamo med srednje velike organizacije v občini, pomembnost delovne organizacije pa je v občini Murska Sobota nedvomno večja, kot bi to nemara sodili samo po številu zaposlenih (okrog 600 delavcev) ali po gospodarski moči.

Gre za založniško, grafično in papirno predelovalno dejavnost, kjer ima samo grafična že nekaj tradicije iz preteklosti. Založniška se je uveljavila kot nova in za slovenski svet ob Muri, kjer je obenem dvojezično slovensko-madžarsko področje, zelo potrebna v povojnem času, najmlajša — kartonažna — pa še posebej kot sedaj že najmočnejša v delovni organizaciji z odpiranjem povsem novih možnosti zaposlitve.

Po svoji gospodarski moči in razvitosti pa uvrščamo ZGEP »Pomurski tisk« že med večje sorodne delovne organizacije v SRS, dejavnost delovne organizacije pa je zaznava tudi v drugih jugoslovanskih republikah.

Grafična dejavnost je v širši jugoslovanski družbeni skupnosti znana s tiskom barvnih edicij ekonomske propagande, koledarjev, katalogov, prospektov ipd., v knjižnem in ofsetnem tisku. Kartonaža razširja svojo proizvodnjo na področje potiskane embalaže iz valovitega kartona, založba pa je postala vseslovenska kulturna ustanova, ki svoje kulturno

poslanstvo uspešno izvaja tudi izven meja domovine.

Med deli, ki jih je založba pred kratkim poslala na knjižni trg ali pa se bodo kmalu pojavila na knjigarni-

skih policah, je tudi več novosti domačih avtorjev, prekmurskih rojakov. Seveda moramo najprej omeniti drugo, popravljeno izdajo Pisarne Miška Kranjca. V

ravenski pisarni se zbirajo vaški bogataši, novepečeni politiki, še več je politikantov in špekulantov, ki nerazumljene akte s pomočjo tajnika Matjašeca vneto spreminjajo

v oblastniško nasilje. Kranjec neusmiljeno biča njihovo topounnost in s prvinsko umetniško močjo razkriva njihovo nazadnjaško vlogo v razvoju ravenske (prekmur-

ske) vasi po prvi svetovni vojni.

Branko Šömen je napisal avtobiografski roman Panonsko morje, nadaljevanje mladinskega dela Med v laseh. Junaki so prerasli obdobje kratkohlačništva, odhajajo študirat v Ljubljano, kjer jih na vsakem koraku spremlja panonska otožnost, poteza, ki je usodno določila njihov doživljajski svet. Šömen si ne izmišlja ljudi in situacij, Panonsko morje skuša kar najbolj resnično odsevati njegova mladostna doživetja, njegovo telesno in duhovno rast.

V kratkem bo slovenska književnost bogatejša še za leposlovni potopis Evalda Flisarja Južno od severa. Podobno kot v Tisoč in eni poti se je pisatelj, prekmurski rojak, ki živi v Londonu, zažrl v tkivo dela sveta, ki ga je prepotoval — tokrat je bil to zahodni del osrednje Afrike — in nam ga predstavil v sveži, nekonvencionalni podobi, z izredno kritičnim odnosom do sodobne afriške resničnosti.

Pred koncem leta bomo pospravili še svež, a dozorel sadež — pesniško zbirko treh mladih literatov, predstavnikov najmlajše pomurske generacije. Valerija Perger, Franc Lainšček in Milan Vincetič se nam bodo predstavili v skupni in hkrati prvi pesniški zbirki Kot slutnja radovedno.



Na dvorišču Pomurskega tiska

V PROSENJAKOVCIH

Novo življenje v novi šoli

»Nestrpno smo pričakovali dan, ko bomo stopili v novo šolo. Končno smo ga dočakali. Ko smo se pripeljali z okrašenim avtobusom v Prosenjakovce, smo se prerivali, da bi čimprej prišli v to lepo in veliko zgradbo. In že nas je zanimalo, kakšna je njena notranjost. Najprej smo se zbrali v večnamenskem prostoru, kjer nam je tovariš ravnatelj predstavil učitelje in nas seznanil z delom, ki nas čaka. Posebno pa je poudaril sodelovanje in prijateljstvo med učenci slovenske in madžarske narodnosti. Potem so nam tovariši razredniki razkazali učilnice in povedali, da nas bodo poučevali v obeh jezikih. Tega smo se zelo razveselili...«

»Imamo lepo in sodobno opremljene učilnice, prostorno telovadnico, lepo urejeno kuhinjo, jedilnico in še marsikaj drugega. So tudi stvari, ki



JENO KOSA, ravnatelj šole: »Naša glavna naloga je, da bomo upravičili sredstva, s katerimi nam je družba omogočila vsestranske pogoje za vzgojnoizobraževalno delo. Zato si bomo prizadevali za kvaliteto pouka in razvijanje prijateljstva ter sožitja med učenci slovenske in madžarske narodnosti.«



KATI ČAHUK, učiteljica 3. razreda: »Doslej sem 6 let poučevala na dvojezični osnovni šoli v Domanjševcih, in to se skoraj ne da primerjati, kakšne delovne pogoje imamo tukaj. Zaenkrat se zelo dobro počutim in vsi se dobro razumemo.«



MARIJA PEILSCHMIDT, učiteljica madžarskega jezika in likovnega pouka: »V novo šolo se vozim z avtobusom iz Hodoša skupaj z učenci, ki prihajajo iz te smeri. Lahko povem, da do zdaj še nismo imeli nobenih težav in upam, da bo tudi pozimi poskrbljeno, da bo tako.«

smo jih v naših dosedanjih šolah zelo pogrešali...«

»Radoveden sem bil, kakšna je telovadnica, šolske klopi, table, kuhinja, igrišča... Vesel sem, da lahko obiskujem tako lepo dvojezično osnovno šolo, kakršno imamo v Prosenjakovcih. Mislim, da je ena najmodernejših...«

Tako so nam te dni, ko smo obiskali novo centralno dvojezično osnovno šolo v Prosenjakovcih, pripovedovali učenci Brigita Kučan, Mojca Vrtar in Geza Nemet. In nič drugače ne bi slišali od drugih učencev. Seveda, marsikaj tega doslej niso imeli, saj so obiskovali šole v Motvarjevcih, Prosenjakovcih, Domanjševcih, Hodošu, Šalovcih in Fokovcih, kjer so bili pogoji za njihovo izobraževanje mnogo slabši. Enako velja kajpak tudi za prosvetne delavce dvojezičnih osnovnih šol v soboški občini. Za vse se je naposled začelo novo življenje v novem, drugem domu...

Šola ima 11 učilnic, od katerih so 4 specializirane, in



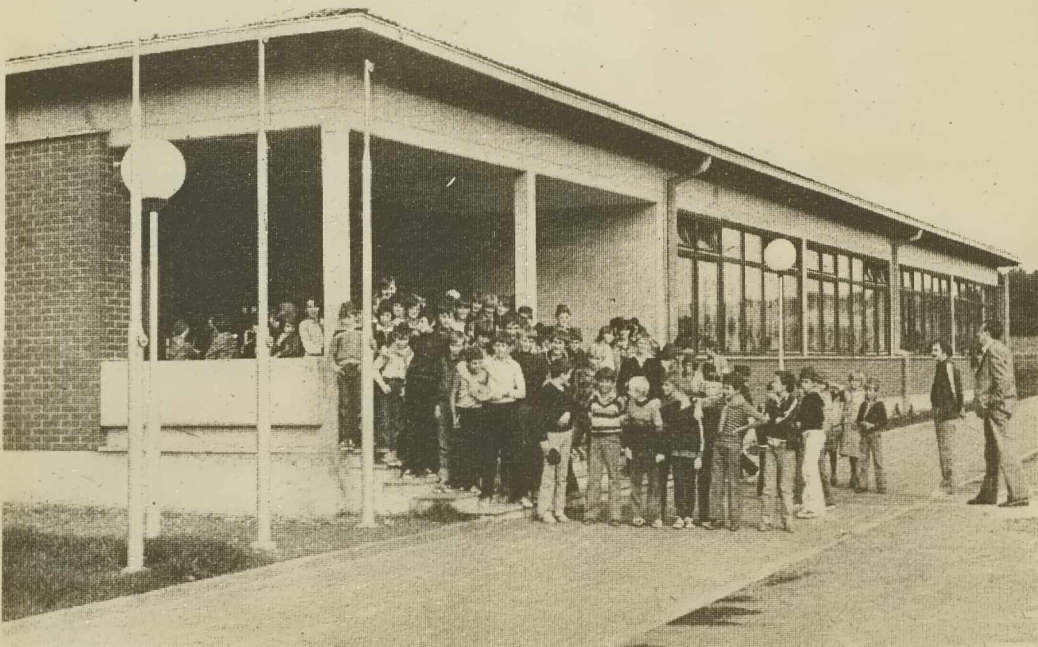
OLGA ZAKAL, učiteljica matematike—fizike: »Letos sem končala pedagoško akademijo v Mariboru, kjer sem se usposabljala tudi v svojem materinem jeziku. To je torej moje prvo delovno mesto in če bo vse tako, kot je zdaj, bom zelo zadovoljna. Nisem pričakovala, da se bomo tako dobro razumeli.«

sicer so to fonolaboratorij (za učenje tujega jezika), kabinet za biologijo—fiziko, poseben prostor za gospodinjstvi pouk in delavnica za tehnični pouk. Razen tega imajo na voljo še 2 učilnici za tiho delo učencev oziroma prostovoljne dejavnosti, primerno telovadnico, knjižnico, večnamenski prostor za jedilnico, proslave in prireditve, kuhinjo in pač vse ostale prostore, ki sodijo k taki novi, sodobni šolski ustanovi.

Izgradnja centralne dvojezične osnovne šole v soboški občini je veljala okrog 34 milijonov dinarjev, k čemur je všteta tudi nova oprema.

Polovico sredstev je prispevala republiška izobraževalna skupnost Slovenije, drugi del pa so zbrali občani soboške občine z občinskim samopriplevkom in z dotacijo občinske izobraževalne skupnosti.

Učiteljski kolektiv šteje trenutno 9 rednih učiteljev, 1 s polovično obveznostjo in 1 z delno obveznostjo. Vzgojnoizobraževalno delo pa je kljub začetnim težavam steklo dokaj zadovoljivo. Pouk je enozmenny in vanj so vključili več elementov celodnevne osnovne šole. Medtem so



Novo centralno dvojezično osnovno šolo v Prosenjakovcih obiskuje v tem šolskem letu 115 učencev iz 11 naselij dvojezičnega območja soboške občine, in sicer Čikečke vasi, Motvarjevec, Pordašinec, Prosenjakovec, Berkovec, Ivanjševci, Središča, Domanjševci, Lončarovec, Krplivnika in Hodoša.

zaživele že tudi številne prostovoljne dejavnosti učencev.

Učitelji in učenci so si kot najpomembnejšo skupno na-

logo zadali, da bodo skušali upravičiti sredstva, ki jih je zanje vložila in bo še nadalje vlagala širša družbena skup-

nost, in sicer z znanjem, učenjem, razvijanjem sožitja...

JOŽE GRAJ

fotografije: A. Abraham

lesnina za vaš dom



Priporočamo vam nakup sestavljivega programa BOR, za opremo različnih bivalnih prostorov.

PRI LESNINI NA BAKOVSKI CESTI 1 V MURSKI SOBOTI IMAJO VELIKO PONUDBO SPALNIC, DNEVNIH SOB, KUHINJ IN OSTALEGA POHIŠTVA

- Možnost nakupa na kredit
- Popust pri plačilu z devizami

POHIŠTVO LESNINA — ZADOVOLJSTVO V VAŠEM STANOVANJU!

**Občanom soboške
in radgonske občine
čestitamo
ob njihovem prazniku!**



Večina članov učiteljskega kolektiva, ki sicer šteje 9 rednih učiteljev, 1 s polovično in 1 z delno obveznostjo. Vsi se med seboj dobro razumejo ne glede na narodnost.



29. septembra so prvič imeli skupen praznik, to je dan pionirjev, ki so ga kar najlepše proslavili.

PRIDOBITEV ZA PRAZNIK INVALIDSKA DELAVNICA

PRIDOBITEV V LETU INVALIDOV

S 1. oktobrom je v Murski Soboti v nekdanjih učnih delavnicah centra poklicnih šol začela s poskusno proizvodnjo invalidska delavnica, ki jo bodo slovesno predali namenu v soboto, 17. oktobra, ob dnevu letošnjega praznika občine Murska Sobota. Tako bo uresničena nekajletna zamisel, o kateri so v bistvu resneje začeli razmišljati leta 1978, ko je začel veljati republiški zakon o usposabljanju in zaposlovanju invalidnih oseb. Ta zajema vse, od rojstva invalidne osebe, kakor tudi vse tiste, ki so se usposabljele po

zavodih in šolah s prilagojenim programom. Tako so se v okviru občinske skupnosti socialnega varstva, ki sicer združuje pet samoupravnih interesnih skupnosti, v Murski Soboti leta 1978 začeli resneje dogovarjati, kako se lotiti ustanavljanja invalidske delavnice. Imenovali so posebno delovno telo, iniciativni odbor, ki se je začel dogovarjati, predvsem z večjimi organizacijami združenega dela v občini, iskati programe, prostore, oblike organiziranja in vire finansiranja. Skratka, iniciativni oziroma ustanovni

odbor si je zadal za nalogo, da se dokoplje do kar najbolj realnega in sprejemljivega elaborata invalidske delavnice v Murski Soboti. Po omenjenem elaboratu so naložena vlaganja znašala nekaj nad 3 milijone dinarjev, vendar pa so se dejanski stroški, spričo obsežnejših del (zahtevnejša adaptacija prostorov in nakup, zlasti delovne opreme za tiskarsko-grafično dejavnost) povečali na okrog 5 milijonov dinarjev. Sredstva je solidarnostno prispevalo kakih 20 organizacij združenega dela in delovnih skupnosti iz obči-

ne Murska Sobota, za kar gre vsa zahvala zavzetemu in tvornemu delu ustanovnega odbora. Spočetka bo v invalidski delavnici zaposlenih 30 delavcev — z drugimi zaposlenimi bo v njej delalo nad 40 odstotkov invalidnih oseb, kar je tudi zakonski normativ — zvečine z zmanjšanimi delovnimi sposobnostmi, ki pa se navzlic temu še lahko vključujejo v organiziran proizvodni proces. Pozneje kanijo zaposlitveni program še širiti, vendar pa ustrezno razvoju delavnice. Dogovorili so se za tri proizvodne programe: razvi-

janje tiskarsko-grafične dejavnosti v sodelovanju s Pomurskim tiskom, izvajanje programa domače obrti na predlog občinskega

da jih je še moč vključiti v organizirano proizvodnjo. Ob tem so zelo zgovorni podatki, da je bilo pred tremi leti v občini Murska

Da je v Murski Soboti prišlo do ustanovitve invalidske delavnice gre posebna zahvala ustanovnemu odboru, podpredsedniku občinskega izvršnega sveta Murska Sobota Pavlu Pongracu, članici odbora Marici Šiker, kakor tudi vsem trem soustanoviteljem: občinski skupščini v Murski Soboti, občinski skupnosti socialnega skrbstva in občinski skupnosti za zaposlovanje. Prav posebej pa velja pohvaliti naslednje delovne organizacije in skupnosti, ki so gmotno pripomogle k ustanovitvi delavnice: vsi tozdi Mure iz Murske Sobotice, tozdi Preskrba, Veleprodaja, Merkur in Izobraževalna, Dimnikar iz Beltince, občinski svet ZSS Murska Sobota, projektivni biro Murska Sobota, tovarna kremenčevega peska iz Puconec, splošna obrtna zadruga Prekmurka, tozdi Vrtnarstvo, Obrtništvo, Komunala, Gradbeništvo in skupne službe delovne organizacije Sobotica, Graditelj Beltinci, Beltinka Beltinci, Komunala Beltinci, Cestno podjetje Maribor tozdi Vzdrževanje Murska Sobota, ABC Pomurka s tozdi in delovnimi organizacijami, SGP Konstruktor tozdi Pomurje, društvo za pomoč duševno prizadetim Murska Sobota, tozdi Slovenijalesa iz Lendave, Slovenijaceste Tehnika tozdi Mehanični obrati, Pomurski tisk, Zdravilišče Radenska tozdi Zvezda Murska Sobota, PTT Murska Sobota, IMP Panonija, IMP Bliks, samoupravna stanovanjska skupnost, Certus tozdi Avtobusni promet Murska Sobota, Planika Turnišče in Toko Žižki. Vse omenjene organizacije združenega dela, delovne skupnosti in samoupravne interesne skupnosti so poleg denarnega deleža prispevale tudi materialna sredstva in del opreme.

HODOŠ

Večji in lepši mednarodni prehod

Hodoš je spet pred pomembnim dogodkom. Jutri (16. okt.) bodo namreč tamkaj slovesno odprli nov mednarodni mejni prehod z Ljudsko republiko Madžarsko. Gradbena dela in razširitev ceste so veljala okrog 17 milijonov dinarjev. Tako kot na Kuzmi, kjer so prav tako letos predali namenu nov prehod s sosednjo Avstrijo, gre za občutno izboljšanje razmer za delo carinske službe in mejne milice, kakor tudi za drugačen, lepši videz samega prehoda. Tujci dobijo tu potnik, ki je namenjen v našo deželo, prvi vtis, in torej ni vseeno, kako ga pričakamo, kakšno mnenje si bo o nas ustvaril že na samem prehodu. Vsekakor pa je to pomembna pridobitev tudi za Hodoš, kjer bodo še letos, za dan republike, odprli tudi novo samopostrežno trgovino.

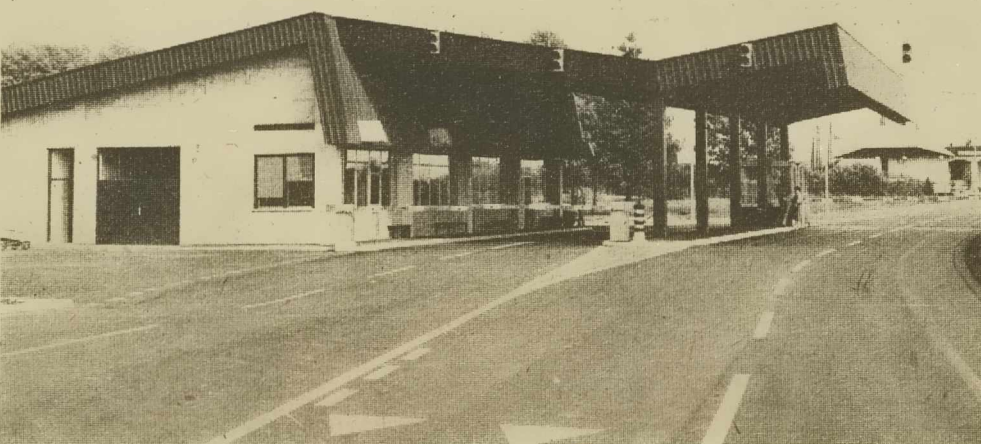
Prehod na Hodošu je naposled urejen tako, da se bo čezenj lahko odvijal tudi tovorni promet. Sicer pa je tukaj prestopilo mejo

v zadnjih petih letih, to je od takrat, ko so ga preategorizirali v meddržavni (1975) oziroma

mednarodni prehod (1977) okrog 170 tisoč naših državljanov in blizu 200 tisoč tujcev ali okrog

47 tisoč naših in čez 34 tisoč tujih vozil.

JOŽE GRAJ



Pogled na nov mednarodni mejni prehod pri Hodošu. (Foto: Albert Abraham).

društva duševno prizadetih in opravljanje programa iz kovinsko-predelovalne dejavnosti v povezavi s soboškim Bliskom in Panonijo, ki pa je, zaradi prostorske stiske in drugih podobnih razlogov, začasno odložen.

V soboški invalidski delavnici, ki si je upravičeno nadela ime Solidarnost — njen uradni naziv pa je invalidska delavnica za usposabljanje in zaposlovanje invalidnih oseb — bo delovala socialna služba, ki bo organizirala delo.

Poprečni mesečni osebni dohodek invalidov v delavnici bo letos okrog 7000 dinarjev. Ustanovljena delavnica ima potemtakem globok, solidarnosten značaj, saj bo v dobršni meri gmotno preskrbela tiste osebe, ki so duševno oziroma telesno prizadete, seveda le toliko,

Sobota brezposelnih 133 invalidov v starosti od 15 do 45 let. Po treh letih se jih je zaposlilo 36, 39 se jih je začelo usposabljati za delo, pri skupnosti za zaposlovanje — ta ima pri ustanovitvi invalidske delavnice v Murski Soboti prav tako nemajhne zasluge — pa je prijavljenih še kakih 40 invalidov, ki lahko delajo pod posebnimi pogoji. Vsako leto namreč prihaja iz zavodov in šol s prilagojenim programom nekaj mladostnikov, ki jih ni mogoče vključiti v delo.

Če pa otvoritev invalidske delavnice v Murski Soboti vrednotimo s širšega, družbenega vidika, predvsem pa dejstva, da je letos mednarodno leto invalidov, lahko mirno zapišemo, da gre za pridobitev, ki je vredna posebne družbene skrbi in pozornosti.

Branko Žunec



živilski kombinat maribor z n. sol. o.
toz b. o.
mlinopek
69000 murska sobota, ul. Iole ribarja 7

— Nekdanja delovna enota Intesa iz Maribora je prerasta v TOZD leta 1973.

— 150 zaposlenih v TOZD »Mlinopek« iz dneva v dan skrbi za vsakdanji kruh občanov in delovnih ljudi občine Murska Sobota.

Hitrejši razvoj »Mlinopeka« se je začel v letu 1970 z dograditvijo novega mlina. Leto prej se je delovni kolektiv odločil za integracijo z Živilskim kombinatom INTES iz Maribora.

Leta 1973 so se delavci odločili o ustanovitvi temeljne organizacije združenega dela v sklopu živilskega kombinata INTES Maribor. S tem so dobili večji vpliv pri neposrednem samoupravnem odločanju o pridobivanju dohodka, razporejanju dohodka in o investicijskih vlaganjih.

Z ustanovitvijo temeljne organizacije združenega dela je pričel »MLINOPEK« znatno hitreje napredovati. Lasten razvoj pa so si tudi začrtali s srednjeročnim planom 1976—1980. V tem srednjeročnem planu so predvideli gradnjo dveh zelo pomembnih objektov in to nove pekarnice in žitnih silosov.

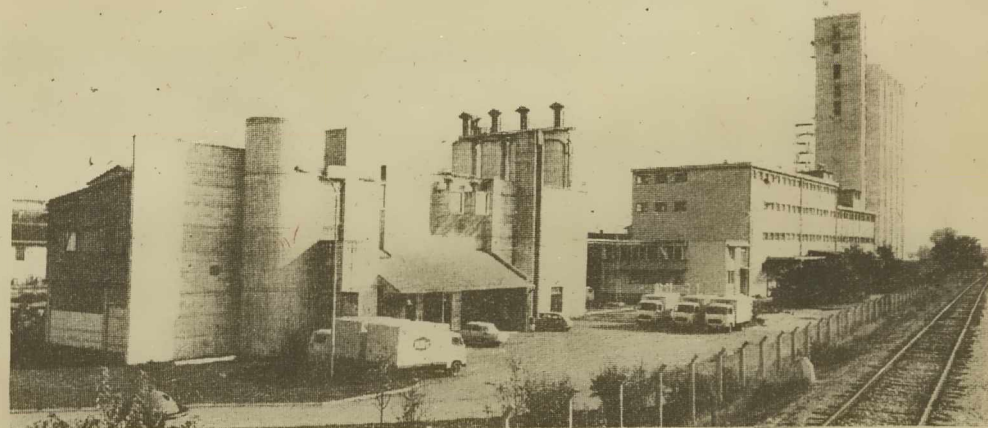
Potrebe nadaljnjega razvoja so narekemale, da je najprej potrebno zgraditi novo pekarno, saj stari pekovski objekti niso bili več primerni za proizvodnjo

Silos „MLINOPEKA“ omogoča celoten odkup tržnih viškov pšenice v Pomurju

pekovskih izdelkov. Tako je bila vložena nova investicija v pekovski objekt, ki je bil dokončno zgrajen v letih 1975—76. S to pridobitvijo so se pekovskim delavcem znatno izboljšali delovni pogoji, potrošniki njihovih izdelkov pa so dobili večji sortiman, boljše kvaliteto kruha in peciva.

Na tako hiter tempo razvoja temeljne organizacije je vplival tudi sprejet zakon o združenem delu, ki je omogočil, da postanejo delovni ljudje dejanski gospodarji nad ustvarjenimi sredstvi in odločajo o nadaljnjem razvoju predvsem o vlaganju razširjenosti reprodukcije.

Po končani gradnji pekovskega objekta, so se delavci v drugi polovici srednjeročnega obdobja zavestno odločili za gradnjo novih žitnih silosov, ki so bili nujno potrebni za vskladiščenje



Sodobni objekti žitno predelovalne industrije v Murski Soboti.

žitnic. Za tako pomembno gradnjo so bili delavci pripra-

vljeni odstopiti tudi del svojih sredstev.

Potreba za gradnjo žitnih silosov je bila nujna, saj so dotlej imeli 70 odstotkov surovin vskladiščenih v tujih skladiščih, predvsem v Vojvodini, kar je TOZD dodatno bremenilo s precejšnjimi stroški.

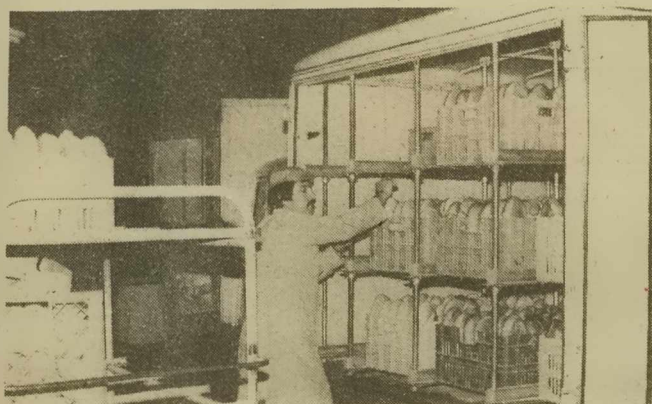
Sredi leta 1979 je bil zgrajen žitni silos kapacitete 11 tisoč ton in s prevzemno zmogljivostjo 60 ton na uro. Potreba in pomembnost po navedenem objektu se potrjuje iz leta v leto, še posebej v času, ko se daje velik poudarek čimvečjemu odkupu domače surovine v okviru SR Slovenije, še posebej v slovenski žitnici — Pomurju.

Plani jesenske setve 81 ter predviden odkup leta 1982 v Pomurju, se brez tovrstnega objekta, ne bi mogli zamisliti. Ta investicija je za kolektiv

nova obremenitev, kljub temu pa se z dobrim gospodarjenjem, v težkih gospodarskih razmerah za žitno predelavo, zmorejo tudi obveznosti iz preteklosti.

150 članov kolektiva Intes TOZD Mlinopek Murska Sobota ponosno zre v prihodnost. Svoj razvoj v srednjeročnem obdobju 1981—1985 bodo usmerili v razširitev materialne osnove, zlasti v tehnično opremljenost. Na tak način želijo izboljšati delovne pogoje, hkrati pa naj bi še povečali produktivnost, dasiravno že sedaj ni majhna.

Hkrati pa se vsi po vrsti v Mlinopeku zavedajo, da je lahko samo dobro gospodarjenje najboljše osnova za nenehni razvoj in edina pot za krepitev družbeno-ekonomskih odnosov ter socialističnega samoupravljanja.



36 pekov, 23 mlinarjev in 14 šoferjev si vsak dan in noč po svojih močeh prizadeva, da bi pripravilo zadostne količine moke in kruha.



Ko zadiši po sveže pečenem kruhu ...

NE BO VAM ŽAL — OBIŠČITE BOREJCE

Prenekatero probleme so v zadnjih letih rešili v Borejcih pri Murski Soboti z združenimi močmi. Prebivalcev je res samo okrog 200, vendar prizadevno obdelujejo polja, kar 36 pa jih po končanem delu v delovnih organizacijah — zaposleni so predvsem v Murski Soboti — prizadevno prime za kmečka opravila. Zemlja je »težka«, pravijo. Precej gnojil je potrebnih, ta gnojila pa so draga. To na svoji kmetiji občuti tudi Stefan Štefanec. Na petih hektarjih obdelovalne zemlje zagotovi dovolj krme za petnajst

glav goveje živine in 17 svinj. Lani so sicer morali krmo zaradi toče kupovati, vendar je nekako šlo, letos pa bo domačih krmil skoraj dovolj. Za to so se trudili vsi po vrsti. Tudi nad pridelkom sladkorne pese letos, tako kot številni drugi pomurski kmetovalci, ni razočaran. Na dvajsetih arih je pridelal skoraj več kot je pričakoval. Sodeč po tem, bodo Štefanecovi, sin Jože je kmetijski tehnik, sladkorni pesi tudi v prihodnjem obdobju posvečali vedno več pozornosti. Niso samo dobri kmetovalci, tudi na

računanje se dobro spoznajo.

Pa predstavimo Borejce še z druge strani. Sami se ne hvalijo, pa vendarle povedo, da so v zadnjem obdobju asfaltirali 1.400 metrov cest. Ob krajevnem samoprispevku so prispevali še obveznice, opravili precej prostovoljnega dela, pa tudi na zbiralni poli je zapisanih precej imen. Z gramoznico bi lahko precej prihranili, vendar je več ne smejo uporabljati.

Zanimalo nas je, kakšni so njihovi načrti. Čas hiti, temu primerno pa se obnašajo tudi v Borejcih. Posebno pozornost ob asfaltiranih cestah zaslužijo vsi, ki so s cvetjem poskrbeli za ureditev vrtov in oken. Še posebej pa mladi, ki skrbijo za tri cvetlične nasade v križiščih. Kar tekmujejo med sabo. Radi bi živeli v urejenem kraju, za to pa rabijo tudi primerne prostore za skupne dogovore. Že v prihodnjem letu bi radi razširili vaški dom. Rabijo dvorano, sanitarije, prostore za gasilski avtomobil in manjši prostor za kuhinjo, ki jo pogrešajo ob raznih prireditvah. Sedanji prostori so pretesni, ne samo za gasilce, ki imajo ob starejši desetini še devet pionirjev in kmalu jih bo še več. Mlademu rodu v tej sorazmerno majhni vasi posvečajo posebno pozornost, in med njimi ni nobenih razlik — mladi se zgledujejo po starejših.

Obiščite to vas. Zares vam ne bo žal, le pravi čas si morate izbrati. Ko bo lepo vreme, bodo dvorišča pusta, zato takrat raje zavijte med njive. Dosti ljudi boste našli tam, ljudi, ki hočejo iz zemlje, seveda, ob pridnem delu potegniti čim več.

Janko Stolnik



Mladi v Borejcih kar tekmujejo, da bi bile gredice v križiščih asfaltiranih cest vedno urejene, ostali pa posebej skrbijo za vrtove in rože na oknih.



Trije Štefaneci ob priklopi sladkorne pese, ki je letos dobro obrodila. Če bosta vreme in cena ugodna, bo pese prihodnje leto še več.

Žalostno sonce nad Janževim vrhom

Stala sva pod klopotcem na Janževem vrhu-tovariš ing. Skrobar in jaz. Nad nama je žarelo jesensko sonce in lilo svojo toploto med trte. Klopotec je molčal, ker je veter še vedno položaval tam za negovskimi šumami.

»Nič kaj veselega vam ne morem povedati,« je dejal tovariš Skrobar, ki preudarno skrbi za Radgonske gorice. »Vsa žalost se je začela že v prvi polovici lanskega oktobra, ko se je nekake dne spustilo živo srebro do minus 4 stopinje Celzija. Trta je bila takrat še polna soka, saj se je jesen šele dobro začela — in nesreča je bila tu. Le kdo bi si mogel misliti, da nas bo zgodnja jesen tako prizadela.«

Povem sva se ozrla po goricah, ki so žarele v soncu in pile toploto. Tudi klopotec se je oglašil in klical sosede, ki pa jih ni bilo slišati, kot je bilo to pred leti. Lahko so obležali na nahižih ali pa jih sploh ni več. Tako smo pozabili na prleško jesen, na njeno radost in značilnost.

Mar bodo ostali klopotci le še v spominih?!

»Da, da, letošnja radost je žalostna, kot že mnogo let ne,« se je zopet oglašil tovariš ing. Skrobar, »žalostna, kot že mnogo let ne. Lanska pozeba je neusmiljeno pobrala domala polovico načrtov

vanega pridelka, saj je bilo prizadetih od 252 ha naših vinogradov, kolikor jih je tod okoli, skoraj 90 ha, torej so za nas mrtvi ti žlahtni vinogradi. In od kod nam denar, da bi obnovili to veliko površino, ko vemo, da stane 1 ha obnove 90 starih milijonov. Ob tej naravni nesreči bodo morali misliti na nas tudi drugi; vso skrb za novo življenje mrtvih goric ne smejo naložiti le naši plečem. To bi bilo pretežko breme, ki ga ne bomo zmogli nositi.«

Jesenski veter se je za hip spočil na vrhu visokega jagnjeda, ki je stal blizu klopotca in se ogledoval daleč proti Muri in še dalje proti Lendavskim goricam. Bilo je vse tiho, le od daleč je klepetal majhen klopotec, ki so ga najbrž postavili otroci in ki je bil zadovoljen tudi s čisto majčkeno sapico.

»Najbolj je prizadet šipon, ki ga bo le tretjina od načrtovanega; renskega rizlinga bo 4 vagona manj, kot smo računali. Škoda je za nas tega imenitnega vina, ki ga cenijo tudi najbolj razvajeni vinski sladokusci. In muškati silvanec? Tega takorekoč ne bo nič, saj ga je pozeba popila kar 95 %. Traminca bo le za kakšna 2 in pol vagona. Zato pa bo junak, saj bo v njem skoraj 20 % sladkorja. Marsikateri bo obležal pod njegovo težo!

In kakšna škoda, še pomislimo, da so šli kar 4 vagoni po zlu! Rulandca, bližnjega sorodnika traminca in vinskega viteza, bo komaj za vprašanje. Najbolj junaško se je držal laški rizling, ki ga je vzelo manj kot polovico. V kleti bo zavrelo vsaj 24 vagonov tega bratrance renskega rizlinga. In še imeniten je! Beli burgundec — bilo ga je 7 vagonov — pa že brunda nekaj časa v kleti in si pripoveduje vesele štorije.

Sicer pa je bratva v polnem zamahu, saj so dozorele že vse sorte, ker je bilo sonce letos kaj ljubeznjivo goricam.

Letos nam mošta ne bo treba sladkati, ker je sladkor nasipalo v grozde sonce, ki nas je lansko leto tako razočaralo. Res je, da bo letos vina občutno manj kot lansko leto, bo pa kvaliteto skoraj nadpovprečno. In naši vrlji dečki v kleti pod radgonskim gradom nam bodo pod njihovim komandantom tovarišem Katanom, mojstrskim kletarjem, natočili ob Martinovem kupico zlatega janževca, ki nam je prinesel že toliko radosti in ugle-da.

Zdaj nam pa naj le sije sonce in naj nam razveseli naša srca in prinese up in nado, da bo ob letu bolj veselo kot letos!

Manko Golar

IZ ŠOLSKE NALOGE:

,Hodil po zemlji sem naši...‘

Dragi gost! Hotel si si ogledati naše kraje, spoznati tudi ta del sveta. Kaj pričakuješ? Bogastvo, razkošje? Tega ti slika našega kraja ne bo nudila. Morda ne boš opazil niti lepote, ki te obdaja. Vem, da Radenci niso najlepši, toda, veš, ko človek živi v tem kraju, ga vzljubi, čeprav ni stvari, ki bi pritegovala znamenitosti željne tujce. Nimamo starih spomenikov, muzejev, bajnih razglednih točk, velemejstnih zabavišč...

Imamo pa nekaj, kar boš opazil tudi sam! V vsakem kotičku našega kraja se zrcali zdravje. Veš, dragi gost, v Radence prihajajo tudi težko bolni ljudje. Takim niso potrebna zabavišča, starine. Taki iščejo le sebe. Taki opazijo, kaj jim nudi narava.

Radenci niso veliki. So turistični kraj z malo industrije (polnilnica mineralne vode), ki je priznana v svetu. V bližini lenobno teče Mura, ki meče sicer lepo podobo kraja v slabo luč. To je že dokaz, kako malo je nam, ljudem, do izvirnih naravnih lepote. Večjega onesnaženja v Radencih sicer ne boš našel, toda čuti se, da vsi ljudje nimajo enakega občutka za svet okrog sebe.

V samem kraju in okolici se bohotijo gozdne površine. Veš, že dolgo živim v Radencih, pa nisem obiskala še niti četrtine. Bolan človek, ki išče v Radencih pomoč in zdravje, pa jih rad obiskuje. Zdi se mi, da šele v tej zeleni prostranosti človek zares oživi. Nič ga ne utesnjuje, nihče ga ne žali, odmaknjen je zavisti in sovraštvu, proč od mestnega hrupa.

V bližini je veliko ne previsokih hribočkov z vinsko trto in sadjem. Naselja so skromna, kajti življenje na ilovnatih tleh ni postlano z rožami. Je zelo trdo, zato marsikdo zapušča kmetijo in se zaposli v mestu ali celo v tujini. Tak človek se ne bo oziral na naravne lepote. Hoče živeti! Zanj pa je pojem življenje povezan z bivanjem v mestu, pehanjem za denarjem in s tem

nezavednemu umikanju od narave. Kmetije se nezadržno praznijo. Ostajajo le starejši ljudje, ki so to revno zemljo vzljubili. Starega drevesa ni mogoče presaditi, kajti ne bo uspevalo, pa naj je zemlja še tako dobra.

Peljala te bom v okoliške hribe, dragi gost, da sam spoznaš to življenje. Se boš potem še vračal v naše kraje? Morda pa ti bo to bajtarsko življenje všeč in si boš zgradil »vikend«, kot je to storilo že mnogo ljudi pred teboj. Pogoji so res edinstveni.

Pojdiva naprej, onstran Mure. Povsod ravnina. Nenadoma pa se znajdeš med hribi, ki so pozimi kot nalašč za zimske športe, v ostalih letnih časih pa za izlete v naravo. Goričko. Vse leto bi se lahko tu odvijal turizem. Toda tega ni. Pa veš zakaj? Sama sem o tem že večkrat razmišljala. Pogled te hribe! Koder ti seže pogled, le dve ali tri hiše. Redko kje več. Svet je kot izumrl. Veš, kakšni so tu življenjski pogoji? Z vsakoletno delovno brigado poskušamo te pogoje izboljšati. Toda to ni dovolj. Vse bolj se mi dozdeva, da nikogar ne zanima, kaj se dogaja na tem koščku naše domovine.

Oprosti, dragi gost! Saj ti nočem pokvariti razpoloženja. Toda, če želiš dobro spoznati naše kraje, to ne more iti mino tebe. Verjemi mi, da se ljudje trudimo izboljšati

pogoje za življenje. Marsikaj nam je tudi uspelo. Zrasla so idilična mesta, ki dajejo turistu, bežečemu od civilizacije, ki prerašča meje, zavetje. Če bo vseeno pogrešal zabavo, bo poskrbljeno tudi za to. Ljudje v Radencih se trudijo pripraviti prireditve, zanimive za vse, goste in domačine. Toda, če misliš, da domačini obiskujejo le-te, se motiš. Zdi se mi, da se vedno bolj zapiramo v lastno lupino. Prave pristnosti skoraj ni več. Vsako leto prihajajo v Radence novi ljudje. Kako jim je? Kako se počutijo v novem okolju, kako se znajdejo? Kdo ve!

Oh, skoraj bi pozabila! Pokazati ti moram dosežke, ki niso tako majhni. Ko pravim, moram, ne mislim dobesedno. Saj veš. V tako majhnem kraju, kot je naš, se veselimo še tako majhne stvari. Izredno se veselimo obljubljenega blagovnice, kajti sedaj imamo le dve manjši trgovini.

Si videl dovolj? Kaj si sedaj misliš o naših krajih? So te razočarali, ali od zdraviliškega kraja pričakuješ prav to? Vidi, če boš nesrečen, osamljen ali pa srečen, Radenci in njegova okolica ti bodo vedno dostopni. Čimvečkrat boš prišel, tem bolj bodo všeč. To niso le besede. Pridi in pij prelesto naše domovine! Za kaj takega ti ni treba v tujino.

Sonja Grah



VARTEKS
Varaždin — poslovalnica
MURSKA SOBOTA

priporoča nakup modnih
oblačil in čestita ob so-
boškem občinskem praz-
niku



**INDUSTRIJA GRADBENEGA
MATERIALA
GRADNJA ŽALEC**

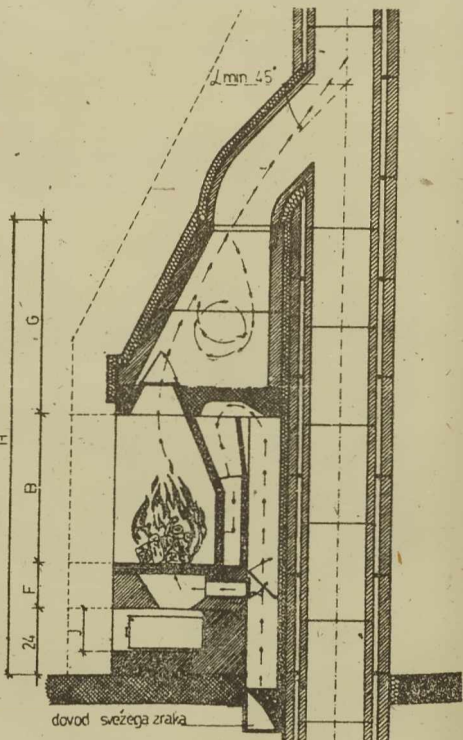
**schiedel
odprti kamin
ANTIKA**

Schiedel odprti kamin tip ANTIKA je nov izdelek na našem tržišču.

Moderna centralna kurjava nam ogreba prostore z vso tehnično popolnostjo, ki je odprti kamin ne more nadomestiti, kljub temu pa je odprti kamin s svojo tisočletno tradicijo pri nas vedno bolj iskan. Čar odprtega kamina je bil vedno v njegovem zunanjem izgledu. Stari oblikovalci so videli svojo glavno nalogo v tem, da so zunanost kamina oblikovali s tako umetniško dovršenostjo, da je dajala kaminu osrednje mesto v urejenem družinskem okolju. Suhoparna tehnična popolnost pri sodobnih gradnjah stanovanj še bolj podžiga naš želje po estetskem okolju. Odprti kamin omogoča s svojo široko paleto oblik in materialov doživljanje lepote odprtega ognja, kar pri centralni kurjavi najbolj pogrešamo. Dopolnjevanje centralne kurjave z odprtim kaminom nam pomaga ustvariti tako atmosfero in ugodje, ki si ga želimo primerno vremenu in času.

Tehnični podatki

TIP	II	III
Prostornina prostora v m ³	do 90	do 120
Velikost ognjišča v cm ²	70/50	90/70
Profil dimnika v cm H:4,5 m	20	25
Profil dimnika v cm 3 m:H:4,5 m	25	30
Dovod svežega zraka v cm ²	240	360
Odprtina na oblogi kamina za dovod zraka v prostor na bočnih straneh cm ²	120	180
Teža kamina v kg	420	630



Industrija gradbenega materiala GRADNJA ŽALEC
UPRAVA ŽALEC

telefoni: (063) 710-740, 710-741, 710-719, 710-773

telex: 33533 YU — SIGRAD

PROIZVODNJA, PRODAJA IN TEHNIČNE INFORMACIJE

Latkova vas pri Preboldu

telefoni: (063) 722-027, 722-078, 722-089, 722-151, 722-144



EDO
panonija

KOVINSKA IN ELEKTRO
INDUSTRIJA

IZ PROGRAMA KMETIJSKE MEHANIZACIJE VAM NUDIMO:

- kotle za pripravo živinske krme od 60 do 120 l
- kotle za pridobivanje žganja od 60 do 120 l
- rotacijske motorne kosilnice K-500
- rotacijske motorne kosilnice K-500 R
- motorni nah. molekulator MLM-10

- nahrbtni prašilec NZ-81
- univerzalne vinogradniške škropilnice K-16 l
- motorne prevozne škropilnice PMS-80 L
- plastične škropilnice SP-20
- traktorske nakladalce TN-200
- sadilec koruze in semena dvoredni traktorski in štiriredni
- traktorski obračalnik, zgrabljalnik sena TIP o-240
- traktorska prikolica TIP-1100
- avtomobilska prikolica AP-500
- pnevmatske sejalnice iz kooperacije Panonija-Becker v variantah od 4 do 12 vrst

KOVINSKA IN ELEKTRO INDUSTRIJA

MURSKA SOBOTA

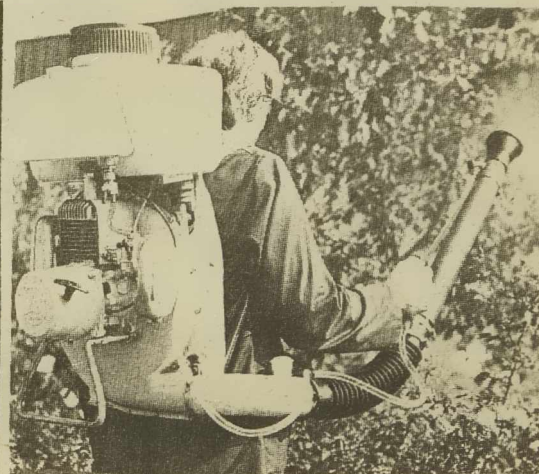
PANONIJA
BECKER



IZ SVOJEGA PROIZVODNEGA PROGRAMA VAM ŽELIMO OB TEJ PRILOŽNOSTI PREDSTAVITI NEKATERE IZDELKE, KI SO VSESTRANSKO UPORABNI V KMETIJSTVU — USTREZAJO PA TUDI ZA DRUŽBENO GOSPODARSKA IN ZASEBNE KMETOVALCE V POMURJU.



PANONIJA
BECKER



MOTORNA NAHRBTNA ŠKROPILNICA MNS-12

Motorna nahrbtna škropilnica MNS-12 je namenjena za preventivno škropljenje in uničevanje rastlinskih škodljivcev. Uporablja se v vinogradih, sadovnjakih, na tobačnih poljih, vrtovih itd.

Uporablja se lahko tudi za dezinfekcijo raznih prostorov kot so skladišča, hlevi itd.

VSE INFORMACIJE
LAHKO DOBITE
PRI PRODAJNI SLUŽBI

KOVINSKA IN ELEKTRO
INDUSTRIJA



panonija

MURSKA SOBOTA

Ivo Lola Ribar 4
tel. 069 21-750

ABC POMURKA

— TOVARNA MLEČNEGA PRAHU MURSKA SOBOTA SE USPEŠNO RAZVIJA

V Tovarni mlečnega prahu v Murski Soboti je zaposlenih 146 delavcev, ki so s svojim marljivim delom pripomogli k vedno uspešnejšemu razvoju podjetja. Njihova poglobljena dejavnost je predelovanje polno mastnega in posnetega mleka v mleko v prahu, izdelovanje masla, zgoščenega sladkanega in nesladkanega mleka, konzumnega mleka, jogurtov in kisle ter sladke smetane. Nadalje odkupujejo in predelujejo jajca v jajčni prah. Predelujejo kavo v instant kavni ekstrakt, proizvajajo instant čaje in palačinke.

Soboška tovarna mlečnega prahu je drugo tovrstno podjetje v SR Sloveniji in dela za potrebe celotnega jugoslovanskega tržišča. V zadnjem obdobju se pripravljajo za prodor na tuja tržišča.

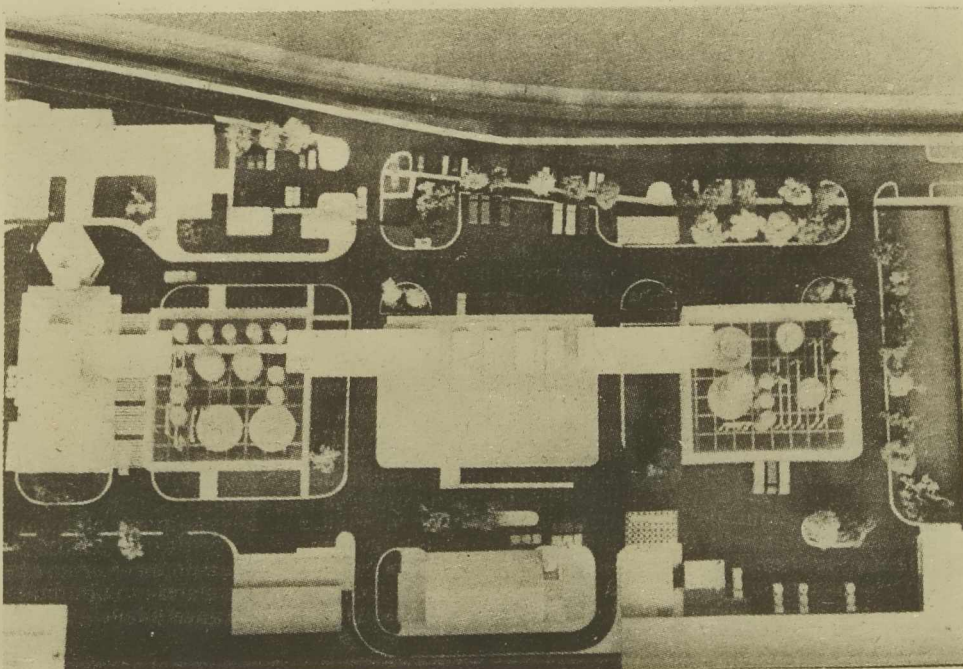
Vse več pozornosti posveča organizacija združenega dela novim investicijam. V

teku je gradnja obrata za predelavo jajc in paketirnice za finaliziranje obstoječih izdelkov. Gradijo pa tudi priročno hladilnico za mlečne izdelke in skladiščne prostore. V programu imajo tudi povečanje kapacitet sušilnice za mleko v prahu za preko 50 odstotkov.

Odkup mleka je organizirala tovarna mlečnega prahu na območju soboške in lenčavske občine. Letno odkupijo na tem območju okoli 32 milijonov litrov mleka.

Podjetje skrbi za čimso-dobnejšo opremljenost zbiralnic za mleko. Skupno imajo na svojem odkupnem območju 165 zbiralnic mleka, od tega števila pa jih je kar 140 opremljenih s hladilnimi bazeni za zbiranje mleka. Do leta 1982 bodo posodobili še ostale zbiralnice.

Člani kolektiva imajo ugodne možnosti za letovanje. Pri soboški počitniški



Maketa obstoječih in bodočih objektov tovarne mlečnega prahu v Murski Soboti.

skupnosti so sofinancirali gradnjo letovišča v Rovinju, kjer ima tovarna mlečnega prahu 15 ležišč, v Lanterni pa imajo dve vikend hišici s sedmimi ležišči. V podjetju ne poznajo stanovanjskega problema. Te probleme so reševali sproti predvsem z nudenjem kreditov za zasebno stanovanjsko gradnjo, nekaj stanovanj pa so kupili tudi v blokih.

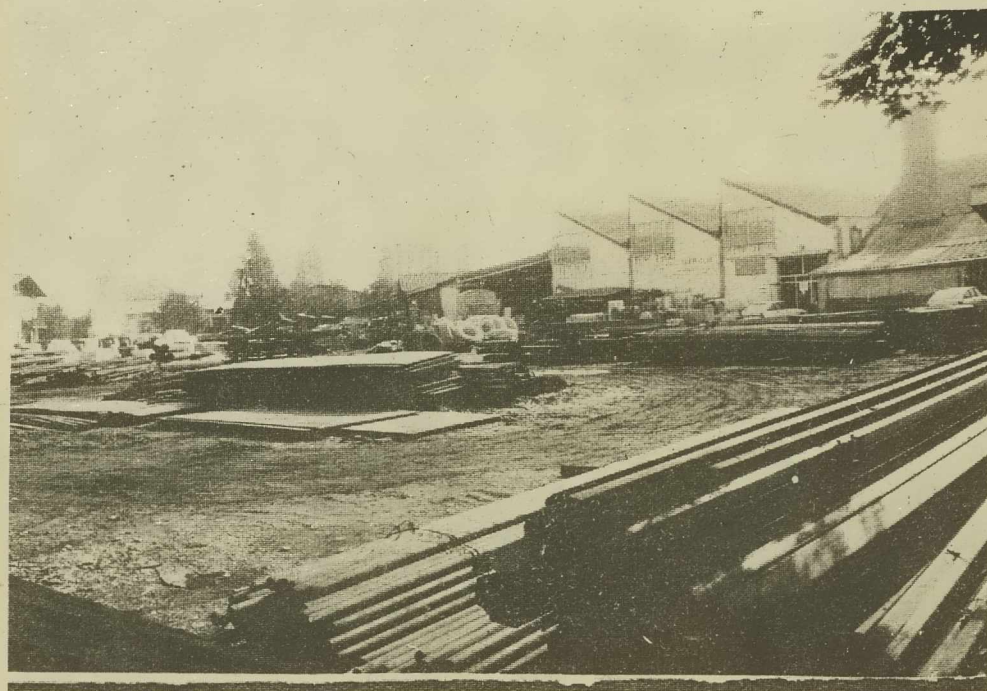
Izobrazbena struktura zaposlenih se iz leta v leto izboljšuje. V zadnjih petih letih je obiskovalo poklicno mlekarsko šolo 11 učencev, trije pa študirajo ob delu na srednji mlekarski šoli. Dva člana kolektiva sta vpisana na višjo pravno in agronomsko šolo. V razne oblike izobraževanja je zajetih kar deset odstotkov članov kolektiva.

Čestitamo ob prazniku soboške občine!

JEKLOTEHNA

Delovna organizacija Jeklotehna opravlja s svojimi temeljnimi organizacijami v Mariboru, Sisku in v Izoli ter s predstavništvu doma in v tujini sledeče dejavnosti:

- prodaja na debelo
- prodaja na drobno
- izvoz, uvoz in zastopanje tujih firm
- inženiring
- servisne storitve za motorna vozila in gospodinjne aparate



JEKLOTEHNA domuje v Murski Soboti v Cvetkovi ulici.

TRGOVINA NA DEBELO

Temeljna organizacija Veleprodaja Maribor ima celotni asortiment blaga delovne organizacije za dejavnost prodaje na debelo. Opravlja grosistično dejavnost na domačem trgu, zunanjetrgovinsko dejavnost in inženiring.

Temeljna organizacija Elektro Maribor je branžno specializirana s širokim asortimantom elektromateriala in opreme za domače tržišče.

Temeljni organizaciji Trgovina v Sisku in Obala v Izoli vodita v skladiščih le določene blagovne skupine in dopolnjujeta svoj prodajni program s temeljnimi organizacijami v Mariboru.

Jeklotehna oskrbuje industrijo, gradbeništvo in obrt s tehničnim blagom iz trinajstih blagovnih skupin. Ob tem tudi vključuje industrijo, zlasti iz severovzhodne Slovenije v jugoslovanski trg. Najpomembnejši partnerji Jeklotehne so proizvajalci črne in barvne metalurgije, kovinsko-predelovalna industrija, proizvajalci opreme in strojev, montažna podjetja in proizvajalci blaga za široko potrošnjo.

Jeklotehna ima v SFRJ sedem predstavništev in sicer v Beogradu, Novem Sadu, Zagrebu, Sarajevu, Kragujevcu, Skopju in Ljubljani. V delo predstavništev je vključena tudi potniška služba, tako da pokrivajo določena tržna območja na celotnem ozemlju Jugoslavije. Predstavništva skrbijo za

enoten nastop delovne organizacije in so pomemben vir podatkov pri raziskavi trga ter soustvarjalci načrtov sedanjih in prihodnjih potreb na posameznih področjih. Dejavnost inženiringa je v Jeklotehni najmlajša. Razvija se vzporedno z ostalimi dejavnostmi, kot komplementarna dejavnost prodaji na veliko in zunanji trgovini. Doseženi so tudi že prvi uspehi pri prenosu tehnologije in znanja poslovnih partnerjev v dežele v razvoju.

Prodajni program Jeklotehne obsega okrog 80.000 izdelkov iz stalne zaloge 50.000 ton blaga. Ti blagovni skladi so ustvarjeni na podlagi dolgotrajnih odnosov s proizvodnjo. Z velikimi in perspektivnimi pro-

delovanjem, povezovanjem in skupnim načrtovanjem pogoje za kvalitetnejši, širši in enakomernjši dotok blaga.

Centralna skladišča Jeklotehne so v Mariboru, regionalna pa v Sisku, Izoli in Murski Soboti in merijo 43.000 m² pokritih in 85.000 m² odprtih skladiščnih površin.

Najsodobnejše skladišče je vsekakor v Bohovi pri Mariboru, kjer je Prodajni center Jeklotehne. Delo v skladišču je povezano z uporabo najsodobnejše skladiščne in transportne mehanizacije, kar občutno zmanjšuje čas, ki je potreben za realizacijo naročila, pripomore pa tudi k humanizaciji delovnih procesov.

TEMELJNE ORGANIZACIJE JEKLOTEHNE:

TOZD VELEPRODAJA MARIBOR, n. sol. o. 62000 Maribor, Partizanska 34

OUR TRGOVINA SISAK, n. sol. o. 44000 Sisak, Ul. Nikole Tesle 9

TOZD ELEKTRO MARIBOR, n. sol. o. 62000 Maribor, Cankarjeva 10

TOZD MERKUR MARIBOR, n. sol. o. 62000 Maribor, Jurčičeva 5

TOZD CBALA IZOLA, n. sol. o. 66310 Izola, Polje 21
DELOVNA SKUPNOST SKUPNIH SLUŽB, 62000 Maribor, Partizanska 16 in 34

izvodnimi organizacijami poglavlja Jeklotehna trajne vezi s sovlaganjem lastnih sredstev, namenjenih za akumulacijo. Tako ustvarjajo s trajnim so-

PRISOTNOST JEKLOTEHNE V PREKMURJU

Mariborska Jeklotehna je prisotna na prekmurjem

področju že več kot desetletje. Začelo se je z nakupom skladiščno-prodajnih površin ob Cvetkovi ulici v Murski Soboti, kjer je bila sprva poslovna enota, ki se je razširila v temeljno organizacijo. Po najvažnejši organizacijski shemi Jeklotehne delujejo v Murski Soboti štiri poslovne enote, in sicer PE temeljna organizacija

njihovo gravitacijsko področje.

Temeljna organizacija Merkur opravlja dejavnost trgovine na drobno preko lastne trgovske hiše, klasičnih prodajal, sodobne Avtohiše s servisom za motorna vozila in s servisom za popravilo gospodinjstvih aparatov. V srednjeročnem planu načrtujejo razširitev trgovske hiše Merkur, gradnjo

zastopanje tujih firm.

Izvoz postaja vedno pomembnejša dejavnost v Jeklotehni in po obsegu presega izvoz. Poleg tradicionalnih zahodno in vzhodno evropskih tržišč je pozornost usmerjena v države v razvoju. Najpomembnejša tržišča za Jeklotehno so v severovzhodni Afriki in na srednjem vzhodu. Za to področje deluje predstavništvo v Maroku in skupno predstavništvo konzorcija v Kuvajtu.

Glavni izvozni izdelki so predmeti črne in barvne metalurgije, prehrambeni izdelki in izdelki splošne porabe.

Jeklotehna uvaža tiste izdelke, ki jih domača industrija ne izdeluje oziroma jih ne izdeluje v zadostnih količinah. Pri uvozu opreme je najpomembnejši uvoz strojev za obdelavo kovin, za katerega ima Jeklotehna sklenjen dolgoročni kreditni aranžman.

PREDSTAVNIŠTVA JEKLOTEHNE:

BEOGRAD, 11000 Novi Beograd II. Bulevar 113

NOVI SAD, 21000 Novi Sad, Dunavska 15

ZAGREB, 41000 Zagreb, Rapska 27

SARAJEVO, 71000 Sarajevo, Ul. Darovaoca krvi 21

KRAGUJEVAC, 34000 Kragujevac, Kragujevački odred 24

SKOPJE, 91000 Skopje, Ul. Veljka Vlahovića 20

LIUBLJANA, 61000 Ljubljana, Titova 38

MAROKO, 5 Rue Emile Dubloye, Casablanca

Veleprodaja, Elektro in Merkur ter sektorju zunanje trgovine. V zadnjem času pestijo Jeklotehno prostorski problemi, saj prav v okolici poslovnih prostorov precej gradijo in s tem zmanjšujejo operativni prostor v Cvetkovi ulici.

TRGOVINA NA DROBNO

Prodaja na drobno v Mariboru, Murski Soboti in Slovenski Bistrici poteka v okviru temeljne organizacije Merkur. Preostali del trgovine na drobno je združen pri temeljnih organizacijah v Sisku in Izoli za

tehnične blagovnice v Prodajnem centru v Bohovi in posodobitev poslovnih prostorov v Mariboru. Sedanja in prihodnja prizadevanja prodaje na drobno so usmerjena v zadovoljevanje potreb končnega uporabnika. Vsaka temeljna organizacija v prodaji na drobno prilagaja svojo ponudbo celotnemu prodajnemu programu Jeklotehne.

ZUNANJA TRGOVINA

Dejavnost zunanje trgovine opravlja mariborska TOZD Veleprodaja in to izvoz, uvoz in

REZULTATI POSLOVANJA

S skoraj tremi milijardami poslovnih sredstev je Jeklotehna v letu 1980 ustvarila 8,24 milijarde dinarjev celotnega prihodka in 657 milijonov dinarjev ostanka čistega dohodka.

S tolikšnim prometom se uvršča Jeklotehna med vodilne trgovske organizacije v SR Sloveniji, saj je bila v letu 1979 po celotnem prihodu uvrščena na 11. mesto med vsemi delovnimi organizacijami in na 5. mesto med delovnimi organizacijami s področja trgovine.



V poslovalnici JEKLOTEHNE v Cvetkovi ulici v Murski Soboti je bogata ponudba najrazličnejšega blaga.



Poslovna enota KMETIJSKA MEHANIZACIJA IN ŠIROKA POTROŠNJA ter oddelek gradbenega materiala JEKLOTEHNE v Murski Soboti.

STRELSTVO

LEP USPEH
RAJKA ROBNIKA

V Velenju je bilo izbirno tekmovanje pionirjev v streljanju z zračno puško za sestavo slovenske reprezentance. Tekmovanja se je udeležil tudi Rajko Robnik, član strelske družine Rudar Presika in dosegel lep uspeh. Z odličnim rezultatom 364 krogov od 400 možnih je osvojil prvo mesto in se tako uvrstil v reprezentanco Slovenije, ki je sodelovala na tekmovanju Alpe-Adria v Celovcu v Avstriji. Tudi na tem tekmovanju se je izkazal, saj je med posamezniki s 354 krogi osvojil prvo mesto in tako premagal vrstnike iz Koroške, Julijske krajine in Slovenije. Robnik pa je tako tudi pripomogel, da je reprezentanca Slovenije ekipno osvojila prvo mesto.

Z doseženima rezultatom je Rajko Robnik dokazal, da je izredno talentirani strellec, ki bi se lahko ob primerni strokovni in finančni podpori razvil v vrhunskega strelca. Žal pa občinska strelska zveza Ljutomer nima dovolj denarja, da bi mu omogočila hitrejši napredek.

R. Kapun

OBČINSKO PRVENSTVO V KROSU MURSKA SOBOTA

SOLIDNA UDELEŽBA

V soboškem parku je bilo občinsko prvenstvo v krosu, na katerem so nastopili tekmovalci vseh starostnih kategorij, pripravila pa sta ga atletski klub Pomurje in ZTKO Murska Sobota. Po najboljših deset iz vsake kategorije se je uvrstilo na pomursko prvenstvo v krosu.

Rezultati — zmagovalci: ml. pionirji — Slivnjek (Mač) in Gaber (MS I); ml. pionirke — Kardoš (G. Petr) in Grabar (Tiš); St. pionirji — Rantaša (MS III) in Režonja (ŠC); St. pionirke — Kralj (ŠC) in Titan (Bak); Ml. mladinci — Baler (Blisk); Ml. mladinke — Majer (Pom); St. mladinci — Zver (Pom); St. mladinke — Gomboc (ZŠ); Člani — Flisar (Panonija), Kuček (Mura) in Gumilar (Pom); Članice — Moršič, Kapun, Ferčak (vse ZŠ).

OBČINSKO PRVENSTVO V KROSU LJUTOMER

NASTOPILO 460 TEKAČEV

ZTKO in ŠSD Ljutomerske gimnazije sta pripravila občinsko prvenstvo v krosu, na katerem je sodelovalo 460 atletov in atletinj. Prvi trije iz vsake kategorije so prejeli diplome.

Rezultati — zmagovalci: Pionirji — Smodiš (Cven), Pionirke — Kovačič (Cez); Ml. pionirji — Habjanič (I. C.) in Kolman (Raz); Ml. pionirke — M. Kovačič (Cez) in J. Kovačič (Cez); St. pionirji — Tršavec (I. C.) in Majcen (Ver); St. pionirke — Kokl (Gimn) in Flinčec (Raz); Ml. mladinci — Smolkovič (Marles); Ml. Mladinke — Potočnik (Gimn); St. mladinci — Munda (Simentalka); St. mladinke — Novak (Gimnazija).

T. Ficko

HOKEJ NA TRAVI

Bratstvo ni
nastopilo

V nadaljevanju prvenstva v medrepubliški ligi je Zagreb v Murski Soboti premagal Pomurje z 2:1. Gol za Pomurje je dosegel Zelko. Sodila pa sta Leljak in Devčić iz Zagreba.

Srečanje med Lipovci in Bratstvom iz Zagreba pa se je končalo s 3:0 b. b., ker Zagrebčani niso prišli v Mursko Sobotu.

KOŠARKA

Pomurje: Marles
66:70

V polfinalni pokalni tekmi na območju Slovenije za ženske je drugoligaška ekipa Marlesa iz Maribora v Murski Soboti premagala domače Pomurje. Koše za Pomurje so dosegle: Žitek 16, Koren 15, Šeruga 12, Šiško 9, Kardoš 6, Benko 4 in Gregor 4. Sodila sta Camplin iz Murske Sobotu in Vahen iz Ruš.

ŠPORTNI OBRAZI

ČABA LAZAR PERSPEK-
TIVNI SPEEDWAYIST

Avto-moto društvo Gorenje-Varstroj Lendava je v kratkem času delovanja vzgojilo nekaj perspektivnih mladih tekmovalcev. Med te sodi prav gotovo tudi trindvajsetletni Čaba Lazar, zaposlen kot strojni ključavničar v delovni organizaciji Gorenje-Varstroj Lendava.

Prvič je začel tekmovali v lanskem letu v drugi ligi, kjer je presenetljivo, vendar zaslužno osvojil prvo mesto. Prav tako je uspel v kvalifikacijah in se uvrstil v prvo ligo, med najboljšje jugoslovanske speedwayiste. Izkazal se je tudi na prvi letošnji kvalifikacijski dirki za prvo ligo, ki je bila pretekli mesec v Petišovcih, kjer je z osvojenimi 15 točkami zmagal. Svojo vrednost pa je pokazal tudi na nedavni mednarodni dirki v speedwayu v Petišovcih za IV. Zlato čelado, kjer se je poleg Vlada Kocuvana kvalificiral v četrtfinale.

Čaba Lazar torej sodi med zelo perspektivne tekmovalce



speedwaya. Z vestno vadbo in ob strokovni pomoči izkušenega trenerja Štefana Kekeca pa se lahko v prihodnje še bolje uveljavlja tudi v mednarodnem merilu.

Šm

NAMIZNI TENIS — I. ZVEZNA LIGA

VISOK PORAZ V DERBIJU

V prvem kolu prve zvezne lige, v kateri spet igrajo po starem načinu izpred treh let, so Sobočani gostovali v Mariboru in doživeli nepričakovano visok poraz. Sobočani si v letošnji sezoni ne morejo obetati nič dobrega in pravi podvig bi bil, če bi se uspeli obdržati v ligi, saj so ostali brez kompletne odlične lanske ekipe (Kovač, Horvat, Pavič). Vsi igralci so namreč v JLA. Poleg tega pa je ekipa, ki bo v letošnji sezoni branila barve Sobote, v zvezni ligi še vse premalo pripravljena na zvezno tekmovanje, temu pa so vzrok nekatere objektivne pa tudi subjektivne okoliščine.

Tako v srečanju z dobro pripravljenimi Mariborčani ni bilo možnosti za uspeh, kljub temu pa so kar pet srečanj izgubili z 1:2. Veren je v vseh treh partijah zmagal v prvem setu, potem pa mu je zmanjkalo moči za končni uspeh, edino zmago pa si je priboril najmlajši član ekipe Maras, ki je premagal najboljšega mladince Jugoslavije Podleska. Sobočanom sicer ne gre očitati, da niso bili borbeni, vendar je bila razlika v količini treninga in kvaliteti le

prevelika, da bi se z borbenostjo lahko vse to nadoknadilo. V naslednjem kolu v soboto igrajo doma z Vojvodino iz Novega Sada ter v nedeljo z državnim prvakom Spartakom iz Subotice.

Rezultati: MARIBOR—SOBOTA 8:1 (Klinger—Šercer 22:20, 22:20; Frank—Veren 16:21, 23:21, 21:11; Podlesnik—Maras 12:21, 22:24; Frank—Šercer 21:12, 21:16; Klinger—Maras 21:12, 21:13; Podlesnik—Veren 11:21, 21:16, 21:16; Frank—Maras 21:18, 18:21, 21:18; Podlesnik—Šercer 22:20, 18:21, 21:17; Klinger—Veren 20:22, 21:14, 21:14).

Vjesnik	2	2	0	16:2	4
Spartak	2	2	0	15:3	4
Vojvodina (NS)	2	2	0	14:4	4
Olimpija	2	2	0	13:5	4
Maribor	1	1	0	8:1	2
Partizan	2	0	2	5:13	0
Bosna	2	0	2	5:13	0
Industrogradnja	2	0	2	2:16	0
Vojvodina (BG)	2	0	2	2:16	0
Sobota	1	0	1	1:8	0

M. U.

NAMIZNI TENIS — I. REP. A LIGA

USPEŠEN ZAČETEK

V Zalogu je bil prvi turnir moške republiške lige, na katerem sta obe pomurski ekipi zaigrali dobro in so se Sobočani plasirali v skupino, katere člani bodo na naslednjih turnirjih igrali od 1. do 4. mesta. Lendavčani pa od 5. do 8. mesta. Pri Sobočanih je po dolgem času spet zaigral veteran Fridrih, ob najboljšem Šercerju pa sta uspešno igrala mlada Močan in Kovač. Pri Lendavčanih je bil najboljši Zajtl, dobro pa sta igrala Golenko in Rošič.

Rezultati: SOBOTA—LEDAVA 5:3, Ilirija 2:5, Kemičar 2:5, Triglav 5:0, Kajuh 5:0, Fužinar 5:2, Maribor 5:4; LEDAVA—Kemičar 3:5, Kajuh 5:2, Triglav 1:5, Fužinar 5:3, Ilirija 1:5, Maribor 5:2.

M. U.

SLOVENSKA NOGOMETNA LIGA

REMIJI MURE, NAFTE IN
LJUTOMERA

V nadaljevanju prvenstva v slovenski nogometni ligi so pomurski ligaši gostovali in iztržili po eno točko. Mura je v Trbovlju igrala z Rudarjem brez golov 0:0. Nafta je v Kopru dosegla rezultat 1:1. Gol za Nafto je dosegel Banotai. Ljutomer pa je v vzhodni skupini slovenske lige igral s Kovinarjem v Mariboru 2:2. V naslednjem kolu igra Mura doma s Stolum, Nafta s Triglavom, Ljutomer pa gostuje v Rogški Slatini.

SLOVENSKA ROKOMETNA LIGA

ZOPET ZMAGA POLANE

V slovenski rokometni ligi so Polančanke zopet dosegle uspeh v Šmartnem, kjer so premagale domačo ekipo 22:16. Največ golov za Polano so dosegle: Hozjan 11, Toplak in Virag po 3. Rokometaše Poleta je porazil Unšjar s Šmartnem z rezultatom 11:17. Najučinkovitejša sta bila Benko s 5 in Merčnik s 4 goli. V drugi slovenski rokometni ligi sta bila oba pomurska ligaša uspešna. Krog je premagal Krmelj 28:22, Bakovci pa Radeče 23:12.

V naslednjem kolu igra Polana doma z Olimpijo, Polet pa z Brankom iz Maribora.

POMURSKO PRVENSTVO V KROSU

Sodelovalo 170 atletov in atletinj

Atletski klub Pomurje iz Murske Sobotu je bil organizator pomurskega prvenstva v krosu, na katerem je sodelovalo okrog 170 atletov in atletinj iz vseh štirih pomurskih občin.

Rezultati — Ml. pionirji (69): 1. Tibaut (Le), 2. Smej (Le), 3. Bojnc (Le); (68): — 1. Zlebič (MS), 2. Razlag (Lju), 3. Gaber (MS); Ml. pionirke (69): 1. Žižek (Le), 2. Štefanec (MS), 3. Kardoš (MS) — (68): 1. Kovačič (Lju), 2. Kuzma (GR), 3. Belšak (Lju); St. pionirji (67): 1. Rantaša (MS), 2. Tršovec (Lju), 3. Markovič (Lju), (66): 1. Režonja (MS), 2. Fujs (MS), 3. Markoja (Le); St. pionirke (67): 1. Mutvar (MS), 2. Horvat (Le), 3. Totan (MS), (66): 1. Kralj (MS), 2. Simončič (Lju), 3. Bore (MS); Ml. mladinci: 1. Baler (MS), 2. Horvat in 3. Potočnik (oba MS); Ml. mladinke: 1. Majer, 2. Gašper, 3. Grajfoner (vse MS); St. mladinci: 1. Zver (MS), 2. Munda (Lju), 3. Tomovič (MS); St. mladinke: 1. Gomboc, 2. Jerebich, 3. Rantaša (vse MS); Člani: 1. Flisar, 2. Koudila, 3. Kuček (vsi MS), Članice: 1. Moršič, 2. Koren, 3. Kapun (vse MS), JLA: 1. Čulk, 2. Đorđević, 3. Tutič (vsi Le).

JUDO — II. POZ. TURNIR PIONIRJEV

Sodelovalo 61 tekmovalcev

V Lendavi je bil drugi pozivni turnir v judu Pomurja za pionirje, na katerem je nastopilo 61 tekmovalcev.

Rezultati — do 28 kg: 1. Pintarič (So), 2. Breznik (Le), 3. Kendžur (Le) in Horvat (So); do 32 kg: 1. Duh (So), 2. Olaj (Le), 3. Mušuč (Lju) in Beznec (So); do 35 kg: 1. Perš (So), 2. Lešnjek (Le), 3. Peček in Kos (So); do 38 kg: 1. Korošak (Lju), 2. Šoš (So), 3. Škerjanec (Lju) in Pintarič (So); do 42 kg: 1. Zajtl (Le), 2. Kavčič (Lju), 3. Šubič (Le) in Slavinec (Lju); do 46 kg: 1. Vrdjuka (So), 2. Koleč (So), 3. Petkovič in Hajdinjak (Le); do 52 kg: 1. Legen (So), 2. Jaklin (Le), 3. Jarni (Le) in Hozjan (So); do 58 kg: 1. Benkič (So), 2. Lebar, 3. Tratnjek in Horvat (vsi So).

V soboto bo v M. Soboti v počastitev občinskega praznika tekmovanje pionirjev v judu za naslov pomurskega prvaka.

FINALNE IGRE KS V BAKOVCIH

Igre sprostivne
in zbliževanja

Partizan Bakovci, dobitnik številnih priznanj, med drugim tudi Bloudkovega priznanja, ki v zadnjih letih posveča posebno skrb športni rekreaciji krajanov, je bil ob pomoči krajevne skupnosti in pod pokroviteljstvom tovarne Mura iz Murske Sobotu organizator letošnjih finalnih iger krajevnih skupnosti soboške občine. Organizacija finala je bila Bakovčanom poverjena ob praznovanju desetletnega uspešnega dela na področju športne rekreacije. Ob številnih gledalcih, ki so se zbrali v Bakovcih, je igre odprl predsednik sveta KS Bakovci Alojz Smodiš, ki je med drugim poudaril, da igre krajevnih skupnosti nimajo le tekmovalnega pomena, temveč predvsem pomen zbliževanja spoznavanja in sprostivne. Pred pričetkom tekmovanja pa je udeležence iger pozdravil predstavnik Partizana Pobrežje iz Maribora, s katerim Partizan Bakovci tesno sodeluje, in izročil spominsko darilo. Zatem pa je skupina mladink iz Maribora prikazala ritmične vaje. Igre krajevnih skupnosti so ob prijetnem vodenju Mita Trefalta in Evgena Titana lepo uspele. Bakovčarji na čelu s predsednikom Partizana Jankom Rožmanom pa so se še enkrat izkazali kot odlični organizatorji športno-rekreacijskih prireditev.

Na finalnih igrah krajevnih skupnosti soboške občine v Bakovcih je sodelovalo šest krajevnih skupnosti: Bogojina, Dokležovje, Lipovci, Puconci, Tišina in Bakovci. Tekmovali pa so v devetih disciplinah. Največ uspeha so imeli predstavniki KS Tišina, ki so v skupni uvrstitvi prepričljivo zmagali.

Rezultati — žaganje drv: 1. Bakovci, 2. Tišina, 3. Dokležovje; Tek v vrečah: 1. Tišina, 2. Puconci, 3. Bogojina; Met kamna: 1. Lipovci 28,5 metrov, 2. Bogojina, 3. Bakovci; Prevoz vode: 1. Tišina, 2. Bakovci, 3. Puconci; Pikado: 1. Dokležovje 73 krogov, 2. Tišina, 3. Bogojina; Streljanje z zračno puško: 1. Tišina 6 makaronov, 2. Bakovci, 3. Puconci; Slalom z žogo: 1. Tišina, 2. Bogojina, 3. Lipovci; Sestavljanje kmečkega voza: 1. Lipovci 2,55 minute, 2. Bogojina, 3. Bakovci; Vlečenje vrvi: 1. Tišina, 2. Bogojina, 3. Dokležovje.

Skupni vrstni red: 1. Tišina 52 točk, 2. Bakovci 36, 3. Bogojina 35, 4. Lipovci 32, 5. Puconci 25 in 6. Dokležovje 23 točk.

Feri Maučec

STRELSTVO

Vodi SD Noršinci

V občinski strelski ligi Murska Sobota so odigrali 4., 5. in 6. kolo. Po šestem kolu vodi SD Noršinci (3.911 krogov) z 12 točkami pred SD Graničar Cankova (3.395) z 10, SD Mura (3.393) z 10 točkami, obe družini sta bili enkrat prosti. Sledijo: SD Grafičar (3.918) 8, SD Panonija — enkrat prosta (3.462) 8, SD K. Kučan Križevci (3.294) — enkrat prosta 6, SD Ledava Skakovci (3.275) — enkrat prosta 6 točk, SD K. Flisar Tišina (3.951) 4 točke, SD St. Kovač Beltinci, SD Gancani, SD Gederovci in SD Boris Kidrič, vsi imajo po 2 točki. SD Goričko Kančevci pa še ni nastopila.

KOLESARSTVO

NAJBOLJŠI RADENČANI

V počastitev praznika radgonske občine je bila v Gornji Radgoni prva kolesarska dirka za prvenstvo Gornje Radgone. Največ uspeha so imeli predstavniki Radence, ki so zasedli več prvih mest.

Rezultati — Pionirji D: 1. Koler (GR), 2. Klemenčič (GR); Pionirji C: 1. Zver (Radenci), 2. Korošec (GR); Pionirji B: 1. Lampe (Radenci), 2. Marinič, 3. Boškovič (oba Radenci); Pionirji A: 1. Rantaša, 2. Topolnik, 3. Lipovec (vsi Radenci); Pionirke: 1. Ščap, 2. Rožanc, 3. Lamut (vse Radenci); Mladinci: 1. Iskra; Člani — rekreativci: 1. Koler, 2. Ščayničar (oba GR), 3. Kavaš (Beltinci).

NOGOMET

I. MNL M. Sobota
Rezultati — 7. kolo
Dokležovje : Radgona 2:2
Bakovci : Rakičan 2:1
Lipa : Beltinka 1:5
Veržej : Tešanovci 2:3
Rogašovci : Puconci 2:0
Čarda : Tišina 2:3

II. MNL M. Sobota
Rezultati — 6. kolo
Bogojina : Vrelec 7:0
Gancani : Pušča 4:1
Ižakovci : Romah 1:0
Grad : Melinici 3:0

III. MNL M. Sobota
Rezultati — 6. kolo
Selo : Slaveči 6:2

Prosenjak : Cankova 1:1
Filovci : Križevci 9:1
Brattonci : Tramejnik 3:2

I. ONL Lendava
Rezultati — 7. kolo
Hotiza : Nedelica 4:1
Črenšovci : Dobrovnik 1:3
Petišovci : Panonija 3:2
Graničar : Olimpija 0:0
Mladost : Nafta 1:3
Borba : Turnišče 3:0

II. ONL Lendava
Rezultati — 7. kolo
Polana : Renkovci 3:4
Pince : Mostje 0:2
Lakoš : Bistrica 2:3
Zvezda : Odranci 0:10

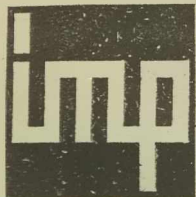
KEGLJANJE

STERŽAJ — GROF TRETJA

Na kegljišču Konstruktorja v Mariboru je bilo republiško mladinsko prvenstvo v kegljanju, na katerem sta dosegla lep uspeh

Steržaj—Grof, ki sta s 1679 podrtimi keglji (Grof 845, Steržaj 834) osvojila tretje mesto.

fk



TOZD „BLISK“ MURSKA SOBOTA

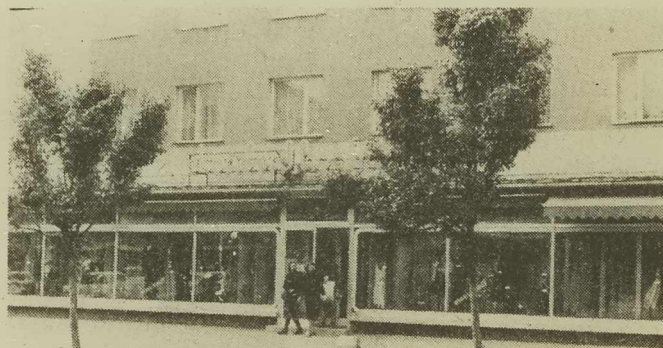


**Čestitamo občanom soboške
občine ob njihovem
prazniku in priporočamo
svoje dejavnosti!**

standard konfekcija

Zagreb, prodajalna 209

MURSKA SOBOTA,
Titova 6



Izložbena okna soboške poslovalnice Standard konfekcije so vedno privlačno urejena.

SE PRIPOROČAMO
CENJENIM KUP-
CEM ZA NAKUP
MODNE ŽENSKÉ,
MOŠKE IN OTRO-
ŠKE KONFEKCIJE.
DAJEMO TUDI PO-
TROŠNIŠKE KREDI-
TE ZA NAKUP NAŠE
KONFEKCIJE.
ČESTITAMO OB
PRAZNIKU OBČINE
MURSKA SOBOTA
IN SE PRIPOROČA-
MO ZA NAKUP!



SOZD KEMA MARIBOR

Tovarna dušika Ruše n.s.o.

TOZD PROIZVODNJA KREMENCEVEGA PESKA

Puconci n.s.o.

69201 Puconci, telefon (069) 72520, 72521



USPEŠNA PROIZVODNJA IN PREDELAVA KREMENCEVIH PESKOV

Kljub težjim gospodar-
skim pogojem, ugotavljamo
tudi letos pravilnost naše
proizvodne usmeritve. Podat-
ki o osemmesečnem poslova-
nju so ugodni. Planirana
proizvodnja je dosežena v
višini 70.883 ton, kar pred-
stavlja povečanje, v primerja-
vi z lanskim letom, za 21
odstotkov. Doseganje tako
ugodne proizvodnje je omo-
gočilo racionalno trošenje
delovnega časa, povečanje

produktivnosti in kvalitetno
vzdrževanje proizvodnih na-
prav, kar je omogočilo nemo-
ten potek proizvodnje.

Skladno s proizvodnjo se
je letos povečala tudi prodaja
vseh proizvodov. Prodajo
smo dosegli v višini 74.134
ton, kar predstavlja poveča-
nje v primerjavi z lanskim
letom za 17 odstotkov.

Sodelovanje na nedavnem
jugoslovanskem sejmu grad-

beništva in gradbenih mate-
rialov v Gorju Radgoni, nam
je pokazalo, da so naši
proizvodi zelo zanimivi in
iskani za potrebe gradbene
operative, kar nam jamči
uspešno prodajo in razvoj
tudi v prihodnje.

V naslednjem srednjeroč-
nem razvojnem obdobju na-
črtujemo le umirjeno rast
proizvodnje peskov ter pro-
doren razvoj na področju finali-
zacije.

V ta namen je tudi planira-
na naša investicijska aktiv-
nost, s težiščem gradnje so-
dobnega obrata za proizvod-
njo mas, ki bo zagotavljal
visoko kvaliteto in učinek ter
izgradnjo sodobne separacije
in odpiranje novega odkopa
na raziskanem — perspektiv-
nem ležišču kremenčevih
peskov.

Želimo predstaviti naše
nove proizvode, ki se zelo
uspešno uporabljajo v hidro-
izolacijske namene in za
izdelavo kvalitetnih industrij-
skih tal.

— Na bazi kremenčevih
peskov in korunda so izdela-
ne mase TAL M/2 osnovni,
TAL M/2 sanacijski in TAL
M/2 kvarc, ki so kot visoko-
odporni beton, primerne za
industrijska tla in povsod-
tam, kjer se zahteva velika
odpornost proti mehanskim
obrabam in obremenitvam.

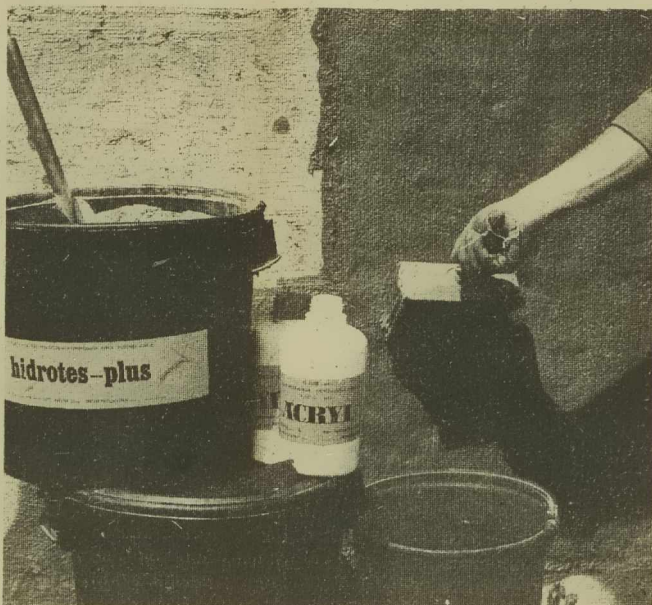
— Vodoneprepustna masa
KIDROTES-plus je izdelana
na podlagi kremenčevega
peska in aditivov. Natančno
izbrana granulacija kremen-
čevega peska in aditiva omo-
goča vodotesnost, obenem pa
difuzijo in dihanje materia-
lov na katerih je nanešen
Hidrotes-plus. Uporablja se
za zaščito kletnih prostorov,
bazenov, rezervoarjev za vo-
do, podvozov, tunelov in na
podobnih mestih, kjer se
pojavlja vlaga. Za hitro zapi-
ranje vdora vode v objekte, se
uspešno uporablja HIDRO-
ZAT.

— Dodatek za proizvod-
njo penobetonu ADITIV PB
izboljšuje lastnosti lahkega
agregata (perlita), omogoča
znatno boljše in lažje meša-
nje, transport s pomočjo
črpalke, kakor tudi lažje
vgrajevanje lahkih betonov.
Popolnoma je eliminirano
izdvajanje lahkega agregata
zaradi manjše specifične te-
že, kakor tudi izdvajanje
vode (bleeding).

Lahkoagregatni penobe-
ton uporabljamo pri izdelavi
raznih izolacijskih betonov,
kot na primer beton na
ravnih strehah, ki se uporab-
lja kot polnilo za zidove, vseh
vrst podložnih betonov, pred-
fabriciranih nosilnih elemen-
tov za katere se pogjujejo
termično izolacijske lastnosti
in mala specifična teža.

Dolgoletna osnovna dejavnost TOZD
je proizvodnja naravnih kremenčevih pe-
skov v frakcijah od 0—100 mm v vlažnem
in suhem stanju. Zaradi izredne kakovosti
so ti peski vsestransko uporabni. Poseb-
no so poznani in iskani filtrski peski,
peski za proizvodnjo ferosilicija in fero-
mangana, za peskanje, livarstvo, za indu-
strijo gradbenega materiala in gradbe-
ništvo kot okrasni kamen.

Kvalitetna mineralna surovina, razi-
skana surovinska baza, zahteve tržišča in
vedno težji pogoji pridobivanja kvalitetne-
ga dohodka, so narekovali, da smo v
naših planih morali dati prednost novi
proizvodnji — finalizaciji kremenčevih
peskov. V zadnjih dveh letih smo z vklju-
čevanjem zunanjih sodelavcev uspeli
razviti proizvodnjo novih proizvodov,
predvsem tistih, katere se je doslej v
celoti uvažalo. To je tudi osnova za hitrej-
ši in kvalitetnejši prehod za intenzivnejšo
finalizacijo.



HIDROTES-PLUS je eden iz palete hidroizolacijskih mas,
ki jih izdeluje TOZD Proizvodnja kremenčevega peska
Puconci.

Družinska tragedija na Hotizi

V nedeljo, 11. oktobra, ob 16. uri se je zgodila na Hotizi izredno huda prometna nesreča. Prometni inšpektor UNZ Viljem Čerpnjak je celo izjavil, da tako težke nezgode v Pomurju doslej še ni bilo! 36-letni Ladislav Imre s Kapce 103 se je peljal z osebnim avtom opel ascona iz Lendave proti Murski Soboti. V avtu sta se peljala sopotnika Branko Prša iz Kota 44 in Martin Oletič s Hotize 107. Miličniki so ugotovili, da je Imre zapeljal v ovinku pri domačiji številka 154 čez črto na levo, in to v hipu, ko se je nasproti pripeljal z zastavo 750 26-letni Alojz Šalika iz Gaberja 159. Vozili sta silovito čelno trčili. Na kraju nesreče so umrli: Alojz Šalika, njegova 22 let stara žena in voznikov oče 56-letni Matija Šalika. Med prevozom v bolnico pa je za posledicami hudih poškodb podlegla voznikova 6-mesečna hčerka Anita. Prometna nesreča na Hotizi je torej terjala 4 življenja ene družine! Zvedeli smo, da sta težko ranjena tudi Branko Prša in Martin Oletič, ki sta v bolnici v kritičnem stanju. Voznik, ki je po dosedanjih ugotovitvah zakrivil nesrečo, je le lažje poškodovan.

Ob tej hudi prometni nesreči pa kaže zapisi še tole: miličniki, ki so obravnavali nesrečo, so s posredovanjem milice Lendava zahtevali, naj takoj pripelje vozilo pogrebnega zavoda Lendava. Od tam so dobili sporočilo, da v Lendavi ni dežurne službe, voznik, ki ima ključke od mrliskega avta, pa ni dosegljiv. Nato so klicali pogrebni zavod v Mursko Soboto, vendar tudi tu ni bilo nič boljše; voznika in ostale je bilo treba poiskati na domu, čas pa je tekkel. Šele okrog 20. ure so ponesrečence naložili v avto in jih odpeljali v mrliško vežo. Na cesti so torej ležali dobre 4 ure. Družinska tragedija na Hotizi

ni le boleče odjeknila med prebivalstvom, ampak zastavlja tudi nekaj vprašanj: Doklej bomo vozniki motornih in drugih vozil kršili cestne predpise in s tem ogrožali življenj? Kdaj bodo ustrezne službe, v tem primeru reševalna in pogrebna, boljše organizirane?

Poglejmo še druge nezgode! 6. oktobra je 33-letna Marija Mencinger iz Večeslavca peljala na traktorju delavce, ki so šli obirat grozdje. Med potjo je ugotovila, da je zgrešila pot, zato je hotela vozilo obrniti. Tedaj se je priklopnik nagnil in na tla so padli: Stefan Recek, Večeslavci 5, Ana Rogan, Večeslavci 10, in Ema Benkič, Večeslavci 1. Hudo poškodovane so prepeljali v bolnico.

32-letni Rudolf Majc s Kuzme 72 je 6. oktobra naredil vrsto prometnih prekrškov: s tovornjakom Avtoradgona je na lokalni cesti na Bistrici najprej podrl kolesarja 42-

letnega Stefana Balažica, nato pa več ograj, nazadnje pa je zadel ob traktor. Skupne škode je za 22 tisoč dinarjev. Strojilca so izsledili delavci oddelka milice v Rogašovcih.

7. oktobra se je zgodila prometna nesreča v Razkrižju. Ivan Debelak iz Ljubljane, Rakova jelša 3, je v Razkrižju pripeljal v desni ovinek po levi strani ceste in tako zaprl pot nasproti vozečim vozilom. Prvi dve sta se mu nekako izognili. Naslednje, ki ga je vozil Jože Rajner iz Apač, pa je treščilo v pred seboj vozeč avto in je nastala škoda za 100 tisočakov. Sreče ni imel tudi Karel Gomzi iz Dolge vasi 151, saj je treščil v Rajnerjev avto. Škoda znaša 80 tisoč dinarjev. Debelaka so miličniki prijeli v Ormožu.

37-letni Geza Breskovič s Hodoša se je hudo ponesrečil s traktorjem, ko je oral njivo; zapeljal je po strmini navzdol in se prevrnil. Pri



Osební avto zastava 750, v katerem se je peljala iz Velike Polane, kjer je bila na obisku, družina Šalik iz Gaberja. Nihče izmed štirih ni preživel. Foto: Š. Abraham.

tem je dobil hude poškodbe po glavi in pretres možganov. Gmotna škoda na traktorju znaša 50 tisočakov.

8. oktobra je Stanko Trstenjak iz Krapja s kombajnom, ki ga je vlekel traktor, trgal in ličkal koruzo. Pomagala mu je 14-letna hčerka Z. T., ki je po njivi pobirala koruzne storže in jih metala v zaboje kombajna. Bila je neprevidna, saj je na nevarno mesto segla z roko, da bi tako popravila zamašene storže. Stroj ji je zagrabil prste in jih hudo poškodoval. V bolnici so jih morali odrezati.

Ladislav Muršič iz Lendave, je 7. oktobra, ko je bil na lovu, pozabil vzeti naboj iz puške risanice. Orožje je dal v avto in se odpeljal v Gaberje pomagat ličkat koruzo. V avto sta smuknila njegova otroka in 3-letni Bojan je pritisnil na petelina. Naboj je prebil karoserijo in zadel Julijano Sakač v mezinico leve roke, drobci pločevine pa so poškodovali Stefana Benea, saj so mu zleteli v trebuh, levo stran prsi in v glavo. Oba so prepeljali v bolnico.

10. oktobra je 70-letni Henrik Lenarčič iz Petanjca pomagal pri štiblarjevih pri mletju koruze; stal je na traktorski priklopi in z vedrom zajemal zrnje ter ga dajal sodelavcu, ki ga je sipaval v drobilec. Lenarčič je okrog 19. ure izgubil ravnotežje in padel na betonska tla. Zaradi poškodb so ga kmalu odpeljali v bolnico, kjer je naslednji dan navsezgodaj umrl.

V prejšnji številki Vestnika smo poročali o prometni nesreči v Segovcih, ko je 75-letna Milka Lebar s kolesom izsiljevala prednost pred voznikom osebnega avta. Zapisali smo, da je ob trčenju dobila hude poškodbe. Bile so zares hude, saj je zaradi njih 8. oktobra v bolnici umrla.

Š. S.

KRVODAJALCI

KLJUČAROVCI — Drago Jelen (3), Majda Vrtnjak (4), Franc Škof (2), Erika Škof (7), Irma Marinič (4), Mirko Jurinec (3), Jelka Jurinec (4), Silvestra Skuhala (12), Klara Klemenčič (3), Marjan Vičar (4), Stanko Klemenčič (2), Jožefa Jelen (3), Janko Cof (4), Štefka Bibianko (4), Justina Lašič (3), Jože Kosi (3), Anka Kosi (3), Franciška Kosi (3), Marija Rajh (4), Ludvik Novak (4), Jože Sagaj (2), Emil Marinič (4), Franc Vrtnjak (2), Marjan Sagaj (4), Ludvik Brumen (5), Stefan Hanžič (2), Jakob Skuhala (4).

KRVODAJALCI OD DRUGOD — Jože Pučko (4), Marja Gajsler (5), oba iz Iljaševca; Marko Milič (2) in Oskar Likar (3) oba iz Križevca pri Ljutomeru; Dušan Pohovnikar (6), Vladimir Zupančič (15), Franc Šeruga (5), Anton Šonaja (4), vsi s postaje milice Murska Sobotna; Jože Gorčan (28), Jože Novak (26), Andrej Cener (3), vsi Panonija M. Sobotna; Marija Karoli (18), Štefan Mate (4), Marjan Vaš (4), Jože Kovač (18), Ivanka Fujs (8), vsi KIK Pomurka; Stanko Sobočan (5), Blisk M. Sobotna; Eva Kovač (6), Darinka Kozar (9), obe iz Mure M. Sobotna; Anton Maroša (6) in Franc Vogrin (2), oba Potrošnik M. Sobotna.

HVALA ZA SODELOVANJE!

UMRLI

Stefan Tivadar, 69 let, Odranci 44; Vendel Laszlo, 80 let, Genterovci 71; Marija Kustec, 59 let, Dolnja Bistrica 166; Emerik Elijaš, 21 let, Stehovci 38; Vilko Gönc, 36 let, Lendava, Kidričeva 9; Ferenc Horvat, 43 let, Gaberje 112; Franc Zelko, 47 let, Dobrovnik 154; Jožefa Horvat, 53 let, Dolina 34; Štefan Režonja, 61 let, Renkovci 4; Ivan Varga, 61 let, Strehovci 17; György Kerek, 74 let, Čentiba 269; Jože Bobovec, 74 let, Mostje 42; Ivan Jančigaj, 87 let, Lendava, Partizanska 7; Terezija Horvat, 42 let, Gornji Lakoš 25; Marija Tivadar, 61 let, Odranci 44; Marija Vuk, 61 let, Gomilice 108; Marija Tüske, 71 let, Radmožanci 84; Ana Žalek, 77 let, Genterovci 41; Ana Gostan, 80 let, Mostje 114; Uršula Magdič, 83 let, Lendavske gorice 240; Marija Banfi, 86 let, Radmožanci 48; Katarina Smej, 90 let, Kobilje 5; Janko Miholič, 22 let, Grad 150; Stanislav Jakob, 30 let, Lipovci 137; Evgen Kalman, 45 let, Motvarjevci 75; Herman Baranja, 49 let, Pertoča 142; Franc Hari, 57 let, Murska Sobotna, Partizanska 32.

PRISPEVEK ZA KIRURGIJO

ZA IZGRADNJO KIRURSKEGA BLOKA SO DAROVALI:

Horvat Jolanka, Prešernova 6, Murska Sobotna (namesto venca pojojni Kolar Mariji iz Hrastje Mote) — din 1.000,00; Občinska konferenca SZDL Lendava (namesto venca na grob tov. Borisa Varge iz Radenec) — din 1.500,00; Potrošnik TO VP — sind. org. (namesto venca na grob pok. materi od Šimonka Dežo) — din 500,00; Potrošnik TO IZ-sind. org. (namesto venca na grob pok. materi od Podlunšek Darinke) — din 500,00; ABC Pomurka ZT Murska Sobotna (namesto venca za Novak Ludvika st.) — din 500,00.

Darovalcem se zahvaljujemo!

Prispevek nakazujte na račun: 51900-763-30297



TEKSTIL

TOZD
TMA SZ

„TEKSTIL“ Ljubljana — TOZD „Pletilstvo“ Prosenjakovci

»PLETILSTVO« Prosenjakovci proizvaja vseh vrst trikotajnih izdelkov. Predelujejo tehnične tkanine za filtre za suho in mokro filtracijo za zaščito okolja. Njihov pomemben proizvod pa so tudi tehnični filci za avtomobilsko in pohištveno industrijo. Proizvodnja se odvija v Prosenjakovcih in v obratu v Križevcih v Prekmurju.

»TEKSTIL« Ljubljana — TOZD »PLETILSTVO« Prosenjakovci zaposluje okoli 200 delavcev, pri tem je v večini ženska delovna sila. Do konca naslednjega srednjeročnega obdobja načrtujejo, da bodo povečali število zaposlenih od 40 do 50 odstotkov.

Industrijski obrat v Prosenjakovcih je izrednega pomena za hitrejši razvoj manj razvitih krajev ob meji. To je za mnoge, predvsem za žensko delovno silo, edina možnost za zaposlitev daleč naokoli.

Z željo, da bi v »PLETILSTVU« proizvedli še več in da bi bili njihovi izdelki čimboljše, načrtujejo za naslednje srednjeročno obdobje posodobitev proizvodnje. Tako bodo zagotovili tudi boljše pogoje dela in večjo produktivnost.



Proizvodna hala „Pletilstva“ v Prosenjakovcih



Obrat TOZD „Pletilstvo“ Prosenjakovci



Proizvodni obrat v Križevcih v Prekmurju

„PLETILSTVO“ PROSENJAKOVCI
ISKRENO ČESTITA OB PRAZNIKU
SOBOŠKE OBČINE!

ABC POMURKA — TRGOVSKO PODJETJE „VESNA“
LJUTOMER p. o.
Ljutomer, Glavni trg 5a

ponovno razpisuje

prosta dela in naloge

1. VODJE GOSPODARSKO-RAČUNSKEGA SEKTORJA

Pogoji:

- da ima višjo izobrazbo ekonomsko-finančne smeri in najmanj 5 let delovnih izkušenj v računovodstvu ali
- da ima srednjo izobrazbo ekonomske smeri in najmanj 8 let delovnih izkušenj pri opravljanju zahtevnih del in opravi v računovodstvu;
- da izpolnjuje splošne pogoje, predpisane z zakoni.

2. VODJA SPLOŠNEGA SEKTORJA

Pogoji:

- da ima visoko izobrazbo pravne smeri in najmanj 3 leta delovnih izkušenj
- da ima višjo izobrazbo pravne smeri in najmanj 5 let delovnih izkušenj
- da izpolnjuje splošne pogoje, predpisane z zakoni.

Kandidati naj pošljejo vloge v roku 15 dni po objavi v splošni sektor DO.



VIZ Lendava
TOZD OŠ Vljaj Lajos
GENTEROVCI
Komisija za delovna razmerja

razpisuje

dela in naloge

UČITELJ RAZREDNEGA POUKA

(4. razred)

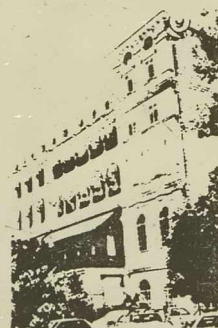
Kandidati morajo izpolnjevati pogoje iz Zakona o osnovni šoli in morajo obvladati slovenski in madžarski jezik. Delovno razmerje se sklone za določen čas (za čas nadomeščanja delavke na porodniškem dopustu od 2. 11. 1981 dalje) s polnim delovnim časom.

Kandidati naj vlogo z dokazili o izpolnjevanju izobrazbe dostavijo na naslov: VIZ Lendava, TOZD Osnovna šola Vljaj Lajos Genterovci, 69223 DOBROVNIK.

Rok za prijavo je 15 dni od objave razpisa.

IZ KOMPASOVEGA TRADICIONALNEGA PROGRAMA

jesen zima pomlad 81/82



CRIKVENICA

je eno najstarejših letovišč na severnem delu Jadrana.

V tem prijetnem mestu z ugodnim podnebjem je Kompas rezerviral za vas hotel THERAPIA, v katerem vam je na voljo poleg udobnih sob s TWC tudi restavracija, kavarna, aperitiv bar, pokriti BAZEN z ogrevano MORSKO vodo in igrišča za tenis v bližini hotela.

CENA TEDENSKEGA BIVANJA: 3.150 din

— 7 polnih penzionov, turistična taksa, kopanje v bazenu

INFORMACIJE IN PRIJAVE: Kompas Murska Sobota in ostale poslovalnice Kom-pasa ter pooblaščen turistične agencije

KOMPAS
JUGOSLAVIJA

Ste odmaknili gorljive predmete od ogrevalnih naprav?

Ste izključili radio in televizor, kadar močno grmi ali pa se za daljši čas odpravljate od doma?

Osnovnošolski vzgojnoizobraževalni zavod
Murska Sobota,
Trstenjakova 2

RAZPISUJE DELO

Knjižničarja na OŠ Karel Destovnik Kajuh s polovičnim delovnim časom za določen čas do 30. junija 1982. ZAHTEVA: knjižničar s PA

Hišnika — vodovodnega instalaterja, sposoben popravil centralne kurjave in mizarskih del na OŠ Edvard Kardelj in OŠ Prekmurske brigade — 3-mesečno poskusno delo.

Hišnika — mizarja na šoli v Krogu, sposoben opravljati tudi vsa druga hišniška dela. 3-mesečno poskusno delo.

Čistilka na OŠ Karel Destovnik Kajuh. Delo dopoldne in popoldne. 3-mesečno poskusno delo.

Delavko v kuhinji v šoli Krog — nepoln delovni čas — 18 tedenskih ur, od 10.30—14. ure.

Razpisni rok do zasedbe delovnih nalog, a največ 14 dni od objave.

CERTUS MARIBOR, n. sol o., turistično, gostinsko in prometno podjetje
TOZD
AVTOBUSNI PROMET b. o.

Prevozi potnikov v mednarodnem, medmestnem in primestnem prometu, izleti po domovini in inozemstvu, letni oddih, prodaja avtobusnih vozovnic, posredovanje potnih listov in vizumov, informacije, menjalnica.

69000 MURSKA SOBOTA
Bakovska 29
telefon: (069) 21-884

Prometna operativna: (069) 21-459

INFORMATIVNE PISARNE:

Murska Sobota — avtobusna postaja tel.: 21-515

Lendava — avtobusna postaja tel.: 75-002

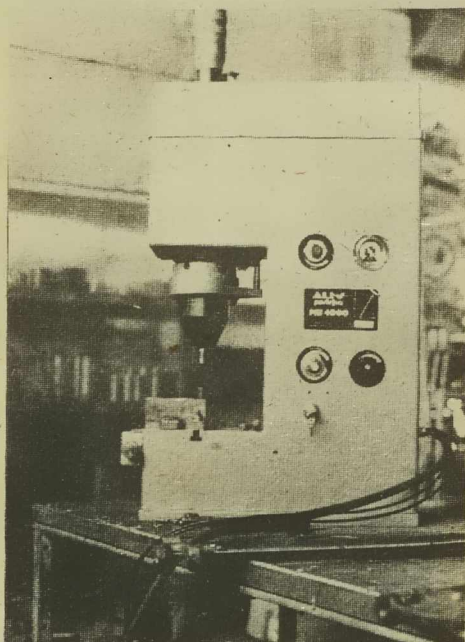
Gornja Radgona — avtobusna postaja tel.: 74-098

Radenci — avtobusna postaja tel.: 73-098



TOZD OPREMA IN ORODJA ROGAŠOVCI

Proizvodni program: mešalci za beton, pnevmatski stroji za kovičenje, vozički za talni transport, orodja za predelavo pločevine, raznovrstna orodja za predelavo plastike.



Pnevmatski stroj za kovičenje PSK — 4000



Obrat „LIV“ Postojna, TOZD Oprema in orodja Rogoševci

83-članski kolektiv
LIV Postojna, TOZD
OPREMA IN ORODJA
ROGAŠOVCI,
iskreno čestita ob
občinskem prazniku
občine M. Sobota.

MODNI SALON



Proizvodna hala



„Modni salon“ Velenje, obrat Grad

Modni salon iz Velenja, obrat v Gradu deluje že od leta 1978 in zaposluje 43 delavcev. Zaposlene so predvsem ženske. Kolektiv je mlad, saj je povprečna starost okoli 24 let.

Kot že sam naziv delovne organizacije pove, izdelujejo v obratu „Modnega salona“ v Gradu predvsem modne stvari. Ob tem času je proizvodni podarek predvsem na jaknah in ženskih oblekah, sicer pa izdelujejo še ženske bluze, pidžame. Usmerjeni so najbolj na tuja tržišča, trenutno pa največ izvažajo na češkoslovaški trg.

Vsem delovnim ljudem in občanom
soboške občine
iskreno čestitamo ob občinskem prazniku

Radijski in televizijski spored od 16. do 22. oktobra

PETEK

SOBOTA

NEDELJA

PONEDELJEK

TOREK

SREDA

ČETRTEK

RADIO MURSKA SOBOTA

15.30 — Zabavna glasba, vmes reklamna sporočila, 16.00 — Dnevnik, 16.10 — Ob koncu tedna, 17.00 — Najlepše želje s čestitkami, in pozdravi, 18.00 — Vključitev osrednjega slovenskega sporeda.

RADIO MURSKA SOBOTA

15.30 — Zabavna glasba, vmes reklamna sporočila, 16.00 — Dnevnik, 16.10 — Prijetno soboto vam želimo, 16.45 — najlepše želje s čestitkami in pozdravi, 18.00 — Vključitev osrednjega slovenskega sporeda.

RADIO MURSKA SOBOTA

10.05 — Najlepše želje s čestitkami in pozdravi, 11.00 — Srečanje na pomurskem valu, 12.00 — Spored v madžarskem jeziku, 13.00 — Doma in onkraj meja, 13.30 — V nedeljo popoldne, 14.30 — Najlepše želje s čestitkami in pozdravi, 16.00 — Vključitev osrednjega slovenskega sporeda.

RADIO MURSKA SOBOTA

15.30 — Zabavna glasba, vmes reklamna sporočila, 16.00 — Dnevnik, 16.10 — Spored slovenske narodno-zabavne glasbe, 16.30 — Športna oddaja, 16.40 — Najbolj iskane plošče preteklega tedna, 17.00 — Vključitev osrednjega slovenskega sporeda.

RADIO MURSKA SOBOTA

15.30 — Zabavna glasba, vmes reklamna sporočila, 16.00 — Dnevnik, 16.10 — Glasbena oddaja, 16.40 — Aktualna tema — ZAPOSLOVANJE V POMURJU, 18.00 — Sočujoče, 18.45 — Nekaj prijetnih glasbenih utrinkov, 19.00 — Vključitev osrednjega slovenskega sporeda.

RADIO MURSKA SOBOTA

15.30 — Zabavna glasba, vmes reklamna sporočila, 16.00 — Dnevnik, 16.10 — Nekaj minut z..., 16.30 — Koncert na domačem valu, 17.00 — Vključitev osrednjega slovenskega sporeda.

RADIO MURSKA SOBOTA

15.30 — Zabavna glasba, vmes reklamna sporočila, 16.00 — Dnevnik, 16.10 — Glasbena oddaja, 16.30 — Delegatska tribuna, 17.00 — Vključitev osrednjega slovenskega sporeda.

TV LJUBLJANA

8.50 Tv v šoli: TV kolektor, Angleščina, Sodobna hrvaška književnost, 10.00 Tv v šoli: Angleščina, Risanka, Zgodovina, Mali program, Risanka, izobraževalna reportaža, Zadnje minute (do 12.05), 14.25 Beograd: Nogomet Jugoslavija—Italija (mlada reprezentanca) prenos, v odmoru... 16.15 Tv v šoli: Angleščina, Sodobna hrvaška književnost, 17.15 Poročila, 17.20 Čebelko Hlaček, japonska risana serija, 17.45 Srečanje oktobra, 18.20 Obzorje, 18.30 Jezik in javni rabi: Imena delavk, 18.40 Sodobna medicina: Elektroni razbijajo temo, 18.55 Ne prezrite, 19.10 Risanka, 19.15 Cik cak, 19.24 Tv in radio nocoj, 19.30 Tv dnevnik, 19.55 Vreme, 19.57 Propagandna oddaja, 20.00 Izsiljevanje na Atlantiku, ameriška nadaljevanka, 21.40 Propagandna oddaja, 21.45 V znamenju, 22.00 Nočni kino: Vrnitev domov, angleški film

Oddajniki II. TV mreže: 17.10 Tv dnevnik v madžarščini, 17.30 Tv dnevnik, 17.45 Plavica, otroška oddaja, 18.15 Mladinski ekran, 18.45 Godba brez not: Codona II, 19.30 Tv dnevnik, 20.00 Družina in družba, dokumentarna serija, 20.45 Zagrebška panorama, 21.10 Narodna glasba, 21.40 Predstavljamo vam... (do 23.40)

TV ZAGREB

8.50 do 12.05 Izobraževalni spored, 14.25 Nogomet: Jugoslavija—Italija, 15.30 Izobraževalni spored, 17.35 Pregled sporeda, 17.40 Razlika, 18.15 TV kolektor, 18.25 Kronika skupnosti občin Rijeke, 18.45 Koraki, 19.15 Risanka, 19.21 EPP, 19.27 Nocoj, 19.30 Dnevnik, 19.55 EPP, 20.00 Zabavnoglasbena oddaja, 20.55 EPP, 21.00 Blaževih sedem, 21.50 Dnevnik, 22.05 Zabavna oddaja.

ljubljska banka
Pomurska banka

TV AVSTRIJA

17.30 Dogodivščine Toma Sawyerja, 17.55 Spanček Zaspanček, 18.00 Panoptikum, 18.30 Mi, 18.49 Reklame, 19.00 Avstrija v sliki, 19.23 Reklame, 19.30 Čas v sliki, 20.15 Akti X, Y — nereseno, 21.15 Modna revija, 21.20 Žabji vidiki, 22.10 Reklame in šport, 22.20 Nočni studio.

TV MADŽARSKA

8.05 in 14.25 Šolska TV, 11.35 Vitez La Mancha, film, 16.05 Celi svet v tvojih očeh, svoj film, 17.10 Poštni predal 250, 17.30 Navzkrižno vprašanje, 18.00 Okno, reportaže, 19.30 Tv dnevnik, 20.00 Delta, znanstveni magazin, 20.25 Charliejevi angelčki, kriminalka, 21.10 Panorama, svetovna politika, 22.00 Esterhaška improvizacija, operna komedija, 23.25 TV dnevnik.

TV LJUBLJANA

8.00 Poročila, 8.05 Glasba za cibabane: Nekaj veselih, 8.25 Beli delfin, francoska risana serija, 8.40 Divja leta, mladinska nadaljevanka TV Beograd, 9.10 Ko utihne solski zvonec, otroška kontaktna oddaja TV Zagreb, 9.40 Dokumentarna oddaja, 10.10 Pravila šaha, izobraževalna oddaja, 10.30 T. Hardy: Župan v Casterbridge, 1. del angleške nadaljevanke, 11.25 Ljudje in zemlja — ponovitev, 12.25 Poročila (do 12.30), 15.50 Beograd: Nogomet Jugoslavija—Italija (kvalifikacije za SP) prenos, v odmoru Propagandna oddaja, 17.40 Potovanje Charlesa Darwina, angleška dokumentarna serija, 18.50 Naš kraj, 19.05 Zlata ptica, 19.10 Risanka, 19.15 Cik cak, 19.24 Tv in radio nocoj, 19.26 Zrno do zrna, 19.30 Tv dnevnik, 19.55 Vreme, 19.57 Propagandna oddaja, 20.00 Camelot, ameriški film, 22.50 Modni utrinki, 22.55 Tv kašipot, 23.15 Poročila

Oddajniki II. TV mreže: 17.15 Narodna glasba, 17.45 Glasbeni album, 18.00 Resna glasba, 19.30 Tv dnevnik, 20.00 Gore sveta: Andi, 21.00 Poročila, 21.10 Feljton, 21.40 Športna sobota, 22.00 Bemus 81 — koncert (do 22.45)

TV ZAGREB

9.30 do 14.00 Izobraževalni spored, 14.45 Pregled sporeda, 14.50 Reportaža, 15.25 Poročila, 15.30 Nogomet: Jugoslavija—Italija, 17.45 Pionirji-kurirji, 18.15 Dan kajkavskih popevk, 18.45 Ko sem bil vojak..., 19.15 Risanka, 19.21 EPP, 19.27 Nocoj, 19.30 Dnevnik, 19.55 EPP, 20.00 Salvo d'Aquisto (film), 21.30 EPP, 21.35 Dnevnik, 22.00 Šahovski komentar, 22.15 Ponočna promenada.

ljubljska banka
Pomurska banka

TV AVSTRIJA

14.10 Waterrojski most (film), 16.00 Iz parlamenta, 17.00 Abeceda športa, 17.30 Obalni pirati, 17.55 Spanček Zaspanček, 18.00 Dva x sedem, 18.25 Dober večer v soboto (Heinz Conrads), 18.50 Reklame, 19.00 Avstrija v sliki, 19.23 Reklame, 19.30 Čas v sliki, 19.50 Šport in reklame, 20.15 Glasba je adut, 21.55 Reklame, 22.00 Šport, 22.20 George Shearing (jazz), 22.40 Rock festival (do 5.00)

TV MADŽARSKA

8.05 Šolska TV, 8.40 TV reprize, 14.25 Filatelija, 14.35 Iščič par!, 14.45 Utica, 15.20 Trgi in ljudje, 15.45 Okoli pubertete, 1. del, 16.35 Stare popevke, 1930, 17.20 Mladinski kongres, 17.50 Družinski magazin, 19.30 Tv dnevnik, 20.00 Nevzgojeni, angl. film, 21.50 Balet, revija, TV, 22.20 Tv dnevnik, 22.30 Thyl Ulenspiegel, sovjetska nadaljevanka, 2. del.

TV LJUBLJANA

9.30 Poročila, 9.35 Živ žav, otroška matineja, 10.25 D. Savković: Ljubzen po kmečko, humoristična serija TV Beograd, 11.10 TV kašipot, 11.30 Domači ansambl: Ansambel Mihe Dovžana (za JRT), 12.00 Risanka, 12.15 Kmetijska oddaja, 13.15 Jugoslavija, dober dan (do 13.50), 15.15 Poročila, 15.20 Krvava bajka, jugoslovanski film, 16.40 Ljubljana: Rokomet Jugoslavija: ZRN (za JRT II), prenos, v odmoru Športna oddaja, 18.10 Sestanek v nebotičniku, 19.10 Risanka, 19.15 Cik cak, 19.22 Tv in radio nocoj, 19.24 Zrno do zrna, 19.30 Tv dnevnik, 19.55 Vreme, 19.57 Propagandna oddaja, 20.00 R. Cvetičanin: Sedem sekretarjev SKOJ-a, 1. del nadaljevanke TV Beograd, 20.55 Propagandna oddaja, 21.00 V znamenju, 21.30 Športni pregled.

Oddajniki II. TV mreže: 16.00 Nedeljsko popoldne, 17.30 Mož, ki ga je težko ubiti, ameriški film, 19.00 Risanka, 19.30 Tv dnevnik, 20.00 Večer z..., 21.00 Včeraj, danes, jutri, 21.25 „Čovek bez kafića“, ponovitev zabavno glasbene oddaje (do 22.25).

TV ZAGREB

9.45 Poročila, 9.55 Glasbeni tobogan, 11.30 Slovenski oktet, 12.00 Risanka, 12.15 Kmetijska oddaja, 13.15 Jugoslavija, dober dan, 14.10 Pregled sporeda, 14.15 Studio 071, 14.15 Mi-hail — cirkuski pes (film), 16.00 Nedeljsko popoldne, 17.30 Človek, ki ga je težko ubiti (film), 19.00 Risanka, 19.21 EPP, 19.27 Nocoj, 19.30 Dnevnik, 19.55 EPP, 20.00 Sedem sekretarjev, 20.55 EPP, 21.00 Dok. reportaža, 21.30 Športni pregled, 22.15 Dnevnik.

ljubljska banka
Pomurska banka

TV AVSTRIJA

15.20 Sledi antilope (film), 16.50 Ena, dva ali tri, 17.35 Lutke, 17.45 Klub seniorjev, 18.30 Mi, 19.00 Avstrija v sliki, 19.25 Religija, 19.30 Čas v sliki, 19.50 Šport, 20.15 Bal (opera), 23.00 Religija, Drugi program, 19.50 Tedenski pregled, 20.15 Mesto zločina, 21.35 Nenavadne zgodbe Roalda Dahla, 22.00 Šport, 22.15 Chicago 1930 (ser. film), 23.00 Risanka

TV MADŽARSKA

8.25 Šola za vsakogar, 9.25 Za otroke, 10.35 Šola za tenis, 10.55 Honved-Tatabanya, nogomet, 14.15 Narodna glasba za mladino, 14.45 17 trenutkov pomladi, nadaljevanka, 15.55 V nedeljo popoldne, 18.00 Priporočamo naše sporede, 19.00 Teden: aktualnosti, reportaže, 20.00 Poročila, šport, 20.10 Corneille: Cid, TV igra, 21.50 Družabna igra, 22.30 Poročila.

TV LJUBLJANA

8.45 TV v šoli: TV kolektor, Staro naselje, Kultura branja, Muzej hrvatskih arheoloških spomenikov, 10.00 Tv v šoli: Materinščina, Risanka, Zemljepis, Mali program, Risanka, Iz arhiva šolske TV, Zadnje minute (do 12.05), 15.30 Tv v šoli: Staro naselje, Matematika, Jugoslavija in njena vloga v svetu, Uganka (do 16.35), 17.10 Poročila, 17.15 Ciciban, dober dan: Na obisku pri teti Francki in stricu Tinetu, 17.35 Nobelci: Kipling, angleška dokumentarna serija, 18.05 Jedrska revolucija: Atom, ta neznanka, 18.35 Obzorje, 18.45 Zdravo, mladi, 19.15 Cik cak, 19.20 Cik cak, 19.24 Tv in radio nocoj, 19.26 Zrno do zrna, 19.30 Tv dnevnik, 19.55 Vreme, 19.57 Propagandna oddaja, 20.00 Dževal Sabljaković: Obisk, drama TV Sarajevo, 21.00 Kulturne diagonale, 21.45 V znamenju.

Oddajniki II. TV mreže: 17.10 Tv dnevnik v madžarščini, 17.30 Tv dnevnik, 17.45 Pot okoli sveta, otroška serija, 18.00 Miti in legende, 18.15 Izobraževalna oddaja, 18.45 Glasbena medigra, 18.50 Športna oddaja, 19.30 Tv dnevnik, 20.00 Znanost in mi, 20.50 Zagrebška panorama, 21.10 Iz sporeda TV Novi Sad: Sejem v Debeljači, 21.45 Skag, serijski film (do 22.30)

TV ZAGREB

8.45 do 12.05 Izobraževalni spored, 15.30 do 16.35 Izobraževalni spored, 17.35 Pregled sporeda, 17.40 Poročila, 17.45 Pot okoli sveta, 18.00 Miti in legende, 18.15 TV kolektor, 18.25 Kronika skupnosti občin Osijek, 18.45 Gradbinci, 19.15 Risanka, 19.21 EPP, 19.27 Nocoj, 19.30 Dnevnik, 19.55 EPP, 20.00 Aktualnosti, 20.55 EPP, 21.00 Zimski otroci (film), 22.35 Dnevnik.

ljubljska banka
Pomurska banka

TV AVSTRIJA

12.00 Iz parlamenta, 13.00 Opoldanska redakcija, 17.00 Eci, peci, pec, 17.30 Lassie, 17.55 Spanček Zaspanček, 18.00 Fauna Iberica, 18.30 Mi, 18.54 Reklame, 19.00 Avstrija v sliki, 19.23 Reklame, 19.30 Čas v sliki, 20.15 Šport v ponedeljek, 21.00 Reklame, 21.05 Prizorišče: New York (ser. film), 21.50 Večerni šport, 22.20 Poročila

TV MADŽARSKA

Drugi program, 18.00 Znanost danes, 18.30 Bonanza (ser. film), 19.23 Reklame, 19.30 Čas v sliki, 20.15 Dallas (ser. film), 21.05 Schilling, 21.50 Deset pred deseto, 22.20 El Mumia (film), 0.00 Poročila

TV MADŽARSKA

Ni sporeda

TV LJUBLJANA

9.00 Tv v šoli: TV kolektor, Uganka, Jugoslavija in njena vloga v svetu, Dnevnik, 10.00 Tv v šoli: Dokumentarni film, Risanka, Književnost in jezik, Mali program, Risanka, Glasbeni pouk, Zadnje minute (do 12.00), 15.40 Šolska TV: Aprilska vojna 1941, Stališče Barryja Commonerja, 17.10 Poročila, 17.15 Lolek in Bolek, 1. del poljske risane serije, 17.25 Števerjan 81, 1. del, 18.00 Pisani svet: Šentviška gora, 18.30 Obzorje, 18.40 Napad na Lož oddaja iz cikla Čas, ki živi, 19.10 Risanka, 19.15 Cik cak, 19.24 Tv in radio nocoj, 19.26 Zrno do zrna, 19.30 Tv dnevnik, 19.55 Vreme, 19.57 Propagandna oddaja, 20.00 Odprto za ustvarjalnost, 20.50 Propagandna oddaja, 20.55 C. Brulé: Voltaire — ta vražji človek, francoska nadaljevanka, 21.55 V znamenju, 22.10 Za lahko noč z Martialom Solalom, 2. del.

Oddajniki II. TV mreže: 17.10 Tv dnevnik v madžarščini, 17.30 Tv dnevnik, 17.45 Palčki nimajo pojma, otroška oddaja, 18.15 Odprta knjiga, 18.45 Narodna glasba, 19.30 Tv dnevnik, 20.00 Potovanje skozi čas, malteški dokumentarni film, 20.30 Pesmi o Beogradu, 21.30 Zagrebška panorama, 21.55 Dokumentarna oddaja (do 22.25).

TV ZAGREB

9.00 do 12.00 Izobraževalni spored, 15.30 do 16.20 Izobraževalni spored, 17.35 Pregled sporeda, 17.40 Poročila, 17.45 Palčki ne vedo, 18.15 TV kolektor, 18.25 Kronika skupnosti občin Osijek, 18.45 Gradbinci, 19.15 Risanka, 19.21 EPP, 19.27 Nocoj, 19.30 Dnevnik, 19.55 EPP, 20.00 Aktualnosti, 20.55 EPP, 21.00 Zimski otroci (film), 22.35 Dnevnik.

ljubljska banka
Pomurska banka

TV AVSTRIJA

11.55 Religija, 12.15 Klub seniorjev, 13.00 Opoldanska redakcija, 17.00 Eci, peci, pec, 17.25 Tudi hec mora biti, 17.55 Spanček Zaspanček, 18.00 Hidroplan 121 SP (ser. film), 18.30 Mi, 18.54 Reklame, 19.00 Avstrija v sliki, 19.23 Reklame, 19.30 Čas v sliki, 20.15 Teleobjektiv, 21.00 Ljudje kot ti in jaz, Videoteka, 23.20 Poročila

TV MADŽARSKA

8.05 in 13.55 Šolska TV, 11.25 Ob reki, ameriški film, 16.05 Utica, 16.35 Za upokojenje, 17.05 Večeri v Golyavaru, 2. del: Grčija, zibelka znanosti, 17.50 Imre Pallo, in memoriam, 18.30 Gledališki direktor: Studio Szeged, 19.30 Tv dnevnik, 20.00 Družina Onedin, 3. del, angleške nadaljevanke z naslovom: Daljni odmevi, 20.50 Kontrarevolucija 1956, dokumentarni spored, 22.20 Tv dnevnik.

TV LJUBLJANA

9.00 Tv v šoli: TV kolektor, 5. državna konferenca KPJ, Zima na otoku Korčula, 10.00 Tv v šoli, 10.55 Kragujevac: Velika šolska ura, prenos (do 12.15), 17.25 Poročila, 17.30 Cirkus, 17.55 Romantika proti klasicizmu, angleška dokumentarna serija, 18.25 Obzorje, 18.40 Balet za vsakogar: Balet stopa na svetovni oder, angleška serija, 19.10 Risanka, 19.15 Cik cak, 19.24 Tv in radio nocoj, 19.26 Zrno do zrna, 19.30 Tv dnevnik, 19.55 Vreme, 19.57 Propagandna oddaja, 20.00 Film tedna, propagandna oddaja, miniature, V znamenju.

Oddajniki II. TV mreže: 17.10 Tv dnevnik v madžarščini, 17.30 Tv dnevnik, 17.45 Neven, otroška oddaja, 18.15 Reportaža, 18.45 Amaterski studio, 19.30 Tv dnevnik, 20.00 Športna sredi, 22.00 Tv dnevnik, 22.15 Pop poligon (do 22.45).

TV ZAGREB

9.00 do 12.15 Izobraževalni spored, 17.35 Pregled sporeda, 17.40 Poročila, 17.45 Neven, 18.15 TV kolektor, 18.25 Kronika skupnosti občin Varaždin, 18.45 Amaterski studio, 19.15 Risanka, 19.21 EPP, 19.27 Nocoj, 19.30 Dnevnik, 19.55 EPP, 20.00 Športna sredi, 22.00 Dnevnik, 22.15 pop-poligon.

Drugi program isto kot Ljubljana II.

ljubljska banka
Pomurska banka

TV AVSTRIJA

9.00 Jutranja poročila, 9.05 Tudi hec mora biti, 9.35 Francoščina, 10.05 Šolska TV, 10.35 Vso zlato tega sveta (film), 12.00 Može z jeklenimi žvici, 12.15 Teleobjektiv, 13.00 Opoldanska redakcija, 17.00 Lutke, 17.30 Wickie, 17.55 Spanček Zaspanček, 18.00 Šmech na recept, 18.30 Čas v sliki, 18.49 Reklame, 19.00 Avstrija v sliki, 19.23 Reklame, 19.30 Čas v sliki, 20.15 Sladek obraz (film), 21.55 Zrcalne slike, 22.10 Poročila

Drugi program

18.00 Dežela in ljudje, 18.30 Bonanza (ser. film), 19.23 Reklame, 19.30 Čas v sliki, 20.15 Kultura v sredi, 21.05 Komu zvoni? (dok. oddaja), 21.50 Deset pred deseto, 22.20 Gustav Mahler (film), 0.15 Poročila

TV MADŽARSKA

8.05 in 14.05 Šolska TV, 10.20 Nečastna zadeva, ital. film, 15.25 Kamera, filmska leksika, 16.05 Svet jezika, 16.50 Nogomet: tekmovalje za evropske pokale, 18.45 Za naše zdravlje, 19.30 Tv dnevnik, 20.00 Ranjeni planet, nadaljevanka, 20.25 Lepi madžarski plesi, 20.30 Še pol ni res, kviz, 21.00 Studio 81, kulturni TV tednik, 22.00 Namenjam..., 22.49 Tv dnevnik.

TV LJUBLJANA

8.55 TV v šoli: TV kolektor, Rojstvo, Od tovarne do potrošnika, Živi svet Jadrana, 10.00 Tv v šoli: Kemija, Risanka, Združeni narodi, Risanka, Pravljica, Zadnje minute (do 11.55), 16.05 Šolska TV: Aprilska vojna 1941, Stališče Barryja Commonerja, 17.35 Poročila, 17.40 Divja leta, mladinska nadaljevanka TV Beograd, 18.00 Mozaik kratkega filma, 18.30 Obzorje, 18.40 Po sledeh napredka, 19.10 Risanka, 19.15 Cik cak, 19.24 Tv in radio nocoj, 19.26 Zrno do zrna, 19.30 Tv dnevnik, 19.55 Vreme, 19.57 Propagandna oddaja, 20.00 Bobu bob, 21.30 Propagandna oddaja, 21.35 Piranski glasbeni večer: Pianistka Tadeja Perhavec, 22.55 V znamenju.

Oddajniki II. TV mreže: 17.10 Tv dnevnik v madžarščini, 17.30 Tv dnevnik, 17.45 Babičin vnuk, otroška serija, 18.15 Znanost, 18.45 Evrolog, 19.30 Tv dnevnik, 20.00 Teleskopija, 21.00 Teleskopija, 21.00 Po izbiri, 22.30 24 ur (do 22.35).

OPOMBA: 16.25—17.40 Šabac: Rokomet Metaloplastika: Borac

TV ZAGREB

8.55 do 11.55 Izobraževalni spored, 15.30 do 16.00 Izobraževalni spored, 16.25 Pregled sporeda, 16.25 Rokomet: Metaloplastika—Borac, 17.40 Poročila, 17.45 Babičin vnuk, 18.15 TV kolektor, 18.25 Kronika skupnosti občin Splita, 18.45 Evrolog, 19.15 Risanka, 19.27 Nocoj, 19.30 Dnevnik, 19.55 EPP, 20.00 Poldnevnik, 20.45 EPP, 20.50 Hobi v sobi, 21.45 Dnevnik, 22.00 Šahovski komentar.

ljubljska banka
Pomurska banka

TV AVSTRIJA

17.00 Eci, peci, pec, 17.30 Marco, 17.55 Spanček Zaspanček, 18.00 TV kuhinja, 18.30 Mi, 18.54 Reklame, 19.00 Avstrija v sliki, 19.23 Reklame, 19.30 Čas v sliki, 20.15 Družinski svet, 21.15 Žensko ime upora, 22.25 Večerni šport, 23.45 Poročila

Drugi program

17.45 Šolska TV, 18.00 Popotovanje po Avstriji, 18.30 Bonanza (ser. film), 19.23 Reklame, 19.30 Čas v sliki, 20.15 Glasbena stojnica, 21.45 Reklame, 21.50 Deset pred deseto, 22.20 Klub 2 in poročila

TV MADŽARSKA

8.35 in 13.35 Šolska TV, 15.50 Živalski svet Iberijskega polotoka, 16.15 Italijanski muzej, Ferrara, 16.40 Festival športnih filmov, 17.40 Tv borza, 17.50 Nenavadna zanimljivost, 18.25 Pedagoški forum, 19.30 Tv dnevnik,

Podjetje

„DIMNIKAR“
p. o. Beltinci

se pridružuje
čestitkam
ob prazniku
soboške občine!

ARCOMURKA

DELOVNA ORGANIZACIJA



AGROSERVIS, p. o.
Murska Sobota

objavlja

prosta dela in naloge:

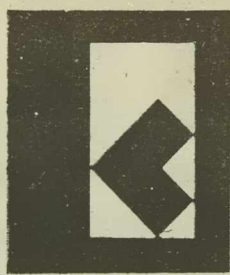
3 avtomehanike
6 ključavničarjev

Pogoji:

Končana poklicna šola z zaključnim izpitom in 1 leto ustreznih delovnih izkušenj. Pod tč. 2 obvladanje elektro varjenja.

Prijave z dokazili o izobrazbi in delovnih izkušnjah naj kandidati pošljejo v roku 15 dni od objave na naslov DO.

Prijavljeni kandidati bodo o izbiri obveščeni v roku 30 dni od objave.



SGP KONSTRUKTOR MARIBOR
n. sol. o., TOZD GRADBENIŠTVO
POMURJE MURSKA SOBOTA, n. sol. o.
ŠTEFANA KOVAČA 10

OBJAVA

Obveščamo interesente, da gradimo na stanovanjskem kompleksu Lendavska—sever v Murski Soboti lokale, namenjene za preskrbo in usluge občanov naslednjih ali sličnih dejavnosti:

- pediker, maniker
- ekspres čevljarstvo
- zlatarstvo
- slaščičarna
- prodaja časopisov in revij
- urarstvo
- torbarstvo in krznarstvo
- servis radio in TV
- kozmetika in maserstvo
- ali slične dejavnosti, ki služijo za preskrbo in usluge občanov.

Vsi interesenti, ki so zainteresirani za nakup, naj se prijavijo na sedežu podjetja najkasneje do 1. 11. 1981, kjer dobijo podrobnejše informacije.

tedenski koledar

PETEK, 16. oktober — Hedvika
SOBOTA, 17. oktober — Ignac
NEDELJA, 18. oktober — Luka
PONEDELJEK, 19. oktober — Etbin
TOREK, 20. oktober — Irena
SREDA, 21. oktober — Uršula
ČETRTEK, 22. oktober — Zorislav

kino

ČRENŠOVCI

9. in 10. oktobra ob 20. uri ter 11. oktobra ob 15. uri ameriški barvni film: »KASKADERJI«.

KRIŽEVCI PRI LJUTOMERU

17. in 18. oktobra film: »OSMI POTNIK«.

LJUTOMER

17. oktobra ob 19.30. uri ter 18. oktobra ob 17.15. in 19.30. uri nemški film: »DISCO VROČINA« 21. in 22. oktobra ob 19.30. uri ameriški film: »HELLO DOLLY«.

LENDAVA

17. oktobra ob 17. in 19.30. uri hongkongski film: »V ZMAJEVEM GNEZDU«.

18. oktobra ob 17. in 19.30. uri ameriški film: »BEN HUR«.

22. oktobra ob 17. in 19.30. uri nemški film: »VANESA«.

GORNJA RADGONA

16. in 17. oktobra ob 19. uri ameriški film: »TA AMERIKA«.

18. oktobra ob 9.30. in 17. uri nemško-jugoslovanski film: »WINETOU V DOLINI SMRTI«.

21. oktobra ob 19. uri nemški film: »ZAPELJIVKA«.

22. oktobra ob 17. uri ameriška risanka »PEPELKA« in ob 19. uri nemški film: »ZAPELJIVKA«.

prodam

MALE PUJSKE PRODAM.

Krog 71. M-3548

ČEBELJE PANJE Z DRUŽINAMI PRODAM. Helena Sitar,

Gibina 41. p. Ljutomer. M-3549

ŠIVALNI STROJ z motorčkom

ugodno prodam. Naslov na

upravi lista. M-3550

FORD ESCORT, letnik 1970,

registriran do maja 1982, ugodno

prodam. Karel Nemec, Okt. re-

volucije 3. Murska Sobota, telefon

od 6. do 14. ure 22-310. M-3551

HLADILNIK GORENJE, 230 l.

še z garancijo, prodam. Ogled

popoldne. Žalik, Lendavska

17/C, Murska Sobota. M-3552

FIAT 1100 R, registriran do julija

1982, prodam. Vaneča 37, p. Pu-

conci. M-3554

DVE VISOKO BREJI SVINJI

PRODAM. Dolnja Bistrica 37.

M-3555

MALE PUJSKE PRODAM. Vr-

tna 11, Bakovci. M-3557

KVALITETNO BELO ZELJE,

večjo količino, prodam. Haužar,

Večeslavci 79, p. Ragošovci.

M-3558

NOVO VSELJIVO HIŠO, poželji

tudi 2 ha posestva na lepi legi,

12 km iz Ljutomera, ugodno

prodam. Helena Dolamič, Buč-

kovci 37, p. Ljutomer. M-OP

RAZNO SOBNO in KUHINJ-

SKO POHIŠTVO zaradi selitve

ugodno prodam. Ogled po 16. uri,

Lendavska 6, stanovanje 13 ali

Staneta Rozmana 4, stanovanje 4,

M. Sobota. M-RK

MALE PUJSKE PRODAM. Ra-

kičan 101. M-3559

AVTO MERCEDES 180 D, le-

tnik 53, registrirano do avgusta

1982, ugodno prodam. Telefon

23-702. M-3560

MALE PUJSKE, DOBRE PA-

SME, prodam. Vegova 13, M.

SOBOTA. M-3561

TERMOIZOLACIJSKI MATE-

RIAL ZA FASADO (3600 kg,

120 vreč) prodam. Informacije:

telefon 22-207 — po 19. uri.

M-3563

KRAVO, staro tri leta, 8 mesecev

brejo, dobro mlekarico, kontrola

A, prodam. Velika Polana 187.

M-3565

HLEVSKI GNOJ za vrt in telico,

staro 9 mesecev, prodam. Poljska

8, Murska Sobota. M-3566

1 ha mešanega gozda prodam.

Cesta odlična. Naslov na upravi

lista. M-3567



Gostilna in prenočišča

„ŠINJOR“

MAUČEC

VAM NUDI:

- domačo kuhinjo
- specialitete na žaru
- posebni prostori za zaključene družbe
- ogrevane sobe

ZA SKUPINE 10% POPUSTI

MARTJANCI 32
Telefon (069) 72-008

Iskrene čestitke ob
občinskem prazniku
soboške občine!



NAJNOVEJŠA MODA

alpina

ZA MLADE

ŠKORNJI — GLEŽNARJI ROBIN HOOD

izdelani iz pravih naravnih in sodobnih materialov v različnih barvah

TRAKTOR UNIVERZAL 445 pogon na 4 kolesa, 2300 delovnih ur in kosilnico BCS prodam. Horvat Franc, Tišina 31. M-3568
PUJSKE, male in večje, in kravo s teletom prodam. Franc Horvat, Tišina 31. M-3568
SEJALNICO za pšenico — 17 vrstno, v dobrem stanju, prodam. Štefan Majcen, Rankovci 32, Tišina. M-3569
DIANA letnik 1977 prodam. Franc Vogrinčič, Lendavska 4, M. Sobota M-3570
HIŠO, novozgrajeno z gospodarskim poslopjem, lahko tudi s posestvom, prodam. Vodovod, centralna kurjava. Lepa lega ob asfaltni cesti, 7 km oddaljeno od Murske Sote. Naslov na upravi lista. M-3571
RENAULT-12 UGODNO PRO- DAM. Vzamem tudi ček. Horvat, V. Vlahovića n. h., M. Sobota. M-3529
ZASTAVO 1300 UGODNO PRO- DAM. Mlajinci 13, p. Martjanci. M-3531

Ali veste, kakšno škodo povzroči gospodarstvu in okolju gozdni požar?

GRAMOFON TOSCA STEREO z zvočnima omaricama in regal za plošče prodam. Gal, Stara 3 (blok), M. Sobota. M-3533
ZASTAVO 101, letnik 1974, ugodno prodam. Ogled v soboto in nedeljo: Trstenjakova 63. M-3534
MLADO KRAVO, visoko brejo, prodam. Skakovci 57, p. Puconci. M-3535
KADET, letnik 1968, delno obnovljen, registriran, v voznem stanju, prodam. Ogled vsak dan po 15. uri. Viljem Kočevar, Turjanski vrh 17, p. Radenci. M-3538
OSEBNI AVTOMOBIL R-4 SPECIAL, letnik 1978, prodam. Dr. Car Ivan, Ravenska 6, Beltinci. M-3539
ŠKODO S 100 L, letnik 1973, garažiran in dobro ohranjen, registriran do maja 1982, ugodno prodam. Cankarjeva 50, stanovanje 13. M-3540
AVTO AUDI PRODAM. Lendavska 11, Murska Sobota. M-3542
TOVORNI AVTO MERCEDES 1113, generalno popravljn in razne rezervne dele prodam. Kraščin 42, p. Cankova. M-3543
KRAVO, brejo devet mesecev, prodam. Gornja Bistrica 151. M-3545
RENAULT 4 TL SPECIAL, letnik 1977, v dobrem stanju, prodam. Geza Horvat, Kranjčeva 17, Lendava. M-3546
BETONSKO ŽELEZO (profil 6, 8, 12 in 16, skupaj 500 kg) PRODAM. Babič, Pod gradiščem 13, Maribor, telefon 062 28-595. M-3547
LOKAL — KEMIJSKA ČISTILNICA v centru Lendave, Partizanska ulica 43, naprodaj. Informacije od 7. do 15. ure. Lokal obratuje. M-3553
SVINJO, brejo tri mesece, prodam. Jožef Tkalec, Žižki 108. M-3572
TRAKTOR IMT 533, malo rabljen, s plugom 755, prodam. Kutoš, Štefana Kuzmiča 15, M. Sobota. M-3574
DVE KRAVI PRODAM. Cankarjeva 49, Murska Sobota. M-3575
KOMBAJN FAHR PRODAM. Nedelica 70. M-3576
ZASTAVO 101, dobro ohranjeno, prodam. Adamič, Turnišče 217. M-3577
MLADO KRAVO s teletom prodam. Gregorčičeva 39, Beltinci. M-3579
RENAULT 16 TS, letnik 1970, prevoženik 125.000 km, dobro ohranjen, prodam. Vučak, Alija Kardoša 1, Murska Sobota, telefon 22-529. M-3580
SVINJO (130 kg) prodam. Naslov v upravi lista, telefon popoldne 23-738. M-3581
TRI PRAŠICE (težke 130 kg, domača krma), prodam. Matija Gubca 12, Murska Sobota. M-3582
MALE PUJSKE PRODAM. Puconci 85. M-3583

MOTOR ZA OPEL REKORD, 65 l, vrata in stekla prodam za 4.000 din. Radenci 10. M-3585
BELO OTROŠKO ZIBELKO in stajico prodam. Helena Kovačič, Alija Kardoša 4/IV-11. M-3587
TOMOS AVTOMATIK, v dobrem stanju, motor nov, prodam za 5500 din. Igor Jalšovec, Murska Sobota, Kopališ 31, telefon 21-239. M-3588
TRIFAZNO, KOMPLETNO VODOVODNO ČRPALKO, skoraj novo, prodam. Franc Časar, Ne-radnovci 46, p. Petrovci ali telefon 23-381. M-3589
FIAT 126 P, letnik 1979, spredaj karamboliran, prodam. Ogled možen v Murski Soboti, ulica Ivana Regenta 7. M-3590
ŠKODO zelo poceni prodam. Graj, Šalovci 167. M-3591
AUSTIN IMV 1300 de luxe, v nevoznem stanju, prodam. Grad 124. M-3593
KVALITETEN GNOJ PRODAM ali zamenjam za koruzo. Brezovci 40, p. Puconci. M-3594
MIZARSKO STISKALNICO (105 x 220) na tri vijake prodam. Mizarstvo, Domjan, Z. Velharja 12, Murska Sobota. M-3595
OSEBNI AVTOMOBIL VAUXHALL VIVA in ŠKODO 100 L, letnik 1974, registrirano do 22. 8. 1982, prodam. Jože Graj, Gornja Bistrica 121. M-3597
TRAKTOR STEYR, starejši tip, dobro ohranjen, prodam. Tibor Godina, Mačkovci 22. M-3598
KRAVO, staro tri leta, prodam. Šalamenci 69, p. Puconci. M-3599
MLADO KRAVO, 7 mesecev brejo, prodam. Pečarovci 69 p. Mačkovci. M-3600
ZAPOROŽEC UGODNO PRODAM. Cankova 48/B. M-3602
ZASTAVO 101 L, registrirano do julija 82, ohranjeno, prodam. Partizanska 30, Bakovci. M-3605
HIŠICO — primerno za vikend in 10 arov zemlje prodam. Franc Nemec, Nunska graba 6, Ljutomer. In-352
POHIŠTVO SPALNICE, dobro ohranjeno, ugodno prodam. Naslov v upravi lista. In-351
125 PZ, NSU 1000 in fiat 850 prodam. Müller, Veržej. In-353
FIAT 126 P, letnik 1980 prodam ali zamenjam za katrco. Lutrov, Križevci 3/A pri Ljutomeru. In-354
GRADBENO PARCELO in staro hišo v Gančanih 159, p. Beltinci prodam. In-359
GRADBENO PARCELO poceni prodam. Banovci 7, p. Veržej. In-358
ORGLE ELKA PRODAM. Cena 20.000 din. Marjan Jelen, Stara cesta 19. In-357
MRLIŠKI VPREŽNI VOZ, dobro ohranjen, proda vaški odbor Turnišče. Ogled možen vsak dan pri KU Turnišče.
HIŠO ob glavni cesti v Gornjih Moravcih (pri gostilni Sep), prodam. Janez Kučan, Suhi vrh 37. M-3609
KRAVO in SVINJO — visoki breji, prodam. Jože Kovač, Pečarovci 87. M-3606
KRAVO po prvi telitvi, en mesec brejo, prodam. Elizabeta Klemenčič, Stara Gora 12, Videm ob Ščavnici. M-3607
ZASTAVO 750, registrirano do marca, prodam. Drago Makovec, Jurij 84. M-3608
HIŠO PRODAM. Naslov na upravi lista. M-3611

kupim

TRANZISTOR DENIS ISKRA KUPIM. Ciril Vrtnjak, Drvanje 44, p. Benedikt. M-3530
HIŠO V RADENCIH ali Gornji Radgoni kupim. Anton Holc, Siemensallee 4-708, 8 München 70. M-3564
OKROGEL ALI TESAN LES za ostrežje nujno kupim. Danica Kuzma, Veščica 50, p. M. Sobota, telefon 22-154. M-3586
TROŠILEC HLEVSKEGA GNOJA, 3 t, kupim ali zamenjam za 2,5 t. Naslov v upravi lista. M-3601
TRAJNOGOREČO PEČ, kuhinjski štedilnik na trda goriva, manjšo kredenco ali viseče elemente ter mizo in dvoriščno klop kupim. Partizanska 50, M. Sobota. M-3603

GRADBENO PARCELO ali starejšo hišo v Murski Soboti kupim. Smej, Titova 1/A. M-3610

sobe

DVE SOBI (opremljeno in neopremljeno) oddam dekletoma ali zakoncem brez otrok. Naslov na upravi lista. M-3528
SOBO oddam fantoma. Naslov na upravi lista. M-3556

zaposlitve

DEKLE IN FANTA SPREJMEMO za priučetv v gostinstvu. OD po dogovoru, hrana in stanovanje v hiši. Šraj Rezka, Gostišče pri Rezki, Vipavska cesta 132, Nova Gorica. M-3536
DEKLE, ki ima veselje do dela v gostinstvu, sprejememo takoj v delovno razmerje. Hrana, stanovanje in ostala oskrba v hiši, OD po dogovoru. Vinko Galun, gostilna Pre-serje, Kamniška 24, p. Radomlje, telefon 061 722-722. M-3541
V službo sprejemem takoj dva delavca za priučetv v cementninarstvu. Stanovanje preskrbljeno, plača po dogovoru. Franc Fašalek, Kozarška cesta 33, Vič-Ljubljana. M-3544
DELO v gospodinjstvu ali na kmetiji s stanovanjem in hrano išče 50-letna. Naslov v upravi lista. M-3592

razno

PREKLIC!
Preključem veljavnost zaključnega spričevala za 8. razred, letnik 1959/1960. OŠ Bogojina. Zorica Šabjan, Tešanovci 36, p. Martjanci. M-3562
K hiši je prišel lovski pes rjave barve. Lastnik ga lahko dobi v Tropovcih 28. M-3569
OTROKA SPREJMEM V VARSTVO. Partizanska 50, M. Sobota. M-3604

Kličite tel. št. 21-383 ali

21-064

IN DOBILI BOSTE

vse informacije

o malih oglasih

Imate vžigalice in vžigalnike na takšnem mestu, da ne morejo do njih otroci?

VESTNIK — Glasilo občinskih konferenc SZDL Murska Sobota, Gornja Radgona, Lendava in Ljutomer — Izdaja Zavod za časopisno in radijsko dejavnost Murska Sobota, Titova 29/1 — Ureja uredniški odbor:

VESTNIK

Štefan Dravec (direktor in glavni urednik), Juš Makovec (pomočnik direktorja in glavnega urednika), Ludvik Kovač (odgovorni urednik), Brigita Bavčar, Jani Dominko, Jože Graj, Milan Jerše, Janez Kurbus, Dušan Loparnik, Feri Maučec (šport), Štefan Sobočan, Janko Stolnik (dopisništvo), Branko Žunec, Gönter Endre (tehnični urednik), Nevenka Emri (lektor). Naslov uredništva in uprave: Murska Sobota, Titova 29/1 — Telefon: Novinarji 21-232, 21-064 in 21-383; direktor in glavni urednik, odgovorni urednik, naročniški oddelk, računovodstvo, gospodarsko-propagandna služba in tajništvo 21-064 in 21-383; dopisništvo Gornja Radgona tel. 74-597, dopisništvo Lendava tel. 75-085 in dopisništvo Ljutomer tel. 81-317 — Nenaročenih rokopisov in fotografij ne vračamo — Celotetna naročnina 300,00 din, polletna 150,00, za inozemstvo celoletna naročnina 700,00 din (330 Sch, 47 DM), za delovne organizacije 400,00. Tekoči račun pri SDK Murska Sobota 51900-603-30005 — Devizni račun pri Jugobanki Ljubljana 50100-620-000112-25730-30-4-01176 — Cena posamezne številke 8 dinarjev. Tiska ČGP Večer Maribor — Po pristojnem mnenju je Vestnik oproščen plačila temeljnega davka od prometa proizvodov.

ZAHVALA

Ob nenadni boleči izgubi našega dragega moža, očeta, sina in brata



Antona Pintariča

od Jurja

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki so nam v težkih trenutkih stali ob strani, darovali vence in cvetje, izrekli sožalje, ter vsem, ki ste ga vtako velikem številu pospremili na njegovi zadnji poti. Posebna zahvala predstavniku KS za poslovilne besede ob odprtem grobu ter vsem sodelavcem iz Nemčije, za darovan prispevek, g. župniku za pogrebni obred in pevcem za odpete žalostinke.

Žalujoči: žena Anica, sin Tonček, mama Helena in brat Jože

ZAHVALA



V 72. letu starosti nas je po daljši in težki bolezni za vedno zapustil naš dragi oče, stari oče, brat in sorodnik

Ludvik Horvat

iz Lemerja 12

Iskreno se zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem, znancem in dobrim sosedom, ki ste nam v teh težkih trenutkih nesebično pomagali, z nami sočustvovali ter vsem, ki ste dragega pokojnika spremljali na njegovi zadnji poti, poslednjič počastili spomin na njega ter mu poklonili številne vence in šopke, nam pa izrekli sožalje. Posebna hvala patronažnim sestram za obiske in lajšanje bolečin v času njegove težke bolezni. Zahvaljujemo se g. duhovniku E. Balazicu za pogrebni obred, predstavniku KS Frančku Gerenčerju za poslovilne besede ob odprtem grobu, pevcem za odpete žalostinke in sodelavcem kolektiva Veletrgovina »Potrošnik« in Agromerur za izrečeno sožalje in darovane vence.

Vsem še enkrat — prisrčna hvala!
Lemerje, 26. september 1981

Žalujoči: sin Koloman, hčerka Gizela, sin Jože in sestra Ilonka z družinami

ZAHVALA

Nenadoma nas je v 71. letu starosti zapustil naš dragi mož, oče, stari oče, brat in svak



Jožef Petek

iz Gomilice

Brez slovesa si odšel od doma, nič hudega sluteč, vesel, nasmejan, poln upov in načrtov, vendar je kruta usoda pretrgala nit tvojega življenja. Prisrčna zahvala botrini, vsem sorodnikom, znancem, prijateljem in dobrim sosedom za vso pomoč v težkih trenutkih ter vsem, ki so dragega pokojnika pospremili na zadnji poti, darovali vence in cvetje, sočustvovali z nami in nam pismeno ali ustno izrekli sožalje. Iskrena zahvala duhovnikom g. župniku, g. kaplanu in g. Bedernjaku, tov. Tkalcu za poslovilne besede ob odprtem grobu, pevkam za odpete žalostinke, GD Gomilica in kolektivu Gorenje Varstroj TOZD TVO.

Vsem še enkrat — iskrena hvala!
Gomilice, Toronto, 9. 10. 1981

Žalujoči: žena Marija, sinova Jože in Stanko ter hčerka Marija z družinami

V SPOMIN

Že leto dni te zemlja krije, v gomili tih mirno spiš, srce ljubeče več ne bije in ti se več ne prebudiš



Te dni mineva leto dni, odkar nas je zapustil naš dragi oče, mož, sin in brat

Bela Berke

trg. poslovodja iz Puzevec

Kako prazen, tih in žalosten je zdaj naš dom brez tebe. Nikoli te ne bomo pozabili, še vedno živiš z nami in mi s teboj. Hvala vsem, ki se ga še spominjate, prinašate rože na njegov grob in prižigate sveče.

Neutolažljivi VSI, KI SMO TE IMELI RADI

V SPOMIN

Ni hujših bolečin kot je na te boleč spomin ...

21. oktobra bo minilo žalostno leto, odkar nas je zapustil naš dragi mož, oče, dedi, brat, stric, tast in svak

Aleksander Kos

iz M. Sote

Odšel si tiho, brez slovesa. Za teboj je nastala praznina. Boleča je resnica, da te ni in te nikoli več ne bo med nami, toda tvoj lik ostane v naših srcih do konca dni.

Žalujoči: Vsi tvoji

MEDOBČINSKO GASILSKO TEKMOVANJE V LENDAVI

Pomurski gasilci dobro pripravljeni

Letošnje medobčinsko gasilsko tekmovanje je pokazalo, da so pomurski gasilci dobro pripravljeni na vse naloge, da skrbijo za gasilski podmladek in veliko prispevajo h krepitvi družbene samozasči-te. Tekmovanje je bilo tokrat na stadionu v Petišovcih, kjer se je zbralo kakih 800 gasilcev iz vseh pomurskih občin, iz krajevnih skupnosti in delovnih organizacij. Da je gasilstvo masovno, je pokazalo tudi 66 nastopajočih gasilskih enot, med katerimi jih je bila več kot polovica sestavljenih iz mladincev in pionirjev, to pa je dokaz, da gasilci skrbijo za svoj naraščaj. Morda bi bilo prav, če bi v prihodnjih letih bolj okrepili tudi industrijska gasilska društva, zakaj samo tri, ki so letos tekmovala, pač ne odražajo pravega stanja v organizacijah združenega dela. Znanje tekmovalcev je bilo izredno dobro, kar priča, da usposobljenosti gasilcev,

od članov do pionirjev, v društvih posvečajo veliko pozornost. No, pa k rezultatom! Med člani so bili najboljši gasilci iz Ropoče pred Vidmom ob Ščavnici in Kapelo.

Med članicami pa so pokazale največ znanja gasilke iz Spodnje Ščavnice. V skupini mladincev so bili najboljši mladi od Jurija, pri mladinkah pa iz Doline pri Lendavi. Pionirji, teh je bilo tudi na-

jveč, so bili razdeljeni v dve skupini, na mlajše in starejše. Pri starejših so bili najboljši iz Gaberja, pri mlajših pa iz Rakičana. Med industrijskimi gasilskimi društvi so največ znanja pokazali gasilci Radenske, pri ekipah civilne zaščite pa tekmovalci iz Spodnje Ščavnice. Najboljše ekipe so si priborile pravico do nastopa na republiškem tekmovanju.

Jani D.



REGRUTI SO SE POSLOVILI

6. in 7. oktobra je bilo na soboški železniški postaji zelo živahno. Kar 149 regrutov se je odpravljalo na služenje vojaškega roka. Solze v očeh, stiski rok in želje očeta, matere, dekleta in prijateljev za vse najboljše, so pospremili mlade fante ob odhodu. V živahnem vzdušju se je slišala pesem iz grl bodočih mladih vojakov.

Od regrutov so se poslovili tudi predstavniki OK ZSMS M. Sobota in sekretariata za ljudsko obrambo.

Fantom smo vsi še enkrat zaželeli vse najboljše, in pomahali za vlakom, ki je odpeljal fante novim življenjskim izkušnjam naproti.

Tekst in foto Štefan ABRAHAM



Asfaltiranje krajevnih cest

Minuli konec tedna je bil v KS Stogovci v Apaški dolini nadvse slovesen. V soboto so krajanje te krajevnih skupnosti svečano predali namenu 3,8 kilometra krajevnih cest. Vrednost del je bila predvi-

dena na okrog 6 milijonov dinarjev, plačilo pa so zagotovili izvajalci, krajanje ter gornjeradgona poslovna enota Temeljne pomurske banke — Ljubljanska banka. To pomembno pridobitev

za krajevno skupnost pa so tudi slovesno obeležili s svečano sejo skupščine krajevnih skupnosti ter se tako tvorno vključili v prireditve ob 28. praznika občine Gornja Radgona.

vp



Pomursko prvenstvo v krosu, ki je bilo v soboškem parku, je bilo hkrati izbira za sodelovanje na krosu Dela, ki bo v Ptuj. Na tekmovanju je nastopilo okrog 170 atletov in atletinj iz vseh pomurskih občin.

Foto: A. Abraham

FOKOVCI

Tovariško srečanje RVS in tekmovanje

Minulo nedeljo se je pri osnovni šoli v Fokovcih na Goričkem zbralo devet krajevnih organizacij ZRVS murskosoboške občine, poleg teh pa še vojaki karavle JLA iz Prosenjakovec ter mladi osnovne organizacije ZSMS Fokovci. Rezervne vojaške starešine tega dela soboške občine so namreč lani prevzele obvezo, da

bodo pripravile letošnje tovariško srečanje in taktičnoorientski pohod.

Tako je po jutranjem zboru enajst ekip odšlo na različne delovne točke, kjer so se pomerile med seboj v streljanju, metanju bombe, poznavanju topografije in orientacije, preskakanju ovir in teku ter na orienta-

cijskem pohodu. Pri tem so imeli največ uspeha vojaki karavle JLA iz Prosenjakovec, ki so z 242 točkami osvojili prehodni pokal, pred ekipo krajevnih organizacij ZRVS Rakičan (232 točk) in ekipo krajevnih organizacij ZRVS Rogašovci (214 točk). Za njimi pa so se zvrstile še ekipe Fokovec, Park—M. Sobota, Turropolje—M. Sobota, OO ZSMS Fokovci, Grad, Martjanci, Tišina in Bogojina, ki je bila lani organizator srečanja. Vendar ves poudarek ni bil samo na tekmovalni plati, kajti tekmovanju je sledilo tovariško srečanje v prostorih fokovskega gasilskega doma, na tem pa so rezervni vojaški starešine lahko izmenjali izkušnje pri svojem dosedanjem delu in se pogovorili o akcijah v prihodnje. Tako je krajevna organizacija ZRVS Rogašovci prevzela obvezo, da bo prihodnje leto podobno srečanje v Rogašovcih.

Istega dne dopoldne pa je v prostorih osnovne šole v Fokovcih zasedalo predsedstvo občinske konference ZRVS Murska Sobota pod predsedstvom predsednika tovariša Edvarda Stojka in sprejelo ugodno oceno o delu ZRVS v letu 1981 ter predlog programa za delo v letu 1982.

Filip MATKO



VOJAKI ZMAĞALI V FOKOVCIH — Na orientacijsko-taktičnem pohodu v okviru tovariškega srečanja rezervnih vojaških starešin občine Murska Sobota, ki je bilo preteklo nedeljo v Fokovcih na Goričkem, je zmagala ekipa vojakov karavle JLA iz Prosenjakovec v sestavi: Živko Pavlovič, Trajče Filipov in Petre Galev. Besedilo in slika: Filip MATKO

POHOD V GANČANE

Spominski pohod

Planinsko društvo Mura in ZTKO Murska Sobota sta preteklo soboto organizirali pohod v Gančane, kjer je bila pred spomenikom Štefana Kovača-Marka slovesnost. V gozdiču pri Gančanih je namreč pred 40 leti padel pod krogami madžarskih žandarjev Štefan Kovač. Žal udeležba na pohodu ni bila najboljša, čeprav je organizator poslal vabila vsem šolam, delovnim organizacijam, mladinskim organizacijam, tabornikom in drugim. Udeleženci pohoda so se v Gančanih srečali z borci, ki so jim pripovedovali o dogodkih leta 1941, hkrati pa tudi izvedli tekmovanje v streljanju z zračno puško.

F. M.

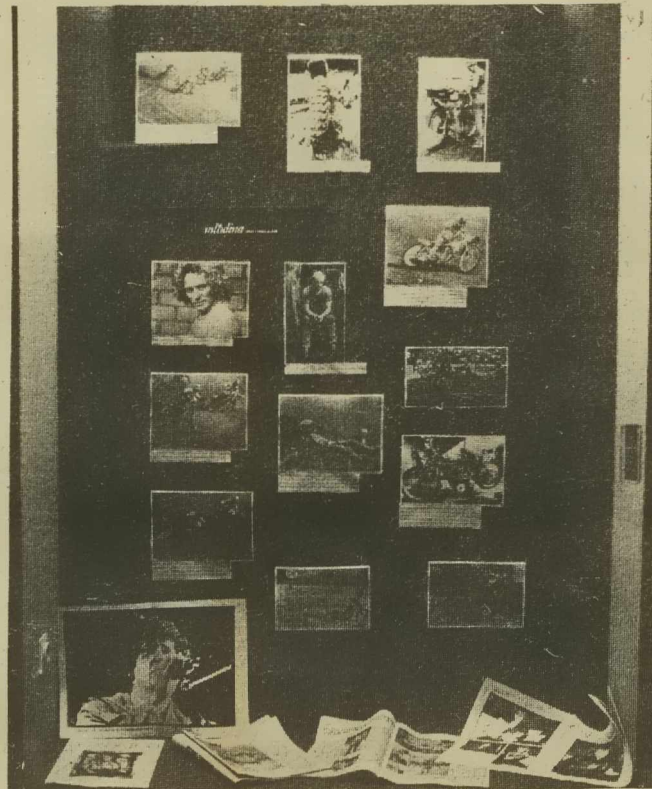
Denar za izlet

Petdeset učencev 7. in 8. razreda cezanjevske osemletke »Janko Ribič« je svoj nedavni priredoslovni dan izkoristilo tako, da so od 8. do 14. ure pomagali na trgatvi v Markovičevem vinogradu v Cerovcu. Učenci, ki so pod vodstvom dveh tovarišic pridno delali, so se ob tej priložnosti seznanili tudi z vzgojo in nego vinske trte. Denar, ki so si ga prislužili bodo porabili za izlet ob koncu šolskega leta.

Letalci ob prazniku

Člani Pomurskega letalskega centra se bodo ob občinskem prazniku soboške občine vključili v proslave z dvema prireditvama na športnem letališču v Rakičanu: v soboto, 17. oktobra, ob 9.00 uri bo padalsko tekmovanje za Pomurski pokal. Na to tekmovanje so povabljeni najboljši tekmovalci iz štirih slovenskih klubov in ekipa iz aerokluba Naša krila iz bratskega Paračina. Tekmovali bodo v skokih na cilj z višine 1000 metrov. Naslednji dan, v nedeljo, bodo opravljeni še skoki, če jih ne bo mogoče izvesti v soboto, potem pa bosta svečana razglasitev rezultatov in krajši letalski program.

Jože Pojbič



Gornja Radgona v slovenski prestolnici — te fotografije pa si že lep čas ogledujejo prebivalci Ljubljane, našega glavnega mesta. Na ogled so v prehodu, ali »pasazi« kot ga imenujejo domačini, med Čopovo in Nazarjevo ulico v samem središču mesta v vitrini revije Mladina.

Pod slikami, ki prikazujejo prizorišče in dramatičnost nedavnega finala v speedwayu na dolgi stezi na stadionu bratstva in enotnosti v Gornji Radgoni, je avtor Blaž Ogorevc pripravil daljše zapise, v katerih razčlenjuje in popularizira tekmo, opozarja na značilnosti te motošportne panoge in tako posredno širi sloves mesta ob Muri v slovenski prestolnici.

V. Paveo

GORNJA RADGONA

MLADI O ŠTIPENDIRANJU

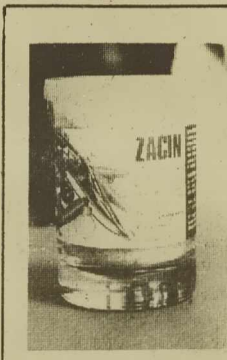
Štipendiranje mladih v šolskem letu 1981/82 je bilo osrednje vprašanje, s katerim so se spoprijeli na svoji prvi seji člani novoizvoljenega predsedstva OK ZSMS Gornja Radgona. Še enkrat so premleli štipendijsko politiko v občini in število dodeljenih štipendij iz združenih sredstev, kadrovskih štipendij in štipendij, ki jih bodo najbolj upravičeni prejeli iz Titovega sklada. Ob tem pa so se vprašali, zakaj niso podeljene vse razpisane kadrovske štipendije (iz Line, Mekator-Sloge ...).

Člani predsedstva OK ZSMS Gornja Radgona so si ob tej priložnosti še razdelili naloge v zvezi z delom področnih konferenc, komisij in

centrov, ki delujejo v okviru občinske konference. Ko so govorili o evidentiranju delegatov iz njihovih vrst za delegatske volitve v prihodnjem letu, pa so se zavzeli, da bi število le-teh preseгло načrtovanih in dogovorjenih 25 odstotkov.

Mladinska organizacija v gornjeradgonaški občini sodeluje pri pripravah na nabor mladincev, ki bo 16. 19. in 20. tega meseca za tiste, ki so rojeni leta 1963. Nabornikom bodo pripravili razstavo, jim podelili priložnostne knjižice ter slavnostna darila in posvetila. Mladi v občini pa se že tudi vneto pripravljajo na tekmovanje »Mladost v pesmi, besedi in spretnosti«.

vp



ZACIN

CENTRO proizvod
Prehrambena industrija Beograd